

# BOLLETTINO UFFICIALE DELLA REGIONE AUTONOMA VALLE D'AOSTA

## BULLETIN OFFICIEL DE LA RÉGION AUTONOME VALLÉE D'AOSTE

EDIZIONE STRAORDINARIA



ÉDITION EXTRAORDINAIRE

Aosta, 7 agosto 2002

Aoste, le 7 août 2002

DIREZIONE, REDAZIONE E AMMINISTRAZIONE:  
Presidenza della Regione  
Servizio legislativo e osservatorio  
Bollettino Ufficiale, Piazza Deffeyes, 1 - 11100 Aosta  
Tel. (0165) 273305 - Fax 273469  
Direttore responsabile: Dott. Paolo Ferrazzin.

DIRECTION, RÉDACTION ET ADMINISTRATION:  
Présidence de la Région  
Service législatif et observatoire  
Bulletin Officiel, 1, place Deffeyes - 11100 Aoste  
Tél. (0165) 273305 - Fax 273469  
Directeur responsable: M. Paolo Ferrazzin.

### AVVISO AGLI ABBONATI

Le informazioni e le modalità di abbonamento per l'anno 2002 al Bollettino Ufficiale sono riportati nell'ultima pagina.

### AVIS AUX ABONNÉS

Les informations et les conditions d'abonnement pour l'année 2002 au Bulletin Officiel sont indiquées à la dernière page.

### SOMMARIO

INDICE CRONOLOGICO da pag. 4200 a pag. 4200  
INDICE SISTEMATICO da pag. 4200 a pag. 4200

#### PARTE PRIMA

Statuto Speciale e norme attuazione ..... —  
Leggi e regolamenti ..... 4201  
Testi unici ..... —  
Corte costituzionale..... —

#### PARTE SECONDA

Testi coordinati..... —  
Atti del Presidente della Regione ..... —  
Atti assessorili ..... —  
Atti del Presidente del Consiglio regionale..... —  
Atti dei dirigenti ..... —  
Circolari ..... —  
Atti vari (Deliberazioni...) ..... —  
Avvisi e comunicati ..... —  
Atti emanati da altre amministrazioni ..... —

#### PARTE TERZA

Avvisi di concorsi ..... —  
Annunzi legali ..... —

### SOMMAIRE

INDEX CHRONOLOGIQUE de la page 4200 à la page 4200  
INDEX SYSTÉMATIQUE de la page 4200 à la page 4200

#### PREMIÈRE PARTIE

Statut Spécial et dispositions d'application..... —  
Lois et règlements ..... 4201  
Textes uniques ..... —  
Cour constitutionnelle ..... —

#### DEUXIÈME PARTIE

Lois et règlements régionaux coordonnés..... —  
Actes du Président de la Région..... —  
Actes des Assesseurs régionaux ..... —  
Actes du Président du Conseil régional ..... —  
Actes des directeurs ..... —  
Circulaires ..... —  
Actes divers (Délibérations...) ..... —  
Avis et communiqués ..... —  
Actes émanant des autres administrations ..... —

#### TROISIÈME PARTIE

Avis de concours ..... —  
Annonces légales..... —

### AVVISO AGLI ABBONATI

Le informazioni e le modalità di abbonamento per l'anno 2002 al Bollettino Ufficiale sono riportati nell'ultima pagina. Gli abbonamenti non rinnovati saranno sospesi.

## INDICE CRONOLOGICO

### PARTE PRIMA

### LEGGI E REGOLAMENTI

Legge regionale 16 luglio 2002, n. 14.

Assestamento del bilancio di previsione per l'anno finanziario 2002, modifiche ed integrazioni a disposizioni legislative, prima variazione al bilancio di previsione per l'anno finanziario 2002 e per il triennio 2002/2004 ed interventi nel settore funiviario.

pag. 4201

## INDICE SISTEMATICO

### BILANCIO

Legge regionale 16 luglio 2002, n. 14.

Assestamento del bilancio di previsione per l'anno finanziario 2002, modifiche ed integrazioni a disposizioni legislative, prima variazione al bilancio di previsione per l'anno finanziario 2002 e per il triennio 2002/2004 ed interventi nel settore funiviario.

pag. 4201

### FINANZE

Loi régionale n° 14 du 16 juillet 2002,

portant rajustement du budget prévisionnel 2002, modifications de mesures législatives, première rectification du budget prévisionnel 2002 et du budget pluriannuel 2002/2004 et mesures dans le secteur des transports par câble.

pag. 4201

### AVIS AUX ABONNÉS

Les informations et les conditions d'abonnement pour l'année 2002 au Bulletin Officiel sont indiquées à la dernière page. Les abonnements non renouvelés seront suspendus.

## INDEX CHRONOLOGIQUE

### PREMIÈRE PARTIE

### LOIS ET RÈGLEMENTS

Loi régionale n° 14 du 16 juillet 2002,

portant rajustement du budget prévisionnel 2002, modifications de mesures législatives, première rectification du budget prévisionnel 2002 et du budget pluriannuel 2002/2004 et mesures dans le secteur des transports par câble.

page 4201

## INDEX SYSTÉMATIQUE

### BUDGET

Loi régionale n° 14 du 16 juillet 2002,

portant rajustement du budget prévisionnel 2002, modifications de mesures législatives, première rectification du budget prévisionnel 2002 et du budget pluriannuel 2002/2004 et mesures dans le secteur des transports par câble.

page 4201

### FINANCES

Loi régionale n° 14 du 16 juillet 2002,

portant rajustement du budget prévisionnel 2002, modifications de mesures législatives, première rectification du budget prévisionnel 2002 et du budget pluriannuel 2002/2004 et mesures dans le secteur des transports par câble.

page 4201

TESTO UFFICIALE  
TEXTE OFFICIEL

## PARTE PRIMA

### LEGGI E REGOLAMENTI

**Legge regionale 16 luglio 2002, n. 14.**

**Assestamento del bilancio di previsione per l'anno finanziario 2002, modifiche ed integrazioni a disposizioni legislative, prima variazione al bilancio di previsione per l'anno finanziario 2002 e per il triennio 2002/2004 ed interventi nel settore funiviario.**

IL CONSIGLIO REGIONALE

ha approvato;

IL PRESIDENTE DELLA REGIONE

promulga

la seguente legge:

INDICE

CAPO I

ASSESTAMENTO DEL BILANCIO DI PREVISIONE  
PER L'ANNO FINANZIARIO 2002

- Art. 1 – Aggiornamento dei residui attivi
- Art. 2 – Aggiornamento dei residui passivi
- Art. 3 – Aggiornamento del Fondo iniziale di cassa

CAPO II

MODIFICHE ED INTEGRAZIONI A  
DISPOSIZIONI LEGISLATIVE

- Art. 4 – Modificazione all'articolo 1 della legge regionale 11 dicembre 2001, n. 38
- Art. 5 – Sostituzione dell'articolo 3 della l.r. 38/2001
- Art. 6 – Modificazioni all'articolo 7 e all'articolo 10 della l.r. 38/2001
- Art. 7 – Modificazioni all'articolo 8 della l.r. 38/2001
- Art. 8 – Modificazioni all'articolo 15 della l.r. 38/2001
- Art. 9 – Modificazioni all'allegato B della l.r. 38/2001
- Art. 10 – Modificazione all'articolo 9 della legge regionale 11 dicembre 2001, n. 39
- Art. 11 – Patto di stabilità per gli enti locali della regione
- Art. 12 – Proroga dei termini per l'approvazione del rendiconto 2001 degli enti locali

## PREMIÈRE PARTIE

### LOIS ET RÈGLEMENTS

**Loi régionale n° 14 du 16 juillet 2002,**

**portant rajustement du budget prévisionnel 2002, modifications de mesures législatives, première rectification du budget prévisionnel 2002 et du budget pluriannuel 2002/2004 et mesures dans le secteur des transports par câble.**

LE CONSEIL RÉGIONAL

a approuvé ;

LE PRÉSIDENT DE LA RÉGION

promulgue

la loi dont la teneur suit :

TABLE DES MATIÈRES

CHAPITRE I<sup>ER</sup>

RAJUSTEMENT  
DU BUDGET PRÉVISIONNEL 2002

- Art. 1<sup>er</sup> – Rectification des restes à recouvrer
- Art. 2 – Rectification des restes à payer
- Art. 3 – Actualisation du fonds de caisse initial

CHAPITRE II

MODIFICATION DE MESURES  
LÉGISLATIVES

- Art. 4 – Modification de l'art. 1<sup>er</sup> de la loi régionale n° 38 du 11 décembre 2001
- Art. 5 – Remplacement de l'art. 3 de la LR n° 38/2001
- Art. 6 – Modification des art. 7 et 10 de la LR n° 38/2001
- Art. 7 – Modification de l'art. 8 de la LR n° 38/2001
- Art. 8 – Modification de l'art. 15 de la LR n° 38/2001
- Art. 9 – Modification de l'annexe B de la LR n° 38/2001
- Art. 10 – Modification de l'art. 9 de la loi régionale n° 39 du 11 décembre 2001
- Art. 11 – Pacte de stabilité pour les collectivités locales de la région
- Art. 12 – Prorogation des délais d'approbation des comptes 2001 des collectivités locales

- Art. 13 – Modificazioni all'articolo 38 della legge regionale 23 ottobre 1995, n. 45  
Art. 14 – Modificazioni all'articolo 18 della l.r. 38/2001  
Art. 15 – Modificazioni all'articolo 19 della l.r. 38/2001  
Art. 16 – Modificazioni all'articolo 29 della legge regionale 15 dicembre 1994, n. 77  
Art. 17 – Modificazione all'articolo 1 della legge regionale 26 giugno 1997, n. 22  
Art. 18 – Disposizioni applicative della legge regionale 12 novembre 2001, n. 32  
Art. 19 – Quota di partecipazione regionale alla società Banca Popolare Etica s.c.a.r.l.  
Art. 20 – Modificazioni alla legge regionale 26 maggio 1998, n. 36  
Art. 21 – Aumento capitale sociale della Vallée d'Aoste Structure S.r.l.  
Art. 22 – Modificazione all'articolo 43 della l.r. 38/2001  
Art. 23 – Inserimento dell'articolo 10bis alla legge regionale 21 agosto 1995, n. 33 e disposizione transitoria  
Art. 24 – Modificazioni alla legge regionale 30 gennaio 1998, n. 6  
Art. 25 – Modificazioni alla legge regionale 27 febbraio 1998, n. 7  
Art. 26 – Variazione al bilancio mediante provvedimento amministrativo  
Art. 27 – Autorizzazioni di maggiori o minori spese recate da leggi regionali

CAPO III  
PRIMA VARIAZIONE  
AL BILANCIO DI PREVISIONE  
PER L'ANNO FINANZIARIO 2002 E  
PER IL TRIENNIO 2002/2004 E  
DISPOSIZIONI FINANZIARIE

- Art. 28 – Variazioni al bilancio di cassa a seguito dell'aggiornamento dei residui  
Art. 29 – Variazioni allo stato di previsione dell'entrata  
Art. 30 – Variazioni alla denominazione di capitoli di spesa del bilancio di previsione  
Art. 31 – Variazioni allo stato di previsione della spesa  
Art. 32 – Iscrizione dei fondi statali e comunitari e variazioni al bilancio  
Art. 33 – Modificazioni all'allegato n. 1 al bilancio di previsione  
Art. 34 – Copertura finanziaria  
Art. 35 – Pareggio del bilancio

CAPO IV  
INTERVENTI NEL SETTORE FUNIVIARIO

- Art. 36 – Sospensione delle rate di mutuo a favore di impianti a fune  
Art. 37 – Modalità di sospensione  
Art. 38 – Disposizioni finanziarie  
Art. 39 – Dichiarazione d'urgenza

- Art. 13 – Modification de l'art. 38 de la loi régionale n° 45 du 23 octobre 1995  
Art. 14 – Modification de l'art. 18 de la LR n° 38/2001  
Art. 15 – Modification de l'art. 19 de la LR n° 38/2001  
Art. 16 – Modification de l'art. 29 de la loi régionale n° 77 du 15 décembre 1994  
Art. 17 – Modification de l'art. 1<sup>er</sup> de la loi régionale n° 22 du 26 juin 1997  
Art. 18 – Dispositions d'application de la loi régionale n° 32 du 12 novembre 2001  
Art. 19 – Prise de participations de la Région dans la société Banca Popolare Etica scarl  
Art. 20 – Modification de la loi régionale n° 36 du 26 mai 1998  
Art. 21 – Augmentation du capital social de Vallée d'Aoste Structure srl  
Art. 22 – Modification de l'art. 43 de la LR n° 38/2001  
Art. 23 – Insertion de l'art. 10 bis dans la loi régionale n° 33 du 21 août 1995 et disposition transitoire  
Art. 24 – Modification de la loi régionale n° 6 du 30 janvier 1998  
Art. 25 – Modification de la loi régionale n° 7 du 27 février 1998  
Art. 26 – Rectification du budget par acte administratif  
Art. 27 – Autorisation d'augmenter ou de diminuer certaines dépenses déterminées par des lois régionales

CHAPITRE III  
PREMIÈRE RECTIFICATION  
DU BUDGET PRÉVISIONNEL 2002 ET  
DU BUDGET PLURIANNUEL 2002/2004 ET  
DISPOSITIONS FINANCIÈRES

- Art. 28 – Rectification des fonds de caisse suite à la mise à jour des restes  
Art. 29 – Rectification de la partie recettes du budget prévisionnel  
Art. 30 – Modification de la dénomination de chapitres de la partie dépenses du budget  
Art. 31 – Rectification de la partie dépenses du budget prévisionnel  
Art. 32 – Inscription des crédits alloués par l'État et par l'Union européenne et rectification du budget  
Art. 33 – Modification de l'annexe n° 1 du budget prévisionnel  
Art. 34 – Couverture financière  
Art. 35 – Équilibre du budget

CHAPITRE IV  
MESURES DANS LE SECTEUR  
DES TRANSPORTS PAR CÂBLE

- Art. 36 – Suspension des annuités de l'emprunt accordé aux installations de transport par câble  
Art. 37 – Modalité de suspension  
Art. 38 – Dispositions financières  
Art. 39 – Déclaration d'urgence

CAPO I  
ASSESTAMENTO DEL BILANCIO DI PREVISIONE  
PER L'ANNO FINANZIARIO 2002

Art. 1  
(Aggiornamento dei residui attivi)

1. Allo stato di previsione dei residui attivi del bilancio per l'anno finanziario 2002 sono apportate le seguenti variazioni, quali risultano dall'allegato A:

in aumento	euro 171.963.690,35
in diminuzione	euro 56.733.867,13
differenza	euro 115.229.823,22

2. Il conto dei residui attivi del bilancio di previsione per l'anno finanziario 2002, a seguito delle variazioni approvate al comma 1, è rideterminato in euro 844.267.823,22.

Art. 2  
(Aggiornamento dei residui passivi)

1. Allo stato di previsione dei residui passivi del bilancio per l'anno finanziario 2002 sono apportate le seguenti variazioni, quali risultano dall'allegato B:

in aumento	euro 126.677.423,23
in diminuzione	euro 86.831.834,32
differenza	euro 39.845.588,91

2. Il conto dei residui passivi del bilancio di previsione per l'anno finanziario 2002, a seguito delle variazioni approvate al comma 1, è rideterminato in euro 783.883.588,91.

Art. 3  
(Aggiornamento del Fondo iniziale di cassa)

1. Il Fondo iniziale di cassa dell'anno finanziario 2002 è determinato in euro 16.679.418,14 in base alle risultanze del conto reso dal tesoriere alla chiusura dell'anno finanziario 2001.

CAPO II  
MODIFICHE ED INTEGRAZIONI  
A DISPOSIZIONI LEGISLATIVE

Art. 4  
(Modificazione all'articolo 1 della legge regionale  
11 dicembre 2001, n. 38)

1. Il comma 1 dell'articolo 1 della legge regionale 11 dicembre 2001, n. 38 (Disposizioni per la formazione del bilancio annuale e pluriennale della Regione autonoma Valle Aosta. (Legge finanziaria per gli anni 2002/2004). Modificazioni di leggi regionali), è sostituito dal seguente:

«1. Per il finanziamento degli interventi che si rendono necessari a seguito degli eventi alluvionali dell'ottobre 2000, la Giunta regionale è autorizzata, nell'esercizio finan-

CHAPITRE I<sup>ER</sup>  
RAJUSTEMENT  
DU BUDGET PRÉVISIONNEL 2002

Art. 1<sup>er</sup>  
(Rectification des restes à recouvrer)

1. Les restes à recouvrer au titre du budget prévisionnel 2002 font l'objet des rectifications indiquées ci-après, telles qu'elles figurent à l'annexe A de la présente loi :

augmentation	171 963 690,35 euros
diminution	56 733 867,13 euros
restes	115 229 823,22 euros

2. Suite aux rectifications visées au premier alinéa du présent article, le compte des restes à recouvrer du budget prévisionnel 2002 s'élève à 844 267 823,22 euros.

Art. 2  
(Rectification des restes à payer)

1. Les restes à payer au titre du budget prévisionnel 2002 font l'objet des rectifications indiquées ci-après, telles qu'elles figurent à l'annexe B de la présente loi :

augmentation	126 677 423,23 euros
diminution	86 831 834,32 euros
restes	39 845 588,91 euros

2. Suite aux rectifications visées au premier alinéa du présent article, le compte des restes à payer du budget prévisionnel 2002 s'élève à 783 883 588,91 euros.

Art. 3  
(Actualisation du fonds de caisse initial)

1. Le fonds de caisse initial de l'année financière 2002 est fixé à 16 679 418,14 euros sur la base des comptes dressés par le trésorier à la clôture de l'année financière 2001.

CHAPITRE II  
MODIFICATION DE MESURES LÉGISLATIVES

Art. 4  
(Modification de l'art. 1<sup>er</sup> de la loi régionale n° 38  
du 11 décembre 2001)

1. Le premier alinéa de l'art. 1<sup>er</sup> de la loi régionale n° 38 du 11 décembre 2001 portant dispositions pour l'établissement du budget annuel et du budget pluriannuel de la Région autonome Vallée d'Aoste (Loi de finances au titre des années 2002/2004) et modifiant des lois régionales est remplacé comme suit :

« 1. Pour le financement des mesures qui s'imposent suite aux inondations du mois d'octobre 2000, le Gouvernement régional est autorisé, au titre de 2002, à

ziario 2002, a contrarre uno o più prestiti, a medio o a lungo termine, con le modalità ritenute più opportune, per un ammontare massimo di euro 130.000.000, ad un tasso non superiore al tasso IRS a dieci anni, aumentato di un punto percentuale, per un periodo di ammortamento non superiore a venti anni, incluso l'eventuale preammortamento.».

Art. 5  
(Sostituzione dell'articolo 3 della l.r. 38/2001)

1. L'articolo 3 della l.r. 38/2001 è sostituito dal seguente:

«Art. 3  
(Recupero di somme dalla disponibilità  
del fondo di dotazione della gestione speciale)

1. La Giunta regionale è autorizzata a richiedere alla Finaosta S.p.A. il rimborso, anche in più soluzioni, della somma disponibile sul fondo di dotazione della gestione speciale di cui all'articolo 5 della legge regionale 28 giugno 1982, n. 16 (Costituzione della società finanziaria regionale per lo sviluppo economico della Regione Valle d'Aosta), fino alla concorrenza massima di euro 2.500.000 da introdurre sul capitolo 9905 (Recuperi di somme giacenti sulla gestione speciale Finaosta S.p.A. derivanti dai rientri dei finanziamenti concessi) dello stato di previsione dell'entrata del bilancio 2002.».

Art. 6  
(Modificazioni all'articolo 7 e all'articolo 10  
della l.r. 38/2001)

1. L'ammontare delle risorse finanziarie destinate dall'articolo 7, comma 1, della l.r. 38/2001 agli interventi in materia di finanza locale, è aumentato, per l'anno 2002, della somma di euro 8.661.430, in applicazione dell'articolo 7, comma 3, della legge regionale 12 gennaio 1999, n. 1 (Legge finanziaria per gli anni 1999/2001).

2. La somma di cui al comma 1 è ripartita fra gli interventi finanziari di cui all'articolo 5 della legge regionale 20 novembre 1995, n. 48 (Interventi regionali in materia di finanza locale), nel modo seguente:

- a) euro 2.666.270 agli interventi per programmi di investimento (obiettivo programmatico 2.1.1.03.);
- b) euro 5.995.160 ai trasferimenti finanziari con vincolo settoriale di destinazione per gli interventi di cui all'articolo 25, comma 3, della l.r. 48/1995 e all'articolo 7, comma 2, lettera c), della l.r. 38/2001 (obiettivo programmatico 2.1.1.02.).

3. L'autorizzazione di spesa per l'anno 2002, di cui all'articolo 10 della l.r. 38/2001, per il finanziamento del piano degli interventi per la riqualificazione di Saint-Vincent è aumentata di euro 5.559.588 (obiettivo programmatico 2.1.1.02. - capitolo 33670).

4. L'allegato A di cui all'articolo 7, comma 2, lettera c), della l.r. 38/2001 è così modificato:

contracter un ou plusieurs emprunts, à moyen ou à long terme, suivant les modalités qu'il juge les plus opportunes, jusqu'à concurrence de 130 000 000 euros maximum, à un taux ne dépassant pas le taux IRS pour les emprunts de dix ans augmenté d'un point, pour une période d'amortissement de vingt ans maximum, y compris le pré-amortissement éventuel.».

Art. 5  
(Remplacement de l'art. 3 de la LR n° 38/2001)

1. L'art. 3 de la LR n° 38/2001 est remplacé comme suit :

« Art. 3  
(Recouvrement des crédits inscrits au fonds  
de la gestion spéciale)

1. Le Gouvernement régional est autorisé à demander à Finaosta SpA le remboursement, le cas échéant en plusieurs versements, des crédits inscrits au fonds de la gestion spéciale visé à l'article 5 de la loi régionale n° 16 du 28 juin 1982 (Constitution de la société financière régionale pour l'essor économique de la Région Vallée d'Aoste), jusqu'à concurrence de 2 500 000 euros maximum. Lesdits crédits sont inscrits au chapitre 9905 (Réaffectation de sommes inscrites au titre de la gestion spéciale Finaosta SpA et dérivant du recouvrement des financements octroyés) de l'état prévisionnel des recettes du budget 2002.».

Art. 6  
(Modification des art. 7 et 10 de la LR n° 38/2001)

1. Le montant des ressources que le premier alinéa de l'art. 7 de la LR n° 38/2001 destine aux mesures en matière de finances locales est augmenté, au titre de 2002, de 8 661 430 euros en application du troisième alinéa de l'art. 7 de la loi régionale n° 1 du 12 janvier 1999 (Loi de finances au titre des années 1999/2001).

2. La somme indiquée au premier alinéa du présent article est destinée aux mesures financières visées à l'art. 5 de la loi régionale n° 48 du 20 novembre 1995 portant mesures régionales en matière de finances locales, à savoir :

- a) 2 666 270 euros aux mesures relatives aux plans d'investissement (objectif programmatique 2.1.1.03.) ;
- b) 5 995 160 euros aux transferts de ressources à destination sectorielle obligatoire pour les mesures visées au troisième alinéa de l'art. 25 de la LR n° 48/1995 et à la lettre c) du deuxième alinéa de l'art. 7 de la LR n° 38/2001 (objectif programmatique 2.1.1.02.).

3. La dépense autorisée au titre de 2002 par l'art. 10 de la LR n° 38/2001 en vue du financement du plan des mesures pour la requalification de Saint-Vincent est augmentée de 5 559 588 euros (objectif programmatique 2.1.1.02 - chap. 33670).

4. L'annexe A mentionnée à la lettre c) du deuxième alinéa de l'art. 7 de la LR n° 38/2001 est modifié comme suit :

in aumento:

- cap. 37040 (legge regionale 10 agosto 1987, n. 65)  
euro 251.268;
- cap. 33670 (legge regionale 24 dicembre 1996, n. 48)  
euro 5.559.588;
- cap. 54240 (legge regionale 17 giugno 1992, n. 28)  
euro 101.828;
- cap. 58500 (legge regionale 11 agosto 1981, n. 54)  
euro 51.488;
- cap. 67117 nuova istituzione (legge regionale 26 maggio 1998, n. 36, articolo 2, comma 1, lettera c), come sostituita dall'articolo 20, comma 3, della presente legge) euro 30.988.

Art. 7

(Modificazioni all'articolo 8 della l.r. 38/2001)

1. L'autorizzazione di spesa per l'aggiornamento dei programmi triennali approvati ai sensi della legge regionale 18 agosto 1986, n. 51 (Istituzione del Fondo regionale investimenti occupazione (F.R.I.O.)), e successive modificazioni, della legge regionale 26 maggio 1993, n. 46 (Norme in materia di finanza degli enti locali della Regione), nonché della l.r. 48/1995, quantificata, per l'anno 2002, in euro 3.269.568 dall'articolo 8, comma 5, della l.r. 38/2001, è rideterminata in euro 2.024.568.

2. L'autorizzazione di spesa per la realizzazione del programma definitivo 2001/2003, posticipato al triennio 2002/2004 ai sensi dell'articolo 32, comma 2, della legge regionale 8 gennaio 2001, n. 1 (Legge finanziaria per gli anni 2001/2003), disposta dall'articolo 8, comma 1, della l.r. 38/2001, è modificata come segue:

- a) nell'anno 2002 è autorizzata la maggiore spesa di euro 3.911.269, di cui euro 2.666.269 in applicazione dell'articolo 7, comma 3, della l.r. 1/1999, ed euro 1.245.000 per effetto della rideterminazione di cui al comma 1 del presente articolo;
- b) nell'anno 2004 l'autorizzazione di spesa è ridotta di euro 1.032.517 ed è conseguentemente rideterminata in euro 8.206.593.

3. Ai fini dell'approvazione del programma preliminare di cui all'articolo 20 della l.r. 48/1995, per il triennio 2003/2005, la spesa di riferimento, quantificata in euro 30.561.601 dall'articolo 8, comma 3, della l.r. 38/2001, è rideterminata in euro 35.139.181. L'articolazione annuale della spesa di riferimento, indicativamente definita dal medesimo comma 3 in euro 11.902.827 per l'anno 2004, è rideterminata in euro 12.935.344 per effetto della riduzione di cui al comma 2, lettera b).

4. La Giunta regionale provvede con propri atti alle variazioni di bilancio conseguenti all'applicazione del presente articolo.

Art. 8

(Modificazioni all'articolo 15 della l.r. 38/2001)

1. L'autorizzazione di spesa per la prosecuzione o il

Augmentation :

- chap. 37040 (loi régionale n° 65 du 10 août 1987)  
251 268 euros ;
- chap. 33670 (loi régionale n° 48 du 24 décembre 1996)  
5 559 588 euros ;
- chap. 54240 (loi régionale n° 28 du 17 juin 1992)  
101 828 euros ;
- chap. 58500 (loi régionale n° 54 du 11 août 1981)  
51 488 euros ;
- chap. 67117 nouveau chapitre (lettre c du premier alinéa de l'art. 2 de la loi régionale n° 36 du 26 mai 1998, remplacée par le troisième alinéa de l'art. 20 de la présente loi) 30 988 euros.

Art. 7

(Modification de l'art. 8 de la LR n° 38/2001)

1. La dépense de 3 269 568 euros autorisée, au titre de 2002, par le cinquième alinéa de l'art. 8 de la LR n° 38/2001 en vue de la mise à jour des plans triennaux approuvés aux termes de la loi régionale n° 51 du 18 août 1986 modifiée (Institution du Fonds régional d'investissements-emploi - FRIO), de la loi régionale n° 46 du 26 mai 1993 (Dispositions en matière de finances des collectivités locales de la Vallée d'Aoste) et de la LR n° 48/1995, est réajustée et s'élève à 2 024 568 euros.

2. La dépense autorisée par le premier alinéa de l'art. 8 de la LR n° 38/2001 en vue de la réalisation du plan définitif 2001/2003, reporté à la période 2002/2004 aux termes du deuxième alinéa de l'art. 32 de la loi régionale n° 1 du 8 janvier 2001 (Loi de finances au titre de la période 2001/2003), est modifiée comme suit :

- a) Une dépense supplémentaire de 3 911 269 euros est autorisée au titre de 2002, dont 2 666 269 euros en application du troisième alinéa de l'art. 7 de la LR n° 1/1999 et 1 245 000 euros du fait du rajustement prévu par le premier alinéa du présent article ;
- b) La dépense autorisée au titre de 2004 est réduite de 1 032 517 euros et s'élève, par conséquent, à 8 206 593 euros.

3. Aux fins de l'approbation du plan préliminaire 2003/2005 visé à l'art. 20 de la LR n° 48/1995, la dépense de référence, fixée à 30 561 601 euros par le troisième alinéa de l'art. 8 de la LR n° 38/2001, est réajustée et s'élève à 35 139 181 euros. La répartition annuelle de ladite dépense, que le troisième alinéa susdit a fixée, à titre indicatif, à 11 902 827 euros au titre de 2004, est réajustée et s'élève à 12 935 344 euros du fait de la réduction visée à la lettre b) du deuxième alinéa du présent article.

4. Le Gouvernement régional procède par délibération aux rectifications du budget que l'application du présent article impose.

Art. 8

(Modification de l'art. 15 de la LR n° 38/2001)

1. La dépense autorisée pour la continuation ou l'achè-

completamento degli investimenti di cui all'articolo 11, comma 1, della legge regionale 21 agosto 2000, n. 27 (Modifiche ed integrazioni a disposizioni legislative aventi riflessi sul bilancio, rideterminazione di autorizzazioni di spesa per gli anni 2000, 2001 e 2002 e prima variazione al bilancio di previsione 2000 e del triennio 2000-2002), intrapresi nell'ambito dei programmi a finalità strutturale obiettivo n. 2 (riconversione aree in declino industriale) e di iniziativa comunitaria Interreg, previsti dal regolamento (CEE) n. 2052/88 del Consiglio, del 24 giugno 1988, dal regolamento (CEE) n. 4253/88 del Consiglio, del 19 dicembre 1988, dal regolamento (CEE) n. 2081/93 del Consiglio, del 20 luglio 1993 e dal regolamento (CEE) n. 2082/93 del Consiglio, del 20 luglio 1993, già determinata, per il periodo 2000/2006 in 38.646.000 euro è rideterminata, per il triennio 2002/2004, nella misura complessiva di 27.715.675 euro, al lordo delle risorse già autorizzate dall'articolo 9, comma 1, lettere b) e c), della l.r. 1/2001, annualmente così suddivisi (obiettivo programmatico 2.2.2.09 - cap. 25026):

- a) anno 2002: euro 5.310.252;
- b) anno 2003: euro 11.705.469;
- c) anno 2004: euro 10.699.954.

2. Gli oneri a carico della Regione per l'attuazione dei programmi di investimento, in applicazione dell'iniziativa comunitaria Interreg III 2000/2006, oggetto di contributi del Fondo europeo di sviluppo regionale (FESR) e del Fondo di rotazione statale di cui, rispettivamente, al regolamento CE n. 1260/1999 del Consiglio, del 21 giugno 1999, e alla legge 16 aprile 1987, n. 183 (Coordinamento delle politiche riguardanti l'appartenenza dell'Italia alle Comunità europee ed adeguamento dell'ordinamento interno agli atti normativi comunitari), sono determinati in 1.748.004 euro per l'anno 2002, in 793.183 euro per l'anno 2003 e in 805.943 euro per l'anno 2004, articolati come segue:

- a) programma «INTERREG III A Italo-Francese 2000/06»: euro 1.400.103 per l'anno 2002, euro 520.840 per l'anno 2003 ed euro 533.600 per l'anno 2004 (obiettivo programmatico 2.2.2.09 - cap. 25030);
- b) programma «INTERREG III A Italo-Svizzero 2000/06»: euro 202.901 per l'anno 2002, euro 127.343 per l'anno 2003 ed euro 127.343 per l'anno 2004 (obiettivo programmatico 2.2.2.09 - cap. 25029);
- c) programmi «INTERREG IIIB Mediterraneo occidentale (Medocc) 2000/06», «INTERREG IIIB Spazio alpino 2000/06» e «INTERREG IIIC Zona meridionale 2000/06»: 145.000 euro per l'anno 2002, 145.000 euro per l'anno 2003 e 145.000 euro per l'anno 2004 (obiettivo programmatico 2.2.2.09 - cap. 25033).

#### Art. 9

(Modificazioni all'allegato B della l.r. 38/2001)

1. L'allegato B di cui all'articolo 27 della l.r. 38/2001 è modificato nel modo seguente:

- a) le parole «Importo minimo» del riferimento alla l.r.

vement des investissements visés au premier alinéa de l'art. 11 de la loi régionale n° 27 du 21 août 2000 (Modification des mesures législatives ayant des retombées sur le budget, nouvelle définition des autorisations de dépenses au titre des années 2000, 2001 et 2002, ainsi que première rectification du budget prévisionnel 2000 et du budget pluriannuel 2000/2002) et entrepris dans le cadre des programmes ayant des buts structurels – objectif n° 2 (Reconversion de sites industriels en déclin) – et des programmes communautaires Interreg – règlement (CEE) n° 2052/88 du Conseil, du 24 juin 1988, règlement (CEE) n° 4253/88 du Conseil, du 19 décembre 1988, règlement (CEE) n° 2081/93 du Conseil, du 20 juillet 1993 et règlement (CEE) n° 2082/93 du Conseil, du 20 juillet 1993 – fixée à 38 646 000 euros au titre de la période 2000/2006, est réajustée et s'élève à 27 715 675 euros au titre de la période 2002/2004, y compris les ressources déjà autorisées par les lettres b) et c) du premier alinéa de l'art. 9 de la LR n° 1/2001. Ladite somme est répartie comme suit (objectif programmatico 2.2.2.09 – chap. 25026):

- a) 2002 : 5 310 252 euros ;
- b) 2003 : 11 705 469 euros ;
- c) 2004 : 10 699 954 euros.

2. La dépense à la charge de la Région pour la réalisation des plans d'investissement, en application de l'iniziativa comunitaria Interreg III 2000/2006, financés par le Fonds européen de développement régional (FEDER) et par le Fonds de roulement de l'État – visés, respectivement, au règlement CE n° 1260/99 du Conseil, du 21 juin 1999 et à la loi n° 183 du 16 avril 1987 (Coordination des politiques relatives à l'appartenance de l'Italie aux Communautés européennes et mise en conformité de l'ordre juridique italien avec les dispositions communautaires) – est fixée à 1 748 004 euros au titre de 2002, à 793 183 euros au titre de 2003 et à 805 943 euros au titre de 2004. Ladite somme est répartie comme suit :

- a) Programme « INTERREG III A Italie-France 2000/2006 » : 1 400 103 euros au titre de 2002, 520 840 euros au titre de 2003 et 533 600 euros au titre de 2004 (objectif programmatico 2.2.2.09 – chap. 25030) ;
- b) Programme « INTERREG III A Italie-Suisse 2000/2006 » : 202 901 euros au titre de 2002, 127 343 euros au titre de 2003 et 127 343 euros au titre de 2004 (objectif programmatico 2.2.2.09 – chap. 25029) ;
- c) Programmes INTERREG III B « Méditerranée occidentale (Medocc) 2000/2006 », INTERREG III B « Espace alpin 2000/2006 » et INTERREG III C « Zone méridionale 2000/2006 » : 145 000 euros au titre de 2002, 145 000 euros au titre de 2003 et 145 000 euros au titre de 2004 (objectif programmatico 2.2.2.09 – chap. 25033).

#### Art. 9

(Modification de l'annexe B de la LR n° 38/2001)

1. L'annexe B visée à l'art. 27 de la LR n° 38/2001 est modifiée comme suit :

- a) Le mot « minimal » se rapportant à la lettre a) du pre-



- 08.10.1973, n. 33 – art. 10, comma 1, lettera a) – sono sostituite da «Importo massimo»;
- b) le parole «Limite massimo» del riferimento alla l.r. 20.08.1993, n. 62 – art. 10, comma 3, lettera c) – sono sostituite da «Limite minimo».

Art. 10  
(Modificazione all'articolo 9 della  
legge regionale 11 dicembre 2001, n. 39)

1. Il comma 1 dell'articolo 9 della legge regionale 11 dicembre 2001, n. 39 (Bilancio di previsione della Regione autonoma Valle Aosta per l'anno finanziario 2002 e per il triennio 2002/2004), è sostituito dal seguente:

«1. Per il finanziamento di spese di investimento, per l'anno finanziario 2002, la Giunta regionale è autorizzata a contrarre uno o più prestiti, a medio o lungo termine, con le modalità ritenute più opportune, per un ammontare massimo di euro 145.000.000, ad un tasso non superiore al tasso IRS a quindici anni, aumentato di due punti percentuali, per un periodo di ammortamento non superiore a quindici anni (Cap. 11150).».

Art. 11  
(Patto di stabilità per gli enti locali  
della regione)

1. Al fine di favorire un equilibrato sviluppo della finanza degli enti locali e di garantire, nel contempo, il concorso delle autonomie locali al rispetto degli obblighi comunitari e alla conseguente realizzazione degli obiettivi di finanza pubblica, la Giunta regionale e il Consiglio permanente degli enti locali sottoscrivono, con le modalità dell'intesa di cui all'articolo 67 della legge regionale 7 dicembre 1998, n. 54 (Sistema delle autonomie in Valle d'Aosta), un patto di stabilità, per il triennio 2002/2004, diretto ad impegnare le amministrazioni locali a conseguire un miglioramento dei saldi di bilancio e a ridurre il finanziamento in disavanzo delle spese.

2. La Giunta regionale, previo parere del Consiglio permanente degli enti locali, stabilisce criteri e modalità per il raggiungimento degli obiettivi previsti dal patto di stabilità per gli enti locali della regione e individua gli indicatori atti a misurare il raggiungimento di tali obiettivi.

Art. 12  
(Proroga dei termini per l'approvazione  
del rendiconto 2001 degli enti locali)

1. Gli enti locali, in deroga a quanto stabilito dall'articolo 6, comma 1, della legge regionale 16 dicembre 1997, n. 40 (Norme in materia di contabilità e di controlli sugli atti degli enti locali. Modificazioni alla legge regionale 20 novembre 1995, n. 48 (Interventi regionali in materia di finanza locale), e alla legge regionale 23 agosto 1993, n. 73 (Disciplina dei controlli sugli atti degli enti locali), deliberano il rendiconto relativo all'esercizio finanziario 2001 entro il 31 ottobre 2002.

- mier alinéa de l'art. 10 de la LR n° 33 du 8 octobre 1973 est remplacé par le mot « maximum » ;
- b) Le mot « plafond » se rapportant à la lettre c) du troisième alinéa de l'art. 10 de la LR n° 62 du 20 août 1993 est remplacé par les mots « Limite minimale ».

Art. 10  
(Modification de l'art.9 de la loi régionale n° 39  
du 11 décembre 2001)

1. Le premier alinéa de l'art. 9 de la loi régionale n° 39 du 11 décembre 2001 portant budget prévisionnel de la Région autonome Vallée d'Aoste pour l'exercice 2002 et pour la période 2002/2004 est remplacé comme suit :

« 1. Pour le financement des dépenses d'investissement au titre de l'an 2002, le Gouvernement régional est autorisé à contracter un ou plusieurs emprunts à moyen ou à long terme, suivant les modalités qu'il juge les plus opportunes, jusqu'à concurrence de 145 000 000 euros maximum, à un taux ne dépassant pas le taux IRS pour les emprunts de quinze ans, augmenté de deux points, pour une période d'amortissement n'excédant pas quinze ans (chap. 11150). ».

Art. 11  
(Pacte de stabilité pour les collectivités locales  
de la région)

1. Afin de favoriser un développement équilibré des finances des collectivités locales et de garantir, parallèlement, la participation des autonomie locales au respect des obligations communautaires et, par conséquent, à la réalisation des objectifs des finances publiques, le Gouvernement régional et le Conseil permanent des collectivités locales signent, selon les modalités visées à l'art. 67 de la loi régionale n° 54 du 7 décembre 1998 portant système des autonomie en Vallée d'Aoste, un pacte de stabilité, au titre de la période 2002/2004, visant à engager les administrations locales à obtenir une amélioration des soldes du budget et à réduire le financement nécessaire pour combler les déficits.

2. Après avoir entendu le Conseil permanent des collectivités locales, le Gouvernement régional fixe les critères et les modalités d'obtention des objectifs du pacte de stabilité pour les collectivités locales de la région et établit les indicateurs servant à mesurer l'obtention desdits objectifs.

Art. 12  
(Prorogation des délais d'approbation  
des comptes 2001 des collectivités locales)

1. Par dérogation aux dispositions du premier alinéa de l'art. 6 de la loi régionale n° 40 du 16 décembre 1997 portant dispositions en matière de comptabilité et de contrôle sur les actes des collectivités locales et modifiant les lois régionales n° 48 du 20 novembre 1995 (Mesures régionales en matière de finances locales) et n° 73 du 23 août 1993 (Réglementation des contrôles sur les actes des collectivités locales), les collectivités locales votent la délibération relative aux comptes 2001 au plus tard le 31 octobre 2002.

Art. 13

(Modificazioni all'articolo 38 della legge regionale  
23 ottobre 1995, n. 45)

1. Al comma 1 dell'articolo 38 della legge regionale 23 ottobre 1995, n. 45 (Riforma dell'organizzazione dell'Amministrazione regionale della Valle d'Aosta e revisione della disciplina del personale), dopo le parole «trasmette alla Giunta regionale» sono inserite le parole «e al Consiglio permanente degli enti locali».

2. Il comma 2 dell'articolo 38 della l.r. 45/1995 è sostituito dal seguente:

«2. Il Consiglio permanente degli enti locali esprime parere sul testo concordato dei contratti collettivi regionali entro trenta giorni dalla data di trasmissione del testo stesso da parte dell'Agenzia regionale per le relazioni sindacali. Decorso tale termine il parere si intende favorevole. La Giunta regionale, nei quindici giorni successivi all'acquisizione del parere del Consiglio permanente degli enti locali o al decorso del termine, si pronuncia in senso positivo o negativo, tenendo conto fra l'altro degli effetti applicativi dei contratti collettivi anche decentrati relativi al precedente periodo contrattuale e della conformità alle direttive impartite dal Presidente della Regione. Decorso tale termine l'autorizzazione si intende rilasciata.».

3. Il comma 5 dell'articolo 38 della l.r. 45/1995 è sostituito dal seguente:

«5. L'Assessorato regionale competente in materia di bilancio e finanze attesta la copertura finanziaria dell'onere derivante dalla contrattazione collettiva con riferimento a quello da porre a carico del bilancio della Regione.».

Art. 14

(Modificazioni all'articolo 18 della l.r. 38/2001)

1. Il numero 5) della lettera a) del comma 1 dell'articolo 18 della l.r. 38/2001 è sostituito dal seguente:

«5) euro 3.248.800 per accordo integrativo di lavoro del personale dipendente e convenzionato (obiettivo programmatico 2.2.3.01. - cap. 59900 parz.);».

2. La lettera e) del comma 1 dell'articolo 18 della l.r. 38/2001 è sostituita dalla seguente:

«e) trasferimenti all'Agenzia regionale per la protezione dell'ambiente (ARPA), euro 3.250.000 per finanziamento annuale per spese di funzionamento (obiettivo programmatico 2.2.1.08. - capitolo 67380).».

3. La spesa sanitaria di parte corrente, determinata in euro 223.870.755 dal comma 1 dell'articolo 18 della l.r. 38/2001, è rideterminata per l'anno 2002 in euro 224.070.755.

4. I trasferimenti all'Azienda USL determinati dalla let-

Art. 13

(Modification de l'art. 38 de la loi régionale n° 45  
du 23 octobre 1995)

1. Au premier alinéa de l'art. 38 de la loi régionale n° 45 du 23 octobre 1995 portant réforme de l'organisation de l'administration régionale de la Vallée d'Aoste et révision de la réglementation du personnel, après les mots « transmet au Gouvernement régional » sont insérés les mots « et au Conseil permanent des collectivités locales ».

2. Le deuxième alinéa de l'art. 38 de la LR n° 45/1995 est remplacé comme suit :

« 2. Le Conseil permanent des collectivités locales exprime son avis sur le texte des conventions collectives régionales dans les trente jours qui suivent la transmission de celui-ci par l'Agence régionale pour les rapports avec les syndicats. Passé ledit délai, l'avis susdit est réputé favorable. Dans les quinze jours qui suivent l'acquisition de l'avis du Conseil permanent des collectivités locales ou l'expiration du délai susmentionné, le Gouvernement régional formule son avis, positif ou négatif, en tenant compte, entre autres, des effets de l'application des conventions collectives, même décentralisées, relatives à la période contractuelle précédente, ainsi que de la conformité aux directives du président de la Région. Passé ce délai, l'autorisation est réputée accordée. ».

3. Le cinquième alinéa de l'art. 38 de la LR n° 45/1995 est remplacé comme suit :

« 5. L'Assessorat régional compétent en matière de budget et de finances atteste la couverture financière de la dépense découlant de la convention collective et précise la quote-part qui doit être imputée au budget de la Région. ».

Art. 14

(Modification de l'art. 18 de la LR n° 38/2001)

1. Le point 5) de la lettre a) du premier alinéa de l'art. 18 de la LR n° 38/2001 est remplacé comme suit :

« 5) 3 248 800 euros pour l'application de la convention complémentaire des personnels salariés et conventionnés (objectif programmatique 2.2.3.01. - chap. 59900 part.) ; ».

2. La lettre e) du premier alinéa de l'art. 18 de la LR n° 38/2001 est remplacée comme suit :

« e) Virements à l'Agence régionale de protection de l'environnement (ARPE) pour un montant de 3 250 000 euros à titre de financement annuel des frais de fonctionnement (objectif programmatique 2.2.1.08. - chap. 67380) ; ».

3. Les dépenses ordinaires en matière de santé, fixées à 223 870 755 euros par le premier alinéa de l'art. 18 de la LR n° 38/2001, sont réajustées et s'élèvent, au titre de 2002, à 224 070 755 euros.

4. Les virements à l'Agence USL fixés par la lettre a) du

tera a) del comma 1 dell'articolo 18 della l.r. 38/2001 in euro 188.231.325, dei quali euro 181.061.997 quale assegnazione della quota indistinta per il finanziamento di spese correnti, sono, rispettivamente, rideterminati in euro 188.381.325 ed euro 181.211.997 (obiettivo programmatico 2.2.3.01. - capitolo 59900 parz.).

Art. 15

*(Modificazioni all'articolo 19 della l.r. 38/2001)*

1. La spesa per la progettazione e la realizzazione di strutture sanitarie, determinata, per l'anno 2002, in euro 2.231.093 dall'articolo 19, comma 2, della l.r. 38/2001, è rideterminata in euro 2.027.801 (obiettivo programmatico 2.2.3.02. - cap. 60310).

2. La spesa per la realizzazione di opere urgenti di ripristino e straordinaria manutenzione di strutture ospedaliere, determinata, per l'anno 2002, in euro 3.253.922 dall'articolo 19, comma 3, della l.r. 38/2001, è rideterminata in euro 3.457.214 (obiettivo programmatico 2.2.3.02. - cap. 60420).

Art. 16

*(Modificazioni all'articolo 29 della legge regionale 15 dicembre 1994, n. 77)*

1. Il comma 2 dell'articolo 29 della legge regionale 15 dicembre 1994, n. 77 (Norme in materia di asili-nido), è sostituito dal seguente:

«2. Per l'espletamento delle funzioni di coordinamento pedagogico, l'Amministrazione regionale conferisce un incarico a tempo determinato, rinnovabile, di durata non superiore a tre anni, a persona esperta nel settore dei servizi per la prima infanzia in possesso di laurea attinente a discipline psicopedagogiche.».

2. Il comma 3 dell'articolo 29 della l.r. 77/1994 è abrogato.

Art. 17

*(Modificazione all'articolo 1 della legge regionale 26 giugno 1997, n. 22)*

1. Il comma 3 dell'articolo 1 della legge regionale 26 giugno 1997, n. 22 (Interventi per promuovere e sostenere i fondi pensione a base territoriale regionale), è sostituito dal seguente:

«3. La Giunta regionale, relativamente al personale il cui ordinamento rientra nella competenza propria o delegata, compreso il personale dipendente dell'Azienda regionale sanitaria USL, è autorizzata a deliberare la partecipazione della Regione, quale fonte istitutiva, ai fondi di cui al comma 1.».

Art. 18

*(Disposizioni applicative della legge regionale 12 novembre 2001, n. 32)*

1. Limitatamente alla stagione invernale 2001/2002, la

premier alinéa de l'art. 18 de la LR n° 38/2001 à 188 231 325 euros, dont 181 061 997 euros au titre du fonds sans destination obligatoire pour le financement des dépenses ordinaires, sont réajustés et s'élèvent, respectivement, à 188 381 325 euros et à 181 211 997 euros (objectif programmatique 2.2.3.01. - chap. 59900 part.).

Art. 15

*(Modification de l'art. 19 de la LR n° 38/2001)*

1. La dépense destinée à la conception et à la réalisation de structures sanitaires, fixée par le deuxième alinéa de l'art. 19 de la LR n° 38/2001 à 2 231 093 euros, au titre de 2002, est réajustée et s'élève à 2 027 801 euros (objectif programmatique 2.2.3.02. - chap. 60310).

2. La dépense destinée à la réalisation de travaux urgents de réaménagement et d'entretien extraordinaire des hôpitaux, fixée par le troisième alinéa de l'art. 19 de la LR n° 38/2001 à 3 253 922 euros, au titre de 2002, est réajustée et s'élève à 3 457 214 euros (objectif programmatique 2.2.3.02. - chap. 60420).

Art. 16

*(Modification de l'art. 29 de la loi régionale n° 77 du 15 décembre 1994)*

1. Le deuxième alinéa de l'art. 29 de la loi régionale n° 77 du 15 décembre 1994 portant dispositions en matière de crèches est remplacé comme suit :

« 2. L'Administration régionale attribue les fonctions de coordinateur psychologique, par mandat à durée déterminée (trois ans maximum) renouvelable, à un spécialiste des services pour la petite enfance titulaire d'une maîtrise ayant un rapport avec les disciplines psychopédagogiques. ».

2. Le troisième alinéa de l'art. 29 de la loi régionale n° 77/1994 est abrogé.

Art. 17

*(Modification de l'art. 1<sup>er</sup> de la loi régionale n° 22 du 26 juin 1997)*

1. Le troisième alinéa de l'art. 1<sup>er</sup> de la loi régionale n° 22 du 26 juin 1997 portant mesures visant à promouvoir et à soutenir les fonds de pension régionale complémentaire est remplacé comme suit :

« 3. Pour ce qui est du personnel qui relève de sa compétence, propre ou déléguée, y compris le personnel de l'Agence sanitaire USL, le Gouvernement régional est autorisé à délibérer la participation de la Région à la constitution des fonds visés au premier alinéa du présent article. ».

Art. 18

*(Dispositions d'application de la loi régionale n° 32 du 12 novembre 2001)*

1. Limitativement à la saison d'hiver 2001/2002, le

percentuale di cui all'articolo 5, comma 2, della legge regionale 12 novembre 2001, n. 32 (Finanziamenti regionali per l'effettuazione del servizio di soccorso sulle piste di sci di discesa), è ridotta dal 50 al 30 per cento.

Art. 19

*(Quota di partecipazione regionale alla società  
Banca Popolare Etica s.c.a.r.l.)*

1. La Regione è autorizzata a sottoscrivere ulteriori cinquecento azioni della Banca Popolare Etica s.c.a.r.l. del valore nominale unitario di euro 51,64 per un valore complessivo di euro 25.820 (obiettivo programmatico 2.1.4.02. - capitolo 35450).

2. Ai fini della partecipazione di cui al comma 1 si applicano le disposizioni della legge regionale 9 settembre 1999, n. 31 (Partecipazione della Regione autonoma Valle d'Aosta alla Società «Banca Popolare Etica s.c.a.r.l.»).

Art. 20

*(Modificazioni alla legge regionale  
26 maggio 1998, n. 36)*

1. Alla lettera a) del comma 1 dell'articolo 2 della legge regionale 26 maggio 1998, n. 36 (Norme per la costituzione e il funzionamento del Fondo regionale per l'abitazione), è aggiunto, in fine, il seguente periodo:

«Qualora l'ente gestore sia un Comune, le quote di propria competenza, se non versate entro 30 giorni dalla scadenza, possono essere trattenute in sede di liquidazione del trasferimento senza vincolo di destinazione di cui al Capo II del Titolo III della legge regionale 20 novembre 1995, n. 48 (Interventi regionali in materia di finanza locale). La struttura regionale competente alla gestione del Fondo regionale per l'abitazione impartisce apposite disposizioni alla struttura competente alla gestione della finanza locale.»

2. Alla lettera b) del comma 1 dell'articolo 2 della l.r. 36/1998 è aggiunto, in fine, il seguente periodo:

«La quota non versata entro trenta giorni dalla data della scadenza può essere trattenuta in sede di liquidazione del trasferimento senza vincolo di destinazione di cui al Capo II del Titolo III della l.r. 48/1995. La struttura regionale competente alla gestione del Fondo regionale per l'abitazione impartisce apposite disposizioni alla struttura competente alla gestione della finanza locale.»

3. La lettera c) del comma 1 dell'articolo 2 della l.r. 36/1998 è sostituita dalla seguente:

«c) contributi messi a disposizione dagli enti locali, in misura pari al venti per cento della quota di cui alla lett. d), finanziati nell'ambito dei trasferimenti finanziari con vincolo settoriale di destinazione di cui al Titolo V della l.r. 48/1995;».

pourcentage indiqué au deuxième alinéa de l'art. 5 de la loi régionale n° 32 du 12 novembre 2001 portant financement régional du service de secours sur les pistes de ski alpin est réduit de 50 à 30 p. 100.

Art. 19

*(Prise de participations de la Région  
dans la société Banca Popolare Etica scarl)*

1. La Région est autorisée à souscrire au capital de la Banca Popolare Etica scarl à raison de cinq cents actions supplémentaires d'une valeur nominale unitaire de 51,64 euros, pour un montant global de 25 820 euros (objectif programmatico 2.1.4.02. - chap. 35450).

2. Aux fins de la prise de participations mentionnée au premier alinéa du présent article, il est fait application des dispositions de la loi régionale n° 31 du 9 septembre 1999 portant participation de la Région autonome Vallée d'Aoste à la société «Banca Popolare Etica scarl».

Art. 20

*(Modification de la loi régionale n° 36  
du 26 mai 1998)*

1. À la fin de la lettre a) du premier alinéa de l'art. 2 de la loi régionale n° 36 du 26 mai 1998 portant dispositions en matière de création et de fonctionnement du Fonds régional pour le logement, est ajouté ce qui suit :

« Au cas où l'organisme gestionnaire serait une Commune, si les quotes-parts de son ressort ne sont pas versées dans les 30 jours qui suivent le délai prévu, elles peuvent être retenues lors de la liquidation des ressources sans destination obligatoire visées au Chapitre II du Titre III de la loi régionale n° 48 du 20 novembre 1995 portant mesures régionales en matière de finances locales. Il appartient à la structure régionale compétente aux fins de la gestion du Fonds régional pour le logement de donner des dispositions spéciales à la structure compétente en matière de gestion des finances locales. ».

2. À la fin de la lettre b) du premier alinéa de l'art. 2 de la LR n° 36/1998 est ajouté ce qui suit :

« Les quotes-parts non versées dans les trente jours qui suivent le délai prévu peuvent être retenues lors de la liquidation des ressources sans destination obligatoire visées au Chapitre II du Titre III de la LR n° 48/1995. Il appartient à la structure régionale compétente aux fins de la gestion du Fonds régional pour le logement de donner des dispositions spéciales à la structure compétente en matière de gestion des finances locales. ».

3. La lettre c) du premier alinéa de l'art. 2 de la LR n° 36/1998 est remplacée comme suit :

« c) Les crédits mis à la disposition par les collectivités locales, à raison de 20 p. 100 de la part visée à la lettre d) du présent alinéa à valoir sur les ressources avec destination obligatoire visées au Titre V de la LR n° 48/1995 ; ».

Art. 21  
(Aumento capitale sociale della  
Vallée d'Aoste Structure S.r.l.)

1. La Giunta regionale è autorizzata a trasferire alla gestione speciale Finaosta S.p.A. la somma di euro 1.032.914 per l'aumento del capitale sociale della Vallée d'Aoste Structure S.r.l. (obiettivo programmatico 2.2.2.09. - capitolo 46970).

Art. 22  
(Modificazione all'articolo 43 della l.r. 38/2001)

1. Dopo il comma 1 dell'articolo 43 della l.r. 38/2001 è aggiunto il seguente:

«1bis. Per l'esercizio delle funzioni amministrative in materia di assistenza scolastica a favore di studenti universitari, previste dall'art. 23 del d.P.R. 182/1982 e in applicazione della l.r. 30/1989, per gli anni 2003 e 2004, sono autorizzate a favore di coloro che non sono residenti nella regione e frequentano i corsi dell'Università della Valle d'Aosta - Université de la Vallée d'Aoste e i corsi attivati in Aosta dal Politecnico di Torino (Terza facoltà - Ingegneria dell'informazione) la spesa complessiva di euro 175.500 (euro 87.800 per l'anno 2003 ed euro 87.700 per l'anno 2004) per il concorso nel pagamento di buoni mensa e la spesa complessiva di euro 51.600 (euro 25.800 per l'anno 2003 ed euro 25.800 per l'anno 2004) per l'assegnazione dei benefici economici dell'assegno di studio e del contributo affitto (obiettivo programmatico 2.2.4.02. - cap. 55560 parz.).».

Art. 23  
(Inserimento dell'articolo 10bis alla legge regionale  
21 agosto 1995, n. 33 e disposizione transitoria)

1. Dopo l'articolo 10 della legge regionale 21 agosto 1995, n. 33 (Norme sulle indennità spettanti ai membri del Consiglio e della Giunta e sulla previdenza dei consiglieri regionali), è inserito il seguente:

«Art. 10bis  
(Anticipazioni dei rimborsi)

1. Ove si verifichi l'apertura di un procedimento penale per reato colposo nei confronti di consiglieri e assessori regionali, per fatti o atti direttamente connessi con la carica ricoperta, e previa richiesta dei soggetti interessati, l'ente concede anticipazioni dei rimborsi sulle spese sostenute, fatta salva la ripetizione delle somme erogate in caso di sentenza di condanna definitiva che ne accerti la responsabilità per dolo o colpa grave.».

2. Le disposizioni di cui all'articolo 10bis della l.r. 33/1995, introdotto dalla presente legge, si applicano anche ai procedimenti in corso alla data di entrata in vigore della presente legge, per i quali non sia alla medesima data intervenuta sentenza.

Art. 21  
(Augmentation du capital social de  
Vallée d'Aoste Structure srl)

1. Le Gouvernement régional est autorisé à procéder au virement de 1 032 914 euros à la gestion spéciale Finaosta SpA en vue de l'augmentation du capital social de Vallée d'Aoste Structure srl (objectif programmatique 2.2.2.09. - chap. 46970).

Art. 22  
(Modification de l'art. 43 de la LR n° 38/2001)

1. Après le premier alinéa de l'art. 43 de la LR n° 38/2001 est ajouté l'alinéa suivant :

« 1 bis. En vue de l'exercice des fonctions administratives en matière d'aides aux étudiants prévues par l'art. 23 du DPR n° 182/1982 et en application de la LR n° 30/1989, sont autorisées - au titre de 2003 et de 2004 et au profit des étudiants de l'Université de la Vallée d'Aoste-Université della Valle d'Aosta et des cours organisés à Aoste par le Politecnico de Turin (troisième faculté - Ingénierie de l'information) qui ne résident pas en Vallée d'Aoste - la dépense globale de 175 500 euros (87 800 euros pour 2003 et 87 700 euros pour 2004), à titre de concours au paiement des tickets restaurant, et la dépense globale de 51 600 euros (25 800 euros pour 2003 et 25 800 euros pour 2004), en vue de l'attribution de bourses d'études et d'allocations-logement (objectif programmatique 2.2.4.02. - chap. 55560 part.). ».

Art. 23  
(Insertion de l'art. 10 bis dans la loi régionale n° 33  
du 21 août 1995 et disposition transitoire)

1. Après l'art. 10 de la loi régionale n° 33 du 21 août 1995 portant dispositions en matière d'indemnités aux membres du Conseil et du Gouvernement régional ainsi qu'en matière de sécurité sociale applicable aux conseillers régionaux est ajouté l'article suivant :

« Art. 10 bis  
(Avances sur les remboursements)

1. Au cas où une procédure pénale pour délit d'imprudence serait engagée contre des conseillers ou des assesseurs régionaux, pour des faits ou des actes directement liés à leur mandat, et sur demande des sujets intéressés, la Région verse des avances sur le remboursement des frais supportés, sans préjudice de la restitution des sommes obtenues par anticipation en cas de condamnation définitive constatant leur responsabilité pour faute grave ou dol. ».

2. Les dispositions de l'art. 10 bis de la LR n° 33/1995, introduites par la présente loi, sont également appliquées aux procédures en cours à la date de l'entrée en vigueur de la présente loi et au titre desquelles aucun jugement n'a été rendu à ladite date.

Art. 24  
(Modificazioni alla legge regionale  
30 gennaio 1998, n. 6)

1. La lettera b) del comma 5 dell'articolo 2 della legge regionale 30 gennaio 1998, n. 6 (Interventi volti ad agevolare la formazione di medici specialisti e di personale sanitario laureato non medico) è sostituita dalla seguente:

«b) di laureati non medici dotati di diploma di laurea che consenta l'accesso ad un profilo professionale compreso nel ruolo sanitario, in possesso, ove previsto, dell'abilitazione all'esercizio professionale, iscritti ai relativi ordini professionali della Regione Valle d'Aosta e residenti nella regione da almeno tre anni.».

2. Il comma 2 dell'articolo 5 della l.r. 6/1998 è sostituito dal seguente:

«2. Sulla base dell'elenco di cui al comma 1, la Giunta regionale, con propria deliberazione, individua annualmente, per ciascuna disciplina, il fabbisogno di medici specialisti e di personale sanitario laureato non medico e determina le esigenze ed i conseguenti limiti entro i quali è possibile stipulare le convenzioni e conferire risorse aggiuntive.».

Art. 25  
(Modificazioni alla legge regionale  
27 febbraio 1998, n. 7)

1. Al comma 1 dell'articolo 15 della legge regionale 27 febbraio 1998, n. 7 (Ripartizione e distribuzione dei contingenti di carburanti e lubrificanti in esenzione fiscale), sono aggiunte, in fine, dopo la parola «accompagnamento», le parole: «ovvero si tratti di ciechi ventesimisti».

Art. 26  
(Variazione al bilancio mediante  
provvedimento amministrativo)

1. La Giunta regionale, su proposta dell'assessore competente in materia di bilancio, finanze e programmazione, è autorizzata ad apportare variazioni al bilancio di previsione tra gli stanziamenti di capitoli iscritti nell'obiettivo programmatico 1.3.1. (Funzionamento dei servizi regionali) e gli stanziamenti di capitoli iscritti nell'obiettivo programmatico 2.1.4.01. (Interventi su beni patrimoniali), con esclusione degli stanziamenti autorizzati con legge.

Art. 27  
(Autorizzazioni di maggiori o minori spese recate  
da leggi regionali)

1. Le autorizzazioni di spesa recate da leggi regionali, come determinate dalla l.r. 38/2001, sono modificate, per gli anni 2002, 2003 e 2004, nelle misure indicate nell'allegato C.

Art. 24  
(Modification de la loi régionale n° 6  
du 30 janvier 1998)

1. La lettre b) du cinquième alinéa de l'art. 2 de la loi régionale n° 6 du 30 janvier 1998 portant mesures visant à faciliter la formation des médecins spécialistes et des personnels sanitaires titulaires d'une licence autre que la licence en médecine est remplacée comme suit :

« b) Aux personnels titulaires d'une licence autre que la licence en médecine permettant l'accès à un profil professionnel de la filière sanitaire qui justifie, s'il y a lieu, de l'aptitude à l'exercice de leur profession, sont inscrits aux ordres professionnels de la Vallée d'Aoste y afférents et résident dans cette région depuis trois ans au moins. ».

2. Le deuxième alinéa de l'art. 5 de la LR n° 6/1998 est remplacé comme suit :

« 2. Sur la base de la liste visée au premier alinéa du présent article, le Gouvernement régional fixe chaque année par délibération le nombre des médecins spécialistes et des personnels sanitaires titulaires d'une licence autre que la licence en médecine nécessaires pour chaque discipline, ainsi que les conditions et les limites afférentes à la passation des conventions et à l'attribution des fonds supplémentaires. ».

Art. 25  
(Modification de la loi régionale n° 7  
du 27 février 1998)

1. Au premier alinéa de l'art. 15 de la loi régionale n° 7 du 27 février 1998 portant dispositions en matière de répartition et de distribution des contingents de carburants et de lubrifiants en exemption fiscale, après le mot « accompagnement » sont ajoutés les mots « ou bien s'ils sont malvoyants (acuité visuelle d'un vingtième maximum) ».

Art. 26  
(Rectification du budget  
par acte administratif)

1. Le Gouvernement régional est autorisé, sur proposition de l'assesseur compétent en matière de budget, de finances et de programmation, à rectifier les crédits inscrits aux objectifs programmatiques 1.3.1. (Fonctionnement des services régionaux) et 2.1.4.01. (Interventions sur des biens patrimoniaux) du budget prévisionnel, à l'exclusion des crédits autorisés par la loi.

Art. 27  
(Autorisations d'augmenter ou de diminuer  
certaines dépenses déterminées par des lois régionales)

1. Les dépenses autorisées par des lois régionales et dont le montant est fixé par la LR n° 38/2001 sont modifiées, au titre de 2002, 2003 et 2004 au sens de l'annexe C de la présente loi.

CAPO III  
PRIMA VARIAZIONE  
AL BILANCIO DI PREVISIONE  
PER L'ANNO FINANZIARIO 2002 E  
PER IL TRIENNIO 2002/2004 E  
DISPOSIZIONI FINANZIARIE

Art. 28

*(Variazioni al bilancio di cassa a seguito dell'aggiornamento dei residui)*

1. Sono approvate le variazioni di cassa in diminuzione dei capitoli dello stato di previsione dell'entrata per euro 14.889.236,81 e dello stato di previsione della spesa per euro 10.862.748,02 del bilancio per l'anno finanziario 2002, quali risultano analiticamente dagli allegati D ed E.

Art. 29

*(Variazioni allo stato di previsione dell'entrata)*

1. Allo stato di previsione dell'entrata del bilancio per l'anno finanziario 2002 sono apportate le seguenti variazioni:

a) in aumento:

Capitolo 00010 «Avanzo di amministrazione»  
competenza euro 77.063.651,81  
Capitolo 00020 «Fondo iniziale di cassa»  
cassa euro 1.679.418,14

b) in diminuzione:

Capitolo 09905 «Recuperi di somme giacenti sulla gestione speciale Finaosta S.p.A. derivanti dai rientri dei finanziamenti concessi»  
competenza e  
cassa euro 4.000.000,00  
Capitolo 11150 «Accensione di prestiti a copertura delle spese di investimento»  
competenza e  
cassa euro 10.000.000,00.

Art. 30

*(Variazioni alla denominazione di capitoli di spesa del bilancio di previsione)*

1. La denominazione dei sottoindicati capitoli dello stato di previsione della spesa del bilancio per l'anno finanziario 2002 è così modificata:

capitolo 25033  
«Oneri per l'attuazione dei programmi di iniziativa comunitaria Interreg III B Mediterraneo occidentale e Spazio alpino e Interreg III C Zona meridionale»

capitolo 61280  
«Contributi per l'educazione e la cura dei bambini»

capitolo 66020  
«Spese per l'acquisto di beni mobili ed immobili per l'incremento e la valorizzazione del patrimonio artistico e storico di proprietà».

CHAPITRE III  
PREMIÈRE RECTIFICATION  
DU BUDGET PRÉVISIONNEL 2002 ET  
DU BUDGET PLURIANNUEL 2002/2004 ET  
DISPOSITIONS FINANCIÈRES

Art. 28

*(Rectification des fonds de caisse suite à l'actualisation des restes)*

1. Sont approuvées les diminutions des fonds de caisse des chapitres du budget prévisionnel 2002 indiquées ci-après, telles qu'elles figurent aux tableaux D et E annexés à la présente loi : 14 889 236,81 euros, pour la partie recettes, et 10 862 748,02 euros, pour la partie dépenses.

Art. 29

*(Rectification de la partie recettes du budget prévisionnel)*

1. Sont approuvées les rectifications de la partie recettes du budget prévisionnel 2002 indiquées ci-après :

a) Augmentation :

chapitre 00010 « Excédent budgétaire »  
exercice budgétaire 77 063 651,81 euros  
chapitre 00020 « Fonds de caisse initial »  
fonds de caisse 1 679 418,14 euros

b) Diminution :

chapitre 09905 « Récupération de sommes inscrites au titre de la gestion spéciale Finaosta SpA et dérivant du recouvrement des financements octroyés »  
exercice budgétaire  
et fonds de caisse 4 000 000,00 euros  
chapitre 11150 « Emprunts contractés pour couvrir des dépenses d'investissement »  
exercice budgétaire  
et fonds de caisse 10 000 000,00 euros.

Art. 30

*(Modification de la dénomination de chapitres de la partie dépenses du budget)*

1. La dénomination des chapitres de la partie dépenses du budget prévisionnel 2002 indiqués ci-après est ainsi modifiée :

Chapitre 25033  
« Dépenses pour la réalisation de programmes relevant des initiatives communautaires Interreg III B – “Méditerranée occidentale” et “Espace alpin” – et Interreg III C – “Zone méridionale” »

Chapitre 61280  
« Subventions pour l'éducation et les soins des enfants »

Chapitre 66020  
« Dépenses pour l'achat de biens meubles et immeubles en vue d'accroître et de valoriser le patrimoine artistique et historique de la Région ».

Art. 31

(Variazioni allo stato di previsione della spesa)

1. Allo stato di previsione della spesa del bilancio per l'anno finanziario 2002 e di quello pluriennale 2002/2004 sono apportate le seguenti variazioni, come indicate in diminuzione nell'allegato F ed in aumento nell'allegato G:

a) in diminuzione:

anno 2002	competenza	euro	16.825.146,00
	cassa	euro	66.447.484,58
anno 2003	competenza	euro	722.257,00
anno 2004	competenza	euro	243.000,00

b) in aumento:

anno 2002	competenza	euro	67.697.854,93
	cassa	euro	50.100.413,93
anno 2003	competenza	euro	722.257,00
anno 2004	competenza	euro	243.000,00 .

Art. 32

(Iscrizione dei fondi statali e comunitari e variazioni al bilancio)

1. I trasferimenti statali e comunitari, previsti nel bilancio di previsione per l'anno finanziario 2001 e non impegnati alla chiusura dell'esercizio, ammontano a euro 12.190.942,88.

2. I trasferimenti di cui al comma 1, già attribuiti alla competenza finanziaria dell'anno 2002 ai sensi dell'articolo 42, comma 2, della legge regionale 27 dicembre 1989, n. 90 (Norme in materia di bilancio e di contabilità generale della Regione Autonoma Valle d'Aosta), come sostituito dall'articolo 5 della legge regionale 7 aprile 1992, n. 16, ammontano a complessivi euro 5.989.769,49.

3. I trasferimenti di cui al comma 1, attribuiti con la presente legge alla competenza finanziaria dell'anno 2002, ammontano ad euro 6.201.173,39, quali risultano analiticamente dall'allegato H.

4. Allo stato di previsione della spesa del bilancio di competenza per l'anno finanziario 2002, sono approvate le variazioni in aumento per euro 6.201.173,39, quali risultano analiticamente dall'allegato H.

Art. 33

(Modificazioni all'allegato n. 1 al bilancio di previsione)

1. A seguito della variazione disposta dall'articolo 31, comma 1, lettera a), i seguenti fondi, iscritti all'allegato n. 1 al bilancio di previsione per l'anno finanziario 2002, sono diminuiti nel modo seguente:

B.1.3. (Interventi finalizzati al risparmio energetico e alla diversificazione delle fonti di energia)  
euro 516.200;

B.1.4. (Interventi regionali per lo sviluppo delle imprese industriali e artigiane)  
euro 55.026.

Art. 31

(Rectification de la partie dépenses du budget prévisionnel)

1. Sont approuvées les rectifications de la partie dépenses du budget prévisionnel 2002 et du budget pluriannuel 2002/2004 indiquées ci-après, telles qu'elles figurent aux annexes F (diminution) et G (augmentation) :

a) Diminution :

année 2002	exercice budgétaire	16 825 146,00 euros
	fonds de caisse	66 447 484,58 euros
année 2003	exercice budgétaire	722 257,00 euros
année 2004	exercice budgétaire	243 000,00 euros

b) Augmentation :

année 2002	exercice budgétaire	67 697 854,93 euros
	fonds de caisse	50 100 413,93 euros
année 2003	exercice budgétaire	722 257,00 euros
année 2004	exercice budgétaire	243 000,00 euros

Art. 32

(Inscription des crédits alloués par l'État et par l'Union européenne et rectification du budget)

1. Les crédits alloués par l'État et par l'Union européenne et inscrits au budget prévisionnel 2001 mais non engagés à la clôture de l'exercice s'élèvent à 12 190 942,88 euros.

2. Les crédits visés au premier alinéa du présent article, inscrits au titre de l'exercice budgétaire 2002 au sens du deuxième alinéa de l'art. 42 de la loi régionale n° 90 du 27 décembre 1989 portant dispositions en matière de budget et de comptabilité de la Région autonome Vallée d'Aoste, tel qu'il a été remplacé par l'art. 5 de la loi régionale n° 16 du 7 avril 1992, s'élèvent à 5 989 769,49 euros.

3. Les crédits visés au premier alinéa du présent article, inscrits au titre de l'exercice budgétaire 2002 au sens de la présente loi, s'élèvent à 6 201 173,39 euros, ainsi qu'il appert de l'annexe H.

4. Sont approuvées les augmentations de 6 201 173,39 euros de la partie dépenses du budget prévisionnel 2002, telles qu'elles figurent à l'annexe H de la présente loi.

Art. 33

(Modification de l'annexe n° 1 du budget prévisionnel)

1. Suite à la rectification visée à la lettre a) du premier alinéa de l'art. 31 de la présente loi, les crédits indiqués ci-après, inscrits à l'annexe n° 1 du budget prévisionnel 2002 sont ainsi réduits :

B.1.3. (Mesures visant à la réalisation d'économies d'énergie et à la diversification des sources d'énergie)  
516 200 euros

B.1.4. (Mesures régionales visant à favoriser l'essor des entreprises industrielles et artisanales)  
55 026 euros.



Art. 34  
(Copertura finanziaria)

1. La copertura del maggiore onere di euro 63.063.651,81 per l'anno 2002, derivante dalle autorizzazioni disposte dalla presente legge, è assicurata dalle maggiori entrate autorizzate all'articolo 29, comma 1, lettera a).

Art. 35  
(Pareggio del bilancio)

1. Il bilancio di previsione della Regione per l'anno finanziario 2002, a seguito delle variazioni approvate con la presente legge, pareggia nelle risultanze di euro 2.114.371.410,42 per la competenza e di euro 2.383.493.939,94 per la cassa.

CAPO IV  
INTERVENTI NEL SETTORE FUNIVIARIO

Art. 36  
(Sospensione delle rate di mutuo  
a favore di impianti a fune)

1. In relazione allo stato di crisi che ha colpito il settore degli impianti a fune a causa degli eccezionali eventi climatici e meteorologici verificatisi nella stagione invernale 2001/2002, la Giunta regionale è autorizzata a disporre la sospensione della restituzione in linea capitale dei mutui concessi a valere sulle seguenti leggi regionali:

- a) 15 luglio 1985, n. 46 (Concessione di incentivi per la realizzazione di impianti di risalita e di connesse strutture di servizio);
- b) 7 agosto 1986, n. 42 (Concessione di incentivi per la realizzazione di impianti di innevamento artificiale);
- c) 27 febbraio 1998, n. 8 (Interventi regionali per lo sviluppo di impianti a fune e di connesse strutture di servizio);
- d) 17 agosto 1999, n. 23 (Interventi per favorire l'estinzione di mutui con contributi in conto interesse della Regione e la contestuale stipulazione di nuovi mutui agevolati).

Art. 37  
(Modalità di sospensione)

1. La sospensione delle rate di ammortamento dei mutui di cui all'articolo 36, compresi quelli in corso di preammortamento, avviene con il differimento, per il periodo di anni due, della scadenza del pagamento delle quote capitale, e con il conseguente allungamento, per pari periodo, della durata dei mutui stessi.

2. La sospensione decorre a partire dalle rate in scadenza dal 1° gennaio 2002 e cessa a partire dalle rate con scadenza in data successiva al 31 dicembre 2003.

3. Durante il periodo di sospensione, i mutuatari sono

Art. 34  
(Couverture financière)

1. La dépense supplémentaire découlant des autorisations établies par la présente loi et s'élevant à 63 063 651,81 euros au titre de 2002 est couverte par l'augmentation des recettes autorisées, visée à la lettre a) du premier alinéa de l'art. 29 de la présente loi.

Art. 35  
(Équilibre du budget)

1. Suite aux rectifications approuvées par la présente loi, les recettes et les dépenses du budget prévisionnel 2002 de la Région s'équilibrent à 2 114 371 410,42 euros, au titre de l'exercice budgétaire, et à 2 383 493 939,94 euros, au titre des fonds de caisse.

CHAPITRE IV  
MESURES DANS LE SECTEUR  
DES TRANSPORTS PAR CÂBLE

Art. 36  
(Suspension des annuités des emprunts accordés  
dans le secteur des transports par câble)

1. Compte tenu de la crise qui a frappé le secteur des transports par câble à la suite des conditions climatiques et météorologiques exceptionnelles qui ont caractérisé la saison d'hiver 2001/2002, le Gouvernement régional est autorisé à suspendre le remboursement des quotes-parts de capital des emprunts accordés au titre des lois régionales indiquées ci-après :

- a) LR n° 46 du 15 juillet 1985 portant octroi d'aides à la réalisation de remontées mécaniques et des structures y afférentes ;
- b) LR n° 42 du 7 août 1986 portant octroi d'aides à la réalisation d'installations d'enneigement artificiel ;
- c) LR n° 8 du 27 février 1998 portant mesures régionales en faveur de l'essor des transports par câble et des structures y afférentes ;
- d) LR n° 23 du 17 août 1999 portant mesures visant à favoriser l'extinction des emprunts assortis d'une bonification d'intérêt versée par la Région et la souscription de nouveaux emprunts bonifiés.

Art. 37  
(Modalité de suspension)

1. La suspension des annuités d'amortissement des emprunts visés à l'art. 36 de la présente loi, y compris ceux en cours de pré-amortissement, entraîne le report de deux ans du délai fixé pour le paiement des quotes-parts de capital et, par conséquent, la prolongation de deux ans de la durée des emprunts concernés.

2. La suspension court à partir des annuités qui expirent le 1<sup>er</sup> janvier 2002 et cesse à compter des annuités qui expirent après le 31 décembre 2003.

3. Pendant la période de suspension, les emprunteurs

tenuti a corrispondere, secondo i tassi e le scadenze contrattuali, gli interessi calcolati sul capitale residuo dei mutui.

Art. 38  
(Disposizioni finanziarie)

1. L'onere derivante dall'applicazione degli articoli 36 e 37 è determinato complessivamente in euro 2.006.860 per il periodo dall'anno 2003 all'anno 2014, di cui euro 140.977 per l'anno 2003 e euro 289.143 per l'anno 2004.

2. L'onere di cui al comma 1 trova copertura per gli anni 2003 e 2004 nello stato di previsione della spesa del bilancio pluriennale della Regione per gli anni 2002/2004 nell'obiettivo programmatico 2.2.2.12. (Interventi promozionali per il turismo) al capitolo 64700 (Contributi in conto interessi e oneri diversi su mutui concessi per la realizzazione di impianti di risalita e connesse strutture di servizio - limite di impegno), e si provvede mediante utilizzo di pari importo dello stanziamento iscritto al capitolo 69300 (Quota interessi per ammortamento di mutui e prestiti da contrarre), dell'obiettivo programmatico 3.2. (Altri oneri non ripartibili).

3. Per l'applicazione della presente legge, la Giunta regionale è autorizzata ad apportare, con propria deliberazione, su proposta dell'assessore regionale competente in materia di bilancio e finanze, le occorrenti variazioni di bilancio.

Art. 39  
(Dichiarazione d'urgenza)

1. La presente legge è dichiarata urgente ai sensi dell'articolo 31, comma terzo, dello Statuto speciale per la Valle d'Aosta ed entrerà in vigore il giorno successivo a quello della sua pubblicazione nel Bollettino ufficiale della Regione.

È fatto obbligo a chiunque spetti di osservarla e di farla osservare come legge della Regione autonoma Valle d'Aosta.

Aosta, 16 luglio 2002.

Il Presidente  
VIÉRIN

LAVORI PREPARATORI

Disegno di legge n. 163

- di iniziativa della Giunta regionale (atto n. 2154 del 10.06.2002);
- presentato al Consiglio regionale in data 12.06.2002;
- assegnato alla 2ª Commissione consiliare permanente in data 17.06.2002;

sont tenus de verser, selon les taux et les échéances visés au contrat, les intérêts calculés sur le capital restant des emprunts.

Art. 38  
(Dispositions financières)

1. La dépense dérivant de l'application des art. 36 et 37 de la présente loi est fixée à 2 006 860 euros au titre de la période allant de 2003 à 2014, dont 140 977 euros au titre de 2003 et 289 143 euros au titre de 2004.

2. La dépense visée au premier alinéa du présent article est imputée, au titre de 2003 et de 2004, au chapitre 64700 « Bonification d'intérêt et charges diverses sur des emprunts accordés pour la réalisation de remontées mécaniques et des structures y afférentes – Plafonds d'engagement » de la partie dépenses du budget pluriannuel 2002/2004 de la Région – objectif programmatique 2.2.2.12. (Mesures de promotion dans le secteur du tourisme) – et est couverte par les crédits inscrits au chapitre 69300 « Part d'intérêts destinée à l'amortissement des emprunts à contracter » de l'objectif programmatique 3.2. (Autres dépenses ne pouvant être réparties).

3. Aux fins de l'application de la présente loi, le Gouvernement régional est autorisé à apporter les rectifications du budget qui s'imposent, par délibération et sur proposition de l'assesseur régional compétent en matière de budget et de finances.

Art. 39  
(Déclaration d'urgence)

1. La présente loi est déclarée urgente aux termes du troisième alinéa de l'art. 31 du Statut spécial pour la Vallée d'Aoste et entrera en vigueur le jour qui suit celui de sa publication au Bulletin officiel de la Région.

Quiconque est tenu de l'observer et de la faire observer comme loi de la Région autonome Vallée d'Aoste.

Fait à Aoste, le 16 juillet 2002.

Le président,  
Dino VIÉRIN

TRAVAUX PRÉPARATOIRES

Projet de loi n° 163

- à l'initiative du Gouvernement régional (délibération n° 2154 du 10.06.2002) ;
- présenté au Conseil régional en date du 12.06.2002 ;
- soumis à la 2<sup>ème</sup> Commission permanente du Conseil en date du 17.06.2002 ;

- |   |  |
|---|--|
| <ul style="list-style-type: none"><li>- esaminato dalla 2<sup>a</sup> Commissione consiliare permanente, con parere in data 08.07.2002 e relazione del Consigliere CERISE;</li><li>- approvato dal Consiglio regionale nella seduta del 10.07.2002, con deliberazione n. 2727/XI;</li><li>- trasmesso al Presidente della Regione in data 16.07.2002.</li></ul> | <ul style="list-style-type: none"><li>- examiné par la 2<sup>ème</sup> Commission permanente du Conseil – avis en date du 08.07.2002 et rapport du Conseiller CERISE ;</li><li>- approuvé par le Conseil régional lors de la séance du 10.07.2002, délibération n° 2727/XI ;</li><li>- transmis au Président de la Région en date du 16.07.2002.</li></ul> |
|---|--|

**Le seguenti note, redatte a cura del Servizio del Bollettino ufficiale, ai sensi dell'articolo 7, secondo comma, lettera «g» della legge regionale 29 maggio 1992, n. 19, hanno il solo scopo di facilitare la lettura delle disposizioni di legge richiamate. Restano invariati il valore e l'efficacia degli atti legislativi qui trascritti.**

NOTE ALLA LEGGE REGIONALE  
16 LUGLIO 2002, N. 14.

**Nota all'articolo 4:**

<sup>(1)</sup> Il comma 1 dell'articolo 1 della legge regionale 11 dicembre 2001, n. 38 prevedeva quanto segue:

«1. Per il finanziamento degli interventi che si rendono necessari a seguito degli eventi alluvionali dell'ottobre 2000, la Giunta regionale è autorizzata, nell'esercizio finanziario 2002, a contrarre uno o più prestiti, a medio o a lungo termine, con le modalità ritenute più opportune, per un ammontare massimo di euro 130.000.000, ad un tasso non superiore al tasso IRS a dieci anni, aumentato di un punto percentuale, per un periodo di ammortamento non superiore a quindici anni.»

**Nota all'articolo 5:**

<sup>(2)</sup> L'articolo 3 della legge regionale 11 dicembre 2001, n. 38 prevedeva quanto segue:

«(Recupero di somme dalle disponibilità del fondo di dotazione della gestione speciale)  
1. La Giunta regionale è autorizzata a richiedere alla Finaosta S.p.A. il rimborso, anche in più soluzioni, della somma disponibile sul fondo di dotazione della gestione speciale di cui all'articolo 5 della legge regionale 28 giugno 1982, n. 16 (Costituzione della società finanziaria regionale per lo sviluppo economico della Regione Valle d'Aosta), fino alla concorrenza massima di euro 6.500.000, da introitare sul capitolo 9905 (Recupero di somme giacenti sulla gestione speciale Finaosta S.p.A. derivanti dai rientri dei finanziamenti concessi) dello stato di previsione dell'entrata del bilancio 2002.»

**Nota all'articolo 6:**

<sup>(3)</sup> L'articolo 7, comma 1, della legge regionale 11 dicembre 2001, n. 38 prevede quanto segue:

«1. L'ammontare delle risorse finanziarie da destinare agli interventi in materia di finanza locale è determinato, ai sensi dell'articolo 6, comma 1, della legge regionale 20 novembre 1995, n. 48 (Interventi regionali in materia di finanza locale), in euro 176.591.455 per l'anno 2002.»

<sup>(4)</sup> L'articolo 7, comma 3, della legge regionale 11 dicembre 2001, n. 38 prevede quanto segue:

«A decorrere dall'anno 1999, l'ammontare delle risorse da destinare agli interventi in materia di finanza locale, di cui al

comma 1, è aumentato della quota dell'eventuale avanzo di amministrazione dell'esercizio precedente derivante dalle economie realizzate nell'esercizio stesso sullo stanziamento dei capitoli ricompresi nel settore 2.1.1.02. del bilancio (finanza locale – trasferimenti con vincolo settoriale di destinazione).»

<sup>(5)</sup> L'articolo 5, della legge regionale 20 novembre 1995, n. 48 prevede quanto segue:

«(Definizione)

1. Ai fini di cui alla presente legge, gli interventi regionali in materia di finanza locale sono suddivisi nel modo seguente:

- a) trasferimenti finanziari agli enti locali senza vincolo settoriale di destinazione;
- b) interventi per programmi di investimento;
- c) trasferimenti finanziari con vincolo settoriale di destinazione.»

<sup>(6)</sup> L'articolo 10 della legge regionale 11 dicembre 2001, n. 38 prevede quanto segue:

«(Finanziamento di speciali programmi di investimento del Comune di Saint-Vincent)

1. Per il finanziamento del piano degli interventi per la riqualificazione di Saint-Vincent di cui all'articolo 10 della legge regionale 24 dicembre 1996, n. 48 (Legge finanziaria per gli anni 1997/1999), è autorizzata la spesa di euro 3.615.200 per l'anno 2002 (obiettivo programmatico 2.1.1.02 cap. 33670).»

<sup>(7)</sup> L'articolo 7, comma 2, lettera c) della legge regionale 11 dicembre 2001, n. 38 prevede quanto segue:

«c) trasferimenti finanziari con vincolo settoriale di destinazione per gli interventi di cui all'articolo 25, comma 3, della l.r. 48/1995: euro 33.465.105 (obiettivi programmatici 2.1.1.02 e 3.2) ripartiti ed autorizzati a norma dell'articolo 27 della medesima legge regionale per i singoli interventi e nelle misure indicate nell'allegato A.»

**Note all'articolo 7:**

<sup>(8)</sup> La legge regionale 18 agosto 1986, n. 51 è stata pubblicata sul Bollettino ufficiale n. 13 del 17 ottobre 1986.

<sup>(9)</sup> La legge regionale 26 maggio 1993, n. 46 è stata pubblicata sul Bollettino ufficiale n. 25 del 2 giugno 1993.

<sup>(10)</sup> L'articolo 8, comma 5, della legge regionale 11 dicembre 2001, n. 38 prevede quanto segue:

«Per l'aggiornamento dei programmi triennali in precedenza approvati ai sensi della l.r. 51/1986 e successive modificazioni ed integrazioni, della legge regionale 26 maggio 1993, n. 46 (Norme in materia di finanza degli enti locali della regione), nonché della l.r. 48/1995, è autorizzata, nel triennio 2002/2004, la spesa complessiva di euro 5.504.246, di cui eu-

ro 3.269.568 per l'anno 2002, euro 1.199.678 per l'anno 2003 ed euro 1.035.000 per l'anno 2004 (cap. 21245 parz.).»

<sup>(11)</sup> L'articolo 32, comma 2, della legge regionale 8 gennaio 2001, n. 1 prevede quanto segue:

«La realizzazione del programma definitivo 2001/2003 di cui al capo II del Titolo IV della l.r. 48/1995 è posticipata al triennio 2002/2004. La spesa complessiva per il suddetto programma è determinata – ai sensi dell'articolo 18 della medesima legge – in euro 28.759.492 (cap. 21245 parz.) ed è autorizzata, per gli anni 2002 e 2003 rispettivamente per euro 7.167.290 ed euro 12.353.092. All'autorizzazione della restante spesa di euro 9.239.110, per l'anno 2004, si provvederà con legge finanziaria per il triennio 2002/2004.»

<sup>(12)</sup> L'articolo 8, comma 1, della legge regionale 11 dicembre 2001, n. 38 prevedeva quanto segue:

«1. Per la realizzazione del programma definitivo 2001/2003 di cui all'articolo 20 della l.r. 48/1995, posticipato al triennio 2002/2004 ai sensi dell'articolo 32, comma 2, della legge regionale 8 gennaio 2001, n. 1 (Legge finanziaria per gli anni 2001/2003), è autorizzata la spesa complessiva di euro 27.894.324 (obiettivo programmatico 2.1.1.03 - cap. 21245 parz.) così suddivisa:

- a) anno 2002 euro 6.950.998;
- b) anno 2003 euro 11.704.216;
- c) anno 2004 euro 9.239.110.»

<sup>(13)</sup> L'articolo 20 della legge regionale 20 novembre 1995, n. 48 prevede quanto segue:

«(Procedure di deliberazione dei finanziamenti)

1. Entro il 31 gennaio di ogni anno il Nucleo di valutazione di cui all'art. 24 redige, previa istruttoria delle richieste pervenute, una proposta di programma preliminare degli interventi realizzabili entro il triennio che inizia dal primo gennaio dell'anno successivo. Nella proposta di programma devono essere indicati:

- a) gli enti interessati;
- b) le principali caratteristiche fisiche delle opere finanziabili;
- c) la spesa prevista, la sua articolazione nel triennio e per fonti di finanziamento.

2. Entro due mesi dal termine di cui al comma 1, la Giunta regionale delibera il programma preliminare degli interventi, sulla base della proposta formulata dal Nucleo di valutazione. La deliberazione che approva il programma è pubblicata sul Bollettino ufficiale della Regione.

3. Entro sette mesi dalla data di pubblicazione sul Bollettino ufficiale della Regione della deliberazione di cui al comma 2, gli enti interessati fanno pervenire alla Regione i progetti esecutivi degli interventi inseriti nel programma preliminare, corredati delle necessarie autorizzazioni, compresa la valutazione positiva sulla compatibilità ambientale in tutti i casi in cui è obbligatoria ai sensi della legge regionale 4 marzo 1991, n. 6 (Disciplina della procedura di valutazione dell'impatto ambientale) e successive modificazioni. Previa istruttoria dei progetti pervenuti, il Nucleo di valutazione redige, entro tre mesi dal termine di presentazione dei progetti medesimi, una proposta di programma definitivo con indicazione degli elementi di cui al comma 1.

4. La Giunta regionale, sulla base della proposta di programma di cui al comma 3 e nel rispetto dei vincoli di bilancio, delibera il programma definitivo degli interventi, nell'ambito dei quali individua gli enti attuatori, approva la spesa complessiva per il triennio e ne impegna le quote annuali in

applicazione dell'art. 56, comma 3, della legge regionale 27 dicembre 1989, n. 90 (Norme in materia di bilancio e di contabilità generale della Regione Autonoma Valle d'Aosta), modificata con legge regionale 7 aprile 1992, n. 16.

5. La Giunta regionale, in deroga a quanto previsto dall'art. 45, comma 1, della l.r. 90/1989, è autorizzata a disporre, contestualmente alla deliberazione di cui al comma 4 e su proposta dell'Assessore al bilancio e alle finanze, il trasferimento delle disponibilità finanziarie iscritte al Fondo per speciali programmi di investimento in favore dei pertinenti capitoli appositamente istituiti in relazione al programma definitivo degli interventi approvato dalla Giunta stessa.

6. La deliberazione che approva il programma definitivo degli interventi è pubblicata sul Bollettino ufficiale della Regione ed ha valore di dichiarazione di pubblica utilità, indifferibilità e urgenza per le opere programmate.

7. L'inidoneità tecnica o economica del progetto esecutivo comporta l'esclusione del medesimo dal programma definitivo e la ripresentazione dell'istanza di finanziamento.»

<sup>(14)</sup> L'articolo 8, comma 3, della legge regionale 11 dicembre 2001, n. 38 prevede quanto segue:

«Ai fini dell'approvazione del programma preliminare di cui all'articolo 20 della l.r. 48/1995, per il triennio 2003/2005 la spesa di riferimento è determinata in euro 30.561.601, di cui indicativamente euro 9.236.453 per l'anno 2003 ed euro 11.902.827 per l'anno 2004. In ottemperanza ai principi della legge regionale 7 dicembre 1998, n. 54 (Sistema delle autonomie in Valle d'Aosta), non si procede alla destinazione, in via prioritaria, di quote percentuali di detta spesa in favore delle Comunità montane, dei Consorzi di Comuni e delle Associazioni di Comuni. All'autorizzazione della spesa e alla sua articolazione per annualità di programma, si provvederà con legge finanziaria per il triennio 2003/2005 (cap. 21245 parz.).»

#### Note all'articolo 8:

<sup>(15)</sup> L'articolo 11, comma 1, della legge regionale 21 agosto 2000, n. 27 prevede quanto segue:

«La Regione persegue, durante il periodo 2000/2006, la prosecuzione e/o il completamento dei seguenti investimenti intrapresi nell'ambito dei programmi a finalità strutturale obiettivo n. 2 (riconversione aree in declino industriale) e di iniziativa comunitaria Interreg. previsti dai regolamenti (CEE) del Consiglio nn. 2052/88, 4253/88, 2081/93 e 2082/93:

- a) riorganizzazione urbanistica e riconversione produttiva dell'area ex Ilva - Cogne in Aosta;
- b) recupero del forte e del borgo di Bard;
- c) riconversione dell'area aeroportuale di Pollein - Brissogne;
- d) attività di animazione economica in favore delle piccole e medie imprese;
- e) valorizzazione integrata del micro sistema di Pont-Saint-Martin, Donnas e Bard.»

<sup>(16)</sup> L'articolo 9, comma 1, lettere b) e c) della legge regionale 8 gennaio 2001, n. 1 prevede quanto segue:

- «b) anno 2002: euro 4.992.114, al lordo di euro 858.000 autorizzati dall'articolo 20, comma 1, lettera a), della l.r.1/2000;
- c) anno 2003: euro 5.060.000.»

#### Nota all'articolo 9:

<sup>(17)</sup> L'allegato B della legge regionale 11 dicembre 2001, n. 38, in merito ai riferimenti di legge indicati, prevedeva quanto segue:

Legge regionale	Art.	Tipologia	Misura in Euro da 01.01.02
I.r. 08.10.1973, n. 33 e successive modificazioni Costituzione di fondi di rotazione regionali per la promozione di iniziative economiche nel territorio della Valle d'Aosta	Art. 10, comma 1, lettera a)	Importo minimo di capitale investito	4.130.000
.....	.....	.....	.....
L.r. 20.08.1993, n. 62 modificata con ll.rr. 21.04.1994, n. 11, e 26.05.1998, n. 43 Norme in materia di uso razionale dell'energia, di risparmio energetico e di sviluppo delle fonti rinnovabili	Art. 6, comma 1	Contributo massimo	258.250
	Art. 6, comma 2	Contributi ulteriori oltre il limite di	258.250
	Art. 10 comma 3, lettera b)	Limite massimo degli interventi	77.500
	Art. 10 comma 3, lettera c)	Limite massimo degli interventi	77.500
	Art. 18 comma 5	Compenso membri comitato reg. Energia	103
.....	.....	.....	.....

**Nota all'articolo 10:**

<sup>(18)</sup> Il comma 1 dell'articolo 9 della legge regionale 11 dicembre 2001, n. 39 prevedeva quanto segue:  
«Per il finanziamento di spese di investimento, per l'anno finanziario 2002, la Giunta regionale è autorizzata a contrarre uno o più prestiti, a medio o lungo termine, con le modalità ritenute più opportune, per un ammontare massimo di euro 155.000.000, ad un tasso non superiore al tasso IRS a quindici anni, aumentato di due punti percentuali, per un periodo di ammortamento non superiore a quindici anni (Cap. 11150).».

**Nota all'articolo 11:**

<sup>(19)</sup> L'articolo 67 della legge regionale 7 dicembre 1998, n. 54 prevede quanto segue:  
«(Intese ed accordi)  
1. La Regione e gli enti locali, in attuazione del principio di leale collaborazione e nel perseguimento di obiettivi di funzionalità, economicità ed efficacia dell'azione amministrativa, possono concludere accordi al fine di coordinare l'esercizio delle rispettive competenze e svolgere attività di interesse comune. Gli accordi si perfezionano con l'espressione dell'assenso della Giunta regionale e del Consiglio permanente degli enti locali.  
2. Le intese si perfezionano con l'espressione dell'assenso della Giunta regionale e del Consiglio permanente degli enti locali. Quando un'intesa espressamente prevista da una legge regionale non è raggiunta entro trenta giorni dalla richiesta al Consiglio, la Giunta regionale provvede con deliberazione motivata.  
3. In caso di motivata urgenza la Giunta regionale può provvedere senza l'osservanza delle disposizioni del comma 2. I provvedimenti adottati sono sottoposti all'esame del Consiglio permanente degli enti locali nei successivi quindici giorni. La Giunta regionale è tenuta ad esaminare le osservazioni del Consiglio permanente degli enti locali ai fini di eventuali deliberazioni successive.».

<sup>(20)</sup> L'articolo 6, comma 1, della legge regionale 16 dicembre 1997, n. 40 prevede quanto segue:  
«La dimostrazione dei risultati di gestione del primo anno del triennio avviene mediante il rendiconto, che comprende il conto del bilancio ed il conto del patrimonio ed è deliberato dall'organo rappresentativo dell'ente entro il 30 giugno dell'anno seguente all'esercizio finanziario di riferimento.».

**Note all'articolo 13:**

<sup>(21)</sup> Il comma 1 dell'articolo 38 della legge regionale 23 ottobre 1995, n. 45 prevedeva quanto segue:  
«1. L'Agenzia regionale di cui all'art. 46, entro cinque giorni dalla conclusione delle trattative, trasmette alla Giunta regionale, ai fini dell'autorizzazione alla sottoscrizione, il testo concordato dei contratti collettivi regionali di cui agli art. 37 e 39, corredato da appositi prospetti contenenti:  
a) l'individuazione del personale interessato, dei costi unitari e degli oneri riflessi del trattamento economico previsto;  
b) la quantificazione complessiva della spesa diretta e indiretta, ivi compresa quella rimessa alla contrattazione decentrata, con l'indicazione della copertura complessiva per l'intero periodo di validità.».

<sup>(22)</sup> Il comma 2 dell'articolo 38 della legge regionale 23 ottobre 1995, n. 45 prevedeva quanto segue:  
«2. La Giunta regionale, nei quindici giorni successivi, si pronuncia in senso positivo o negativo, tenendo conto fra l'altro degli effetti applicativi dei contratti collettivi anche decentrati relativi al precedente periodo contrattuale e della conformità alle direttive impartite dal Presidente della Giunta regionale. Decorso tale termine l'autorizzazione s'intende rilasciata. L'autorizzazione è sottoposta al controllo della Commissione di coordinamento per la Valle d'Aosta ai sensi dell'art. 8, comma 1, lett. c), del

decreto legislativo 22 aprile 1994, n. 320 (Norme di attuazione dello statuto speciale della regione Valle d'Aosta).».

<sup>(23)</sup> Il comma 5 dell'articolo 38 della legge regionale 23 ottobre 1995, n. 45 prevedeva quanto segue:

«5. L'Assessorato regionale del bilancio e delle finanze quantifica l'onere derivante dalla contrattazione collettiva con specifica indicazione di quello da porre a carico del bilancio della Regione e di quello al quale provvedono, nell'ambito delle disponibilità dei rispettivi bilanci, le amministrazioni pubbliche e gli enti.».

#### Note all'articolo 14:

<sup>(24)</sup> Il numero 5) della lettera a) del comma 1 dell'articolo 18 della legge regionale 11 dicembre 2001, n. 38 prevedeva quanto segue:

«5) euro 3.098.800 per accordo integrativo di lavoro del personale dipendente e convenzionato (cap. 59900 parz.);».

<sup>(25)</sup> La lettera e del comma 1 dell'articolo 18 della legge regionale 11 dicembre 2001, n. 38 prevedeva quanto segue:

«e) trasferimenti all'Agenzia regionale per la protezione dell'ambiente (ARPA), euro 3.200.000 per finanziamento annuale per spese di funzionamento (obiettivo programmatico 2.2.1.08 - capitolo 67380).».

<sup>(26)</sup> Il comma 1 dell'articolo 18 della legge regionale 11 dicembre 2001, n. 38 prevede quanto segue:

«1. La spesa sanitaria di parte corrente è determinata per l'anno 2002 in euro 223.870.755 di cui:...».

<sup>(27)</sup> La lettera a) del comma 1 dell'articolo 18 della legge regionale 11 dicembre 2001, n. 38 prevede quanto segue:

«a) trasferimenti all'Azienda USL per complessivi euro 188.231.325, dei quali euro 181.061.997 quale assegnazione della quota indistinta per il finanziamento di spese correnti (obiettivo programmatico 2.2.3.01 - capitolo 59900 parz.) e:....».

#### Note all'articolo 15:

<sup>(28)</sup> L'articolo 19, comma 2, della legge regionale 11 dicembre 2001, n. 38 prevede quanto segue:

«2. La spesa per la progettazione e la realizzazione di strutture sanitarie è determinata in euro 2.231.093 per l'anno 2002 ed euro 309.874 per l'anno 2003 (obiettivo programmatico 2.2.3.02 cap. 60310).».

<sup>(29)</sup> L'articolo 19, comma 2, della legge regionale 11 dicembre 2001, n. 38 prevede quanto segue:

«3. La spesa per la realizzazione di opere urgenti di ripristino e straordinaria manutenzione di strutture ospedaliere è determinata in euro 3.253.922 per l'anno 2002, in euro 3.097.653 per l'anno 2003 ed in euro 4.646.886 per l'anno 2004 (obiettivo programmatico 2.2.3.02 cap. 60420).».

#### Note all'articolo 16:

<sup>(30)</sup> Il comma 2 dell'articolo 29 della legge regionale 15 dicembre 1994, n. 77 prevedeva quanto segue:

«2. Per l'espletamento delle funzioni di coordinamento pedagogico l'Amministrazione regionale conferisce un incarico a tempo determinato, di durata non superiore a tre anni, rinnovabile una sola volta senza ricorrere ad una ulteriore prova di selezione, a proprio personale educativo o sociale o a personale scolastico docente, direttivo o ispettivo, con specifiche competenze nel campo della progettazione e gestione pedagogica, preferibilmente rivolte alla fascia della prima infanzia. Tale personale deve essere in possesso di diploma di laurea in pedagogia, scienze dell'educazione, psicologia o titoli equipollenti.».

<sup>(31)</sup> Il comma 3 dell'articolo 29 della legge regionale 15 dicembre 1994, n. 77 prevedeva quanto segue:

«3. L'incarico di cui al comma 2 è conferito sulla base di una prova di selezione per esami, indetta dalla Giunta regionale.».

#### Nota all'articolo 17:

<sup>(32)</sup> Il comma 3 dell'articolo 1 della legge regionale 26 giugno 1997, n. 22 prevedeva quanto segue:

«3. La Giunta regionale è autorizzata a deliberare la partecipazione della Regione, quale fonte istitutiva, ai fondi di cui al comma 1.».

#### Nota all'articolo 18:

<sup>(33)</sup> L'articolo 5, comma 2, della legge regionale 12 novembre 2001, n. 32 prevede quanto segue:

«2. Per le finalità di cui al comma 1, un comprensorio sciistico è considerato funzionante quando sia assicurata la percorribilità di almeno il 50 per cento del chilometraggio complessivo delle piste incluse nell'elenco allegato alla domanda di cui all'articolo 3, comma 3.».

#### Nota all'articolo 19:

<sup>(34)</sup> La legge regionale 9 settembre 1999, n. 31 è stata pubblicata sul Bollettino ufficiale n. 42 del 21 settembre 1999

#### Note all'articolo 20:

<sup>(35)</sup> La lettera a) del comma 1 dell'articolo 2 della legge regionale 26 maggio 1998, n. 36 prevedeva quanto segue:

«[1. La dotazione finanziaria del Fondo, di cui all'art. 9, è alimentata annualmente da:.. ]

a) una quota, non inferiore al quaranta per cento della quota di cui alla lett. d), dei canoni degli alloggi di edilizia residenziale pubblica di cui all'art. 40 della legge regionale 4 settembre 1995, n. 39 (Normativa e criteri generali per l'assegnazione, la determinazione dei canoni e la gestione degli alloggi di edilizia residenziale pubblica), come modificata dalla legge regionale 20 ottobre 1995, n. 44, riscossa dagli enti gestori e da questi versata entro il 31 luglio e il 31 gennaio di ogni anno all'Amministrazione regionale sul capitolo di bilancio regionale indicato all'art. 9, comma 3;».

<sup>(36)</sup> La lettera b) del comma 1 dell'articolo 2 della legge regionale 26 maggio 1998, n. 36 prevedeva quanto segue:

«b) una quota, pari al quaranta per cento della quota di cui alla lett. d), dell'imposta comunale sugli immobili (ICI), percepita dai Comuni sul cui territorio sorgono alloggi di edilizia residenziale pubblica, relativa a tali alloggi e versata entro il 31 ottobre e il 31 maggio di ogni anno

all'Amministrazione regionale sul capitolo di bilancio regionale indicato all'art. 9, comma 3;».

<sup>(37)</sup> La lettera c) del comma 1 dell'articolo 2 della legge regionale 26 maggio 1998, n. 36 prevedeva quanto segue:

«c) contributi messi a disposizione dagli enti locali, in misura pari al venti per cento della quota di cui alla lett. d), versati all'Amministrazione regionale sul capitolo di bilancio regionale indicato all'art. 9, comma 3;».

#### Nota all'articolo 22:

<sup>(38)</sup> Il comma 1 dell'articolo 43 della legge regionale 11 dicembre 2001, n. 38 prevede quanto segue:

«1. Per l'attuazione delle funzioni amministrative in materia scolastica a favore di studenti universitari, previste dall'articolo 23 del decreto del Presidente della Repubblica 22 febbraio 1982, n. 182 (Norme di attuazione dello statuto speciale della Regione Valle d'Aosta per l'estensione alla regione delle disposizioni del DPR 24 luglio 1977, n. 616 e della normativa relativa agli enti soppressi con l'art. 1-bis del D.L. 18 agosto 1978, n. 481, convertito nella L. 21 ottobre 1978, n. 641) ed in applicazione dell'articolo 3 della legge 2 dicembre 1991, n. 390 (Norme sul diritto agli studi universitari), per l'anno 2002 sono autorizzate, a favore di coloro che non sono residenti nella regione e frequentano i corsi attivati dall'Università della Valle d'Aosta – Université de la Vallée d'Aoste ed il Diploma Universitario in Telecomunicazioni, la spesa di euro 87.700 per il concorso nel pagamento di buoni mensa e la spesa di euro 25.823 per l'assegnazione di benefici economici (assegni di studio e contributo affitto) i cui bandi sono emanati ai sensi della legge regionale 14 giugno 1989, n. 30 (Interventi della Regione per l'attuazione del diritto allo studio nell'ambito universitario) - (obiettivo programmatico 2.2.4.02 - cap. 55560 parz.).».

#### Nota all'articolo 23:

<sup>(39)</sup> L'articolo 10 della legge regionale 21 agosto 1995, n. 33 prevede quanto segue:

«(Rimborso delle spese legali e processuali)

1. I consiglieri e gli assessori regionali nei cui confronti sia stato aperto un procedimento di responsabilità amministrativo-contabile, civile o penale, per fatti o atti direttamente connessi con la carica ricoperta, possono chiedere il rimborso delle spese legali e processuali sostenute, debitamente documentate, salvo nel caso di sentenza di condanna esecutiva per fatti commessi con dolo o con colpa grave.
2. Il rimborso, totale o parziale, delle spese di cui al comma 1, ove non coperte da assicurazione, è deliberato dalla Giunta regionale.
3. L'Ufficio di Presidenza del Consiglio regionale e la Giunta regionale, in relazione alle rispettive competenze, possono deliberare la stipula di contratti di assicurazione a copertura delle eventuali responsabilità degli amministratori regionali nei confronti dell'ente e di terzi per atti non dolosi compiuti nell'espletamento dei compiti connessi con la carica ricoperta, i cui oneri graveranno su appositi capitoli dei rispettivi bilanci da istituirsi a decorrere dall'esercizio in corso.».

#### Nota all'articolo 24:

<sup>(40)</sup> La lettera b) del comma 5 dell'articolo 2 della legge regionale 30 gennaio 1998, n. 6 prevedeva quanto segue:

«b) di laureati non medici dotati di diploma di laurea che consenta l'accesso ad un profilo professionale compreso nel ruolo sanitario, in possesso, ove previsto, dell'abilitazione all'esercizio professionale ed iscritti ai relativi ordini professionali della Regione Valle d'Aosta da almeno tre anni.».

<sup>(41)</sup> Il comma 2 dell'articolo 5 della legge regionale 30 gennaio 1998, n. 6 prevedeva quanto segue:

«2. Sulla base dell'elenco di cui al comma 1, la Giunta regionale, con propria deliberazione, individua annualmente, per ciascuna disciplina, il fabbisogno di medici specialisti e determina le esigenze ed i conseguenti limiti entro i quali è possibile stipulare le convenzioni e conferire risorse aggiuntive.».

#### Nota all'articolo 25:

<sup>(42)</sup> Il comma 1 dell'articolo 15 della legge regionale 27 febbraio 1998, n. 7 come sostituito dal comma 1 dell'articolo 3 della legge regionale 21 dicembre 2000, n. 37 prevedeva quanto segue:

«1. Le carte a microprocessore per il rifornimento di carburanti sono attribuite, limitatamente ad un solo veicolo di cui il richiedente risulta proprietario o intestatario nei documenti di circolazione, agli utenti, iscritti come residenti nei registri di anagrafe dei Comuni della Valle d'Aosta, titolari di patente di guida. Ai soggetti sprovvisti di patente di guida, a causa dello stato di invalidità, fermi restando gli altri requisiti, può essere attribuita la carta a microprocessore qualora risulta assegnata loro l'indennità di accompagnamento.».

#### Nota all'articolo 32:

<sup>(43)</sup> L'articolo 42, comma 2, della legge regionale 27 dicembre 1989, n. 90 come sostituito dall'articolo 5 della legge regionale 7 aprile 1992, n. 16 prevede quanto segue:

«2. Le spese relative ai fondi statali assegnati a qualsiasi titolo dallo Stato alla Regione possono, in relazione all'epoca in cui ne avviene l'assegnazione, essere attribuite alla competenza dell'esercizio immediatamente successivo allorché non sia possibile far luogo all'impegno delle spese medesime, ai sensi dell'articolo 56, entro il termine dell'esercizio finanziario nel corso del quale ha luogo l'assegnazione.».

#### Nota all'articolo 36:

<sup>(44)</sup> La legge regionale 15 luglio 1985, n. 46 è stata pubblicata sul Bollettino ufficiale n. 14 del 1 agosto 1985.

La legge regionale 7 agosto 1986, n. 42 è stata pubblicata sul Bollettino ufficiale n. 11 del 15 settembre 1986.

La legge regionale 27 febbraio 1998, n. 8 è stata pubblicata sul Bollettino ufficiale n. 10 del 10 marzo 1998.

La legge regionale 17 agosto 1999, n. 23 è stata pubblicata sul Bollettino ufficiale n. 38 del 31 agosto 1999.

ALLEGATO A

- 1 -

ELENCO DEI RESIDUI ATTIVI AI QUALI SONO APPORTATE VARIASIONI IN AUMENTO O IN DIMINUIZIONE - ART. 1

CAPITOLO	DESCRIZIONE	AUMENTO	DIMINUIZIONE
00100	TASSA DI OCCUPAZIONE DI SPAZI E DI AREE PUBBLICHE	4.957,99	
00150	IMPOSTA SULLE ASSICURAZIONI CONTRO LA RESPONSABILITA' CIVILE DERIVANTE DALLA CIRCOLAZIONE DEI VEICOLI A MOTORE	1.074.331,69	
00300	TASSA DI CONCESSIONE DELLA CASA DA GIOCO DI SAINT-VINCENT	2.672.141,89	
01000	CONTRIBUTI PER LE PRESTAZIONI DEL SERVIZIO SANITARIO NAZIONALE	1.098,74	
01050	ADDESIONALE REGIONALE ALL'IMPOSTA SUL REDDITO DELLE PERSONE FISICHE	2.717.496,71	
01100	IMPOSTA REGIONALE SULLE ATTIVITA' EXECUTIVE (I.R.A.P.)	14.430.235,18	
01150	IMPOSTA REGIONALE DI TRASCRIZIONE (I.R.T.) DEI VEICOLI ISCRITTI AL P.R.A.	109.319,01	
01200	QUOTE Fisse DI RIPARTIZIONE SUL GETTITO DELL'I.R.P.E.S. DI CUI AL L'ART. 2 LETT. A) DELLA LEGGE 26 NOVEMBRE 1981, N. 690	7.690.760,13	
01205	QUOTE Fisse DI RIPARTIZIONE SUL GETTITO DELL'I.R.P.E.S. DI CUI AL L'ARTICOLLO 2, LETT.C) DELLA LEGGE 26 NOVEMBRE 1981, N.690		6.324.148,45
01210	QUOTE Fisse DI RIPARTIZIONE SUL GETTITO DELL'I.R.P.E.S. DI CUI AL L'ART. 2 LETT. B) DELLA LEGGE 26 NOVEMBRE 1981, N. 690		0.615.622,69



CAPITOLO	DESCRIZIONE	AUMENTO	DEMINUZIONE
01220	QUOTE FISSSE DI RIPARTIZIONE SUL GETTITO DELLE RITENUTE ALLA FONTE PREVISTE DAL TITOLO III DEL D.P.R. 28 SETTEMBRE 1973, N. 500 DI CUI ALL'ART. 2 LETT. C) DELLA LEGGE 26 NOVEMBRE 1981, N. 590		277.122,53
01300	QUOTE FISSSE DI RIPARTIZIONE SUL GETTITO DELL'I.V.A. DI CUI ALL'ART. 3 LETT. A) DELLA LEGGE 26 NOVEMBRE 1981, N. 590	4.045.104,34	
01305	QUOTA SOSTITUTIVA DELL'I.V.A. ALL'IMPORTAZIONE PER MERCI PROVENIENTI DA PAESI COMUNITARI DI CUI ALL'ART. 5 COMMA 4' DELLA LEGGE 23 DICEMBRE 1992, N. 498	4.693.991,03	
01310	QUOTE FISSSE DI RIPARTIZIONE SUL GETTITO DELL'IMPOSTA DI REGISTRO DI CUI ALL'ART. 3 LETT. B) DELLA LEGGE 26 NOVEMBRE 1981, N. 590		405.312,04
01320	QUOTE FISSSE DI RIPARTIZIONE SUL GETTITO DELL'IMPOSTA DI BOLLO DI CUI ALL'ART. 3 LETT. C) DELLA LEGGE 26 NOVEMBRE 1981, N. 590	3.053.384,52	
01330	QUOTE FISSSE DI RIPARTIZIONE SUL GETTITO DELL'IMPOSTA ERARIALE DOVUTA PER LA TRASCRIZIONE, ISCRIZIONE E ANNOTAZIONE DI ATTI NEL P.R.A. DI CUI ALL'ART. 3 LETT. D) DELLA LEGGE 26 NOVEMBRE 1981, N. 590	91.505,74	
01340	QUOTE FISSSE DI RIPARTIZIONE SUL GETTITO DELL'IMPOSTA IPOTECARIA DI CUI ALL'ART. 3 LETT. E) DELLA LEGGE 26 NOVEMBRE 1981, N. 590	110.273,02	

- 3 -

CAPITULO	DESCRIZIONE	ALZAMENTO	MINUSIONE
01350	QUOTE FISSI DI RIPARTIZIONE SUL GETTITO DELLE TASSE SULLE CONCESSIONI GOVERNATIVE DI CUI ALL'ART. 3 LETT. F) DELLA LEGGE 26 NOVEMBRE 1981, N. 690	1.284.871,72	
01360	QUOTE FISSI DI RIPARTIZIONE SUL GETTITO DELLE TASSE DI PUBBLICO INCENDIAMENTO DI CUI ALL'ART. 3 LETT. G) DELLA LEGGE 26 NOVEMBRE 1981, N. 690	126.456,89	
01370	QUOTE FISSI DI RIPARTIZIONE SUL GETTITO DELLE TASSE DI CIRCOLAZIONE SUI VEICOLI A MOTORE E RIMORCHI IN MATRICOLATI IN VALLE D'AOSTA DI CUI ALL'ART. 3 LETT. H) DELLA LEGGE 26 NOVEMBRE 1981, N. 690	17.006.435,57	
01380	QUOTE FISSI DI RIPARTIZIONE SUL GETTITO DELLE IMPOSTE SULLE SUCCESSIONI E DONAZIONI E SUL VALORE NETTO DELL'ASSE EREDITARIO DI CUI ALL'ART. 2 LETT. D) DELLA LEGGE 26 NOVEMBRE 1981, N. 690		401.532,96
01400	QUOTE FISSI DI RIPARTIZIONE SUL GETTITO DELL'IMPOSTA DI FABBRICAZIONE SUGLI SPIRITI DI CUI ALL'ART. 4 LETT. A) DELLA LEGGE 26 NOVEMBRE 1981, N. 690	1.194.988,99	
01401	QUOTE FISSI DI RIPARTIZIONE SUL GETTITO DELL'IMPOSTA DI FABBRICAZIONE SULLA BIRRA DI CUI ALL'ART. 4 LETT. A) DELLA LEGGE 26 NOVEMBRE 1981, N. 690		22.227.216,86
01402	QUOTE FISSI DI RIPARTIZIONE SUL GETTITO DELL'IMPOSTA SULL'ENERGIA ELETTRICA DI CUI ALL'ART. 4 LETT. B) DELLA LEGGE 26 NOVEMBRE 1981, N. 690		324.913,83

CAPITOLO	DESCRIZIONE	AUMENTO	DEMINUZIONI
01404	QUOTE FISSI DI RIPARTIZIONE SUL GETTITO DELLA SOVRIMPOSTA DI CONFINI DI CUI ALL'ART. 4 LETT. D) DELLA LEGGE 26 NOVEMBRE 1981, N. 690	219.446,01	
01410	QUOTE FISSI DI RIPARTIZIONE DEI PROVENTI DEL MONOPOLIO SUI TABACCHI DI CUI ALLA LETT. E) DELL'ART. 4 DELLA LEGGE 26 NOVEMBRE 1981, N. 690	36.492.778,83	
01420	QUOTE FISSI DI RIPARTIZIONE DEI PROVENTI DEL LOTTO AL NETTO DELLE VINCITE DI CUI ALLA LETT. F) DELL'ART. 6 DELLA LEGGE 26 NOVEMBRE 1981, N. 690		1.390.326,87
02110	FONDI TRASFERITI DALL'R.M.A.S. PER LA COSTRUZIONE DEL TRATTO NOSTA CENTRO-NOSTA OVEST DELLA TANGENZIALE SUB DI NOSTA	179.335,70	
02115	FONDI TRASFERITI DALL'ANAS PER INTERVENTI NEL SETTORE DELLA VIABILITA'	23.039,66	
02400	FONDI PER PROVVEDIMENTI URGENTI PER L'EDILIZIA - LIMITE DI IMPEGNO	3.719,26	
02700	FONDI PER IL FINANZIAMENTO DELL'EDILIZIA CONVENZIONATA-AGEVOLATA - BIENNIO 1978/1979 - LIMITE DI IMPEGNO	4.387,70	
02701	FONDI PER IL FINANZIAMENTO DELL'EDILIZIA CONVENZIONATA-AGEVOLATA - BIENNIO 1980/1981 - LIMITE DI IMPEGNO	3.663,60	

- 5 -

CAPITOLO	DESCRIZIONE	AUMENTO	DIMINUIZIONE
02705	FONDI PER IL FINANZIAMENTO DELL'E_ DILIZIA CONVENZIONATA-AGEVOLATA - BIENNIO 1982/1983 - LIMITE DI IM_ PEGNO	3.924,48	
02707	FONDI PER IL FINANZIAMENTO DELL'E_ DILIZIA CONVENZIONATA-AGEVOLATA - BIENNIO 1984/1985 - LIMITE DI IM_ PEGNO	9.015,96	
02709	FONDI PER IL FINANZIAMENTO DELL'E_ DILIZIA CONVENZIONATA-AGEVOLATA - BIENNIO 1986/1987 - LIMITE DI IM_ PEGNO	5.668,91	
02710	FONDI PER IL FINANZIAMENTO DELL'E_ DILIZIA CONVENZIONATA-AGEVOLATA - BIENNIO 1988/1989 - LIMITE DI IM_ PEGNO	4.570,17	
02715	FONDI PER IL FINANZIAMENTO DELL'E_ DILIZIA CONVENZIONATA-AGEVOLATA - BIENNIO 1990/1991 - LIMITE DI IM_ PEGNO	577,44	
03000	FONDI PER IL MIGLIORAMENTO GENETICO E VARIETALE DELLE SPECIE ANIMALI E VEGETALI, INCLUSA LA TENUTA DEI LI_ BRI GENEALOGICI E LA LOTTA ALLA I_ POTECONDITA'	870.225,74	
03050	FONDI PER IL FINANZIAMENTO DEL PRO_ GETTO "AGRICOLTURA BIOLOGICA E A_ GRICOLTURA DI MONTAGNA" PER L'AT_ TUAZIONE DELL'INIZIATIVA ADAPT	16.741,59	
03300	FONDI PER PAGAMENTO DI INTERESSI E PRESTITI PER OPERE DI MIGLIORAMENTO FONDARIO - LIMITE DI IMPEGNO	552,09	

- 6 -

CAPITOLO	DESCRIZIONE	ADZENTO	DISTRIBUZIONE
03500	FONDI PER PAGAMENTO QUOTE INTERESSI PER LA FORMAZIONE E L'ABBONDIAMENTO DELLA PICCOLA PROPRIETA' CONTADINA - LIMITE DI IMPEGNO	9.342,38	
03600	FONDI PER CONCORSO SPESE PER MUTUI DI MIGLIORAMENTO FONDARIO - LIMITE DI IMPEGNO	6.654,02	
03700	FONDI PER CONCORSO NEL PAGAMENTO DEGLI INTERESSI SU MUTUI DI MIGLIORAMENTO FONDARIO - LIMITE DI IMPEGNO	34.382,80	
03900	FONDI PER CONCORSO NEL PAGAMENTO DEGLI INTERESSI SU MUTUI DI MIGLIORAMENTO FONDARIO - LIMITE DI IMPEGNO	4.476,13	
04126	FONDI PER INTERVENTI RELATIVI A MUSEI STORICI E RELIGIOSI INERENTI LA CELEBRAZIONE DEL GIOIELLO DELL'ANNO 2000 - PARTE IN CONTO CAPITALE	274.370,27	
04127	FONDI PROVENIENTI DALLE REGIONI COORDINATRICI DEI PROGETTI PER L'ATTUAZIONE DELL'INIZIATIVA COMUNITARIA INTERREG II C "ASSETTO DEL TERRITORIO" - PROGRAMMA OPERATIVO "MEDITERRANEO OCCIDENTALE E ALPI LATINE 1997-1999"		30.215,69
04130	FONDI PER L'ATTUAZIONE DI INTERVENTI PREVISTI DAL PIANO TRIENNALE DI TUTELA AMBIENTALE 1994/96-AREA PROGRAMMATA "BACINI IDROGRAFICI E MARE ADRIATICO"	70.254,71	
04140	FONDI PER IL RECUPERO E LA CONSERVAZIONE DEI BENI CULTURALI, ARCHEOLOGICI, STORICI, ARTISTICI, ARCHIVISTICI E LIBRARI - PARTE IN CONTO CAPITALE		17.086,20

- 7 -

CAPITOLO	DESCRIZIONE	AUMENTO	DIMINUZIONE
04590	FONDI PER L'ATTUAZIONE DI INTERVENTI IN MATERIA DI POLITICHE MIGRATORIE	150.121,23	
04500	FONDI PER IL FINANZIAMENTO DELLE FUNZIONI DI PREVENZIONE, CURA E RIABILITAZIONE DEGLI STATI DI TOS- SICCOIDIPENDENZA	13.207,51	
04505	FONDI PER L'ATTUAZIONE DEL DIRITTO AL LAVORO DELLE PERSONE DISABILI		670.000,00
04520	FONDI PER L'ATTUAZIONE DI MISURE DI COORDINAMENTO DEGLI INTERVENTI LOCALI DI RACCOLTA E DI ELABORAZIONE DI DATI RELATIVI ALLA CONDIZIONE DELL'INFANZIA E DELL'ADOLESCENZA	194.786,18	
04525	FONDI PER LA REALIZZAZIONE DEL SISTEMA INTEGRATO DI INTERVENTI E SERVIZI SOCIALI A VALERE SUL FONDO NAZIONALE PER LE POLITICHE SOCIALI		1.200.000,00
04540	FONDI PER LA REALIZZAZIONE DEL PROGETTO "E.A.L.P.I", NELL'AMBITO DELL'INIZIATIVA COMUNITARIA "OCCUPAZIONE E VALORIZZAZIONE DELLE RISORSE UMANE - VOLAT HORIEON"	50.992,47	
04670	FONDI PER IL FUNZIONAMENTO DELLE SCUOLE ELEMENTARI PARIFICATE E DELLE SCUOLE MATERNE PRIVATE	42.511,23	
04720	FONDI PER L'ATTUAZIONE DI UN PIANO DI INTERVENTI URGENTI SUI PONTI A SEGUITO DEGLI EVENTI ALLUVIONALI DEL MESE DI NOVEMBRE 1994	306.258,94	

CAPITOLO	DESCRIZIONE	ALIMENTO	DIMINUSIONE
04810	QUOTA DEL FONDO SANITARIO NAZIONALE DI PARTE CORRENTE DESTINATA ALLA COPERTURA DEGLI ONERI DI AMMORTAMENTO DEL MUTUO CONTRATTO PER IL FINANZIAMENTO DELLA MAGGIORE SPESA SANITARIA PER L'ANNO 1990	1.776.312,62	
04820	Fondi per l'ammortamento di mutui contratti per fronteggiare i danni causati dagli eventi alluvionali dell'ottobre 2000	4.467.332,10	
04850	FONDI PER INIZIATIVE, RIVERCHE O SPERIMENTAZIONI IN MATERIA SANITARIA		7.056,66
04860	FONDI PER INTERVENTI NEL SETTORE DEL COMMERCIO E DEL TURISMO	40.801,99	
05510	FONDI PER L'ARRICCHIMENTO E L'AMPLIAMENTO DELL'OFFERTA FORMATIVA E PER GLI INTERVENTI PERSECUTIVI	71.046,84	
05515	FONDI PER LO SVOLGIMENTO DI ATTIVITA' FORMATIVE NELL'AMBITO DEI CONTRATTI DI APPRENDISTATO	4.685,35	
05520	FONDI PER INTERVENTI DI FORMAZIONE CONTINUA, AGGIORNAMENTO, RICUALIFICAZIONE E FORMAZIONE PROFESSIONALE		454,03
05525	CONTRIBUTO FINANZIARIO DELLO STATO PER LA REDAZIONE DEL PROGETTO DI POTenziAMENTO E QUALIFICAZIONE DELLA STRUMENTAZIONE DIDATTICA, DEI SERVIZI DOCUMENTALI E PER L'ORIENTAMENTO PROFESSIONALE IN FUNZIONE DELLO SVILUPPO DI AZIONI INNOVATIVE DI FORMAZIONE PROFESSIONALE DI CUI ALLA LEGGE 12 NOVEMBRE 1988, N. 492	3.757,33	

- 5 -

CAPITOLO	DESCRIZIONE	ADDEBITO	DEBITAZIONE
05530	FONDI PER L'ATTUAZIONE DEI PROGETTI "INTEGRA YOUTHSTART VALLE D'AOSTA" E "INTEGRA II- RORISON VALLE D'AOSTA", NELL'AMBITO DELL'INIZIATIVA COMUNITARIA "OCCUPAZIONE E VALORIZZAZIONE DELLE RISORSE UMANE", CONCERNENTI INTERVENTI NEL SETTORE DELLA FORMAZIONE PROFESSIONALE (P.O. ITALIANO 1994/1999)	128.041,67	
05535	FONDI PER L'ATTUAZIONE DI UN PROGRAMMA OPERATIVO DI FORMAZIONE PROFESSIONALE DENOMINATO "PARCO PROGETTI: UNA RETE PER LO SVILUPPO LOCALE"	30.407,26	
05540	FONDI PER L'ATTUAZIONE DEL PROGETTO "CREAZIONE DI IMPRESA FEMMINILE NEL SETTORE DELL'ACCOGLIENZA TURISTICA" PER VALORIZZARE E PROMUOVERE L'OCCUPAZIONE DELLE DONNE		78.504,51
05545	FONDI PER L'ATTUAZIONE DI INTERVENTI DI FORMAZIONE PROFESSIONALE E DI POLITICA DEL LAVORO - OBIETTIVO 3 FOR FSE 2000/2006	2.861.092,60	
05552	CONTRIBUTI PROVENIENTI DAL FONDO DI ROTAZIONE DI CUI ALL'ART. 25 DELLA LEGGE N. 845/1978 E/O DAL FONDO DI ROTAZIONE DI CUI ALL'ART. 5 DELLA LEGGE N. 183/1987, PER L'ATTUAZIONE DI PROGRAMMI DI FORMAZIONE PROFESSIONALE FINALIZZATI AL CONSEGUIMENTO DEGLI OBIETTIVI 3 E 4 DI CUI AL REGOLAMENTO CEE N. 2052/88 (P.O. FSE 1990/92)	4.732,13	
05570	CONTRIBUTI PROVENIENTI DAL FONDO DI ROTAZIONE DI CUI ALL'ART. 25 DELLA LEGGE N. 845/1978 E/O DAL FONDO DI ROTAZIONE DI CUI ALL'ART. 5 DELLA LEGGE N. 183/1987, PER L'ATTUAZIONE DI PROGRAMMI DI FORMAZIONE PROFESSIONALE FINALIZZATI AL CONSEGUIMENTO DELL'OBIETTIVO N. 3 DI CUI AI REGOLAMENTI CEE N. 2052/88 E N. 2081/93 (P.O. FSE 1994/99)	2.766,27	



CAPITOLO	DESCRIZIONE	AUMENTO	DEMINUZIONI
05571	CONTRIBUTI PROVENIENTI DAL FONDO DI ROTAZIONE DI CUI ALL'ART. 25 DELLA LEGGE N. 845/1978 E/O DAL FONDO DI ROTAZIONE DI CUI ALL'ART. 5 DELLA LEGGE N. 183/1987 PER L'ATTUAZIONE DI PROGRAMMI DI FORMAZIONE PROFESSIONALE FINALIZZATI AL CONSEGUIMENTO DELL'OBIETTIVO N. 4 DI CUI AI REGOLAMENTI CEE N. 2052/88 E N. 2081/89 (P.O. FSE 1994/99)	18.145,51	
05575	CONTRIBUTI PROVENIENTI DAL FONDO DI ROTAZIONE DI CUI ALL'ART. 5 DELLA LEGGE N. 183/1987 PER L'ATTUAZIONE DI PROGETTI NELL'AMBITO DELL'INIZIATIVA COMUNITARIA INTERREG II, P.O.P. ITALO-SVIZZERO 1994/99	11.703,02	
05576	CONTRIBUTI PROVENIENTI DAL FONDO DI ROTAZIONE DI CUI ALL'ART. 5 DELLA LEGGE N. 183/1987 PER L'ATTUAZIONE DI PROGETTI NELL'AMBITO DELL'INIZIATIVA COMUNITARIA INTERREG II, P.O.P. ITALO-FRANCESE 1994/99	6.180,30	
05577	CONTRIBUTI PROVENIENTI DAL FONDO DI ROTAZIONE SPECIALE DI CUI ALL'ART. 5 DELLA LEGGE 183/1987 PER L'ATTUAZIONE DI PROGETTI NELL'AMBITO DELL'INIZIATIVA MONVER II, P.O. 1994/99		330,51
05578	CONTRIBUTI PROVENIENTI DAL FONDO DI ROTAZIONE DI CUI ALL'ART. 5 DELLA LEGGE N. 183/1987 PER L'ATTUAZIONE DI PROGETTI NELL'AMBITO DELL'INIZIATIVA COMUNITARIA RESIDER II, P.O. 1994/99		1.237.244,08
05579	CONTRIBUTI PROVENIENTI DAL FONDO DI ROTAZIONE DI CUI ALL'ART. 5 DELLA LEGGE N. 183/1987 PER L'ATTUAZIONE DI PROGETTI NELL'AMBITO DELL'INIZIATIVA COMUNITARIA FMI, P.O. 1994/99	33.776,28	

CAPITOLO	DESCRIZIONE	AUMENTO	DIMINUIZIONE
05580	CONTRIBUTI PROVENIENTI DAL FONDO DI ROTAZIONE DI CUI ALL'ART. 5 DELLA LEGGE N. 183/1987 PER L'ATTUAZIONE DEL DOCUP FESR - FSE OS. 2 1997/1999	200.036,51	
05590	CONTRIBUTI PROVENIENTI DAL FONDO DI ROTAZIONE STATALE PER LA REALIZZAZIONE DELL'OBIETTIVO 5B (DOCUP 1994-1999) E DEL PROGRAMMA REGIONALE LEADER II	10.036,91	
05810	FONDO PER IL CONCORSO NEL PAGAMENTO DEGLI INTERESSI SU MUTUI CONTRATTI PER L'ATTUAZIONE DI PIANI DI SVILUPPO - LIMITE DI IMPEGNO	72.651,23	
05830	FONDI PER IL CONCORSO NEL PAGAMENTO DI INTERESSI E CONDIZIONI DI MAGGIOR FAVORE SU PRESTITI PER L'ATTUAZIONE DI PIANI DI SVILUPPO - LIMITE DI IMPEGNO	43.697,93	
05835	FONDI PER LA REALIZZAZIONE DEL PROGRAMMA NAZIONALE "BIOCOMBUSTIBILI" PER LA RIDUZIONE DELLE EMISSIONI GASSOSE	116.202,80	
05840	FONDI PER IL FINANZIAMENTO DI INTERVENTI PER LA PROTEZIONE DELLE FORESTE CONTRO GLI INCENDI	23.409,68	
05876	FONDI PER IL FINANZIAMENTO DI INTERVENTI PREVISTI DAL REGOLAMENTO (CE) N. 950/97 PER IL MIGLIORAMENTO DELL'EFFICIENZA DELLE STRUTTURE AGRARIE	82.591,10	
05890	FONDI PER L'EROGAZIONE DI CONTRIBUTI PER LO SVILUPPO E LA RAZIONALIZZAZIONE DELLA COMMERCIALIZZAZIONE E DELLA TRASFORMAZIONE DEI PRODOTTI DELLA SILVICOLTURA	85.318,68	

CAPITOLO	DESCRIZIONE	AUMENTO	DEMINUZIONE
05905	FONDI PER LA RIQUALIFICAZIONE FUN_ ZIONALE E AMBIENTALE DELLO STAB_ LIMENTO ITTICO REGIONALE DI ROUGE_ E LA SALLE	171,55	
05910	FONDI PER IL FINANZIAMENTO DEL PRO_ GETTO REGIONALE "IMPIANTO DI DEPU_ RAZIONE E COLLETTORI FOGNARI A SERVIZIO DELLA COMUNITA' MONTANA VALDIGNE - MONT BLANC"	3.300,41	
06920	FONDI PER LA REALIZZAZIONE DEL_ L'IMPIANTO DI DECODIFICAZIONE DELLA ZONA DI TRATTAMENTO FANGHI E DI IN_ Terventi di miglioramento dell'im_ PIANTO DI DEPURAZIONE DEL CONSORZIO DI DEPURAZIONE FOGNARI SAINT_ -CHRISTOPHE-ROSTA-QUART	879,93	
06940	FONDI PER LA REALIZZAZIONE DI UN FINANZIAMENTO STRAORDINARIO DI COMPLET_ AMENTO E RECOSTITUZIONE DEI SI_ STEMI DI COLLETTAMENTO E DEPU_ RAZIONE DELLE ACQUE REFLUE		752.783,15
06950	FONDI PER IL FINANZIAMENTO DI UN IMPIANTO CONSORZIALE DI DEPURAZIONE DEI LIQUAMI FOGNARI AL SERVIZIO DEI COMUNI DI MONTJOVEY ED ENAYESE	206.582,76	
06960	CONTRAZIONE MUTUI CON ONERI DI AM_ MORTAMENTO A CARICO DELLA SPAZI PER FINANZIAMENTO DEL PROGRAMMA STRAD_ DINARIO DI EDILIZIA SANITARIA		349,81
06700	ASSEGNAZIONE PER SPESE ATTINENTI IL PERSONALE REGIONALE IMPIEGATO FALS_ SO GLI UFFICI AMMINISTRATIVI DEI GIUDICI DI PACE	67.042,97	

CAPITOLIO	DESCRIZIONE	ADDEBITO	DEBITO
07000	RICUPERO DI SOMME SULLE SPESE ER_ GATE PER RICOVERI DI ASSISTITI	180.725,68	
07020	RICUPERO DI CONTRIBUTI A CARICO DE_ GLE UTENTI PER LA FORNITURA DI SER_ VIZI A FAVORE DELLE PERSONE ANZIANE ED INABILI		20.008,44
07100	FINANZIAMENTI CONFERITI DA ENTI, ASSOCIAZIONI, SOCIETA' E PRIVATI IN GENERE PER LA REALIZZAZIONE DI MA_ NIFESTAZIONI ED INIZIATIVE DI NA_ TURA CULTURALE, ARTISTICA O SPOR_ TIVA (CONFERENZE ENTRATE RILEVANTI AI FINI IVA)		133.440,01
07400	DIRITTI DI SEGRETARIA SUI CONTRATTI DI COMPETENZA REGIONALE	4.415,12	
07700	PROVENTI PENE PECUNIARIE PER CON_ TRAVVENZIONI		32.685,59
08100	PROVENTO GESTIONE DELLE FUNIVIE BUISSON-CHAMOIS (RILEVANTE AI FINI IVA)	2.158,48	
08300	PROVENTI DI INGRESSO AI CASTELLI (RILEVANTE AI FINI IVA)		18.170,93
08380	PROVENTI DERIVANTI DALL'ORGANIZA_ ZIONE DI MOSTRE, ESPOSIZIONI, MA_ NIFESTAZIONI DI INTERESSE TURISTI_ CO, SCIENTIFICO, CULTURALE, SPOR_ TIVO E PROMOZIONALE (RILEVANTE AI FINI IVA)	5.164,57	
08450	PROVENTI DELLA VENDITA DEI PRODOTTI DEI CAMPI SPERIMENTALI (RILEVANTE AI FINI IVA)	7.258,77	

- 14 -

CAPITOLÒ	DESCRIZIONE	AUMENTO	DIMINUIZIONI
08600	CANONI DI LOCAZIONE DI TERRENI, FABBRICATI E AZIENDE (COMPRESI EN- TATE RILEVANTI AI FINI IVA)		19.115,63
08700	DIVIDENDI SULLE AZIONI DI SOCIETÀ PER LA QUOTA DI PARTECIPAZIONE RE- GIONALE	2.518.243,84	
08800	CANONI PER CONCESSIONI E SOTTOCON- CESSIONI DI ACQUE PUBBLICHE E MI- NIERE	456.851,49	
08900	SOVRACCANONI PER DERIVAZIONI DI AC- QUE A SCOPO IDROELETTRICO	10.757,92	
08100	PROVENTO DEI 9/16 PER CANONI STA- TALI PER LE CONCESSIONI DI ACQUE PUBBLICHE A SCOPO IDROELETTRICO DI CUI ALL'ART. 12 DELLO STATUTO RE- GIONALE		251.544,40
09200	INTERESSI SU GIACENZE DI CASSA		53.177,68
09230	INTERESSI ATTIVI SU SOMME DOVUTE ALLA REGIONE A TITOLO DIVERSO	22.184,95	
09300	RICUPERO DI SOMME SULLE EROGAZIONI DI SPESE CORRENTI	1.389.517,30	
09520	SOMME DOVUTE ALLA REGIONE DA AMMI- NISTRATORI E DA DIPENDENTI REGIO- NALI A TITOLO DI RECUPERO IN ESE- CUZIONE DI SENTENZE DI MAGISTRATURE VARIE	13.155,80	
09550	RICUPERO A CARICO DEGLI AFFITTUARI DI STABILIMENTI DI PROPRIETÀ DELLE SPE- SE PER RISCALDAMENTO E CONSUMO AC- QUA POTABILE	85.112,58	

CAPITOLO	DESCRIZIONE	AUMENTO	DIMINUIZIONE
09600	RICUPERO DI SOMME SULLA EROGAZIONE DI SPESE IN CONTO CAPITALE	954.002,90	
09700	RICUPERI, RIMBORSI E PROVENTI DI VARI		645.499,35
09750	RIMBORSO DA PARTE DEI COMUNI DELLE SPESE PER TRATTAMENTO E SMALTIMENTO DEI RIFIUTI SOLIDI URBANI PRESSO IL CENTRO REGIONALE DI COMPTABILIZIONE DI BRISACQUE	849.146,29	
09790	FINANZIAMENTI A CARICO DI ENTI LOCALI PER LA REALIZZAZIONE DI OPERE PUBBLICHE A VALERE SUL FONDO PER SPECIALI PROGRAMMI DI INVESTIMENTO (FOSPI)	301.765,77	
09800	QUOTA DI RIPARTIZIONE DEL FONDO DI PERSECUZIONE ISTITUITO FRA LE CAMERE DI COMMERCIO	35.168,09	
09860	PROVENTI DERIVANTI DALL'UTILIZZO DI BENI REGIONALI O DA SERVIZI PRESTATI DALLA REGIONE		28.091,00
09887	CONTRIBUTO A VALERE SUL FONDO SOCIALE EUROPEO PER LA REALIZZAZIONE DEL PROGETTO "E.A.L.E.T", NELL'AMBITO DELL'INIZIATIVA COMUNITARIA "OCCUPAZIONE E VALORIZZAZIONE DELLE RISORSE UNGHE - VOLLET HORIZON"	82.362,23	
09900	FONDI PROVENIENTI DAL FONDO SOCIALE EUROPEO PER L'ATTUAZIONE DI INTERVENTI DI FORMAZIONE PROFESSIONALE E DI POLITICA DEL LAVORO - OBIETTIVO 3 PER ISE 2000/2006	2.633.664,00	

- 16 -

CAPITOLO	DESCRIZIONE	AUMENTO	DIMINUIZIONE
09908	CONTRIBUTI PROVENIENTI DAL FONDO EUROPEO DI SVILUPPO REGIONALE (FESR) PER L'ATTUAZIONE DEL DOCUP FESR OBIETTIVO 2 2000/2006 E SO_ STEGNO TRANSITORIO 2000/2005	960.840,00	
09918	CONTRIBUTO A VALERE SUL FONDO SOCIALE EUROPEO PER L'ATTUAZIONE DEL PROGETTO "CREAZIONE DI IMPRESA FEMMINILE NEL SETTORE DELL'ACCOLTENZA TURISTICA" PER VALORIZZARE E PROMUOVERE L'OCCUPAZIONE DELLE DONNE	141.095,09	
09920	FONDI COMUNITARI PER L'ATTUAZIONE DI UN PROGRAMMA OPERATIVO DI FORMAZIONE PROFESSIONALE DENOMINATO "PERCO PROSPTI: UNA RETE PER LO SVILUPPO LOCALE"	265.871,06	
09922	CONTRIBUTI PROVENIENTI DAL FONDO SOCIALE EUROPEO (FSE) IN APPLICAZIONE DEL REGOLAMENTO CEE N. 4255/88, PER L'ATTUAZIONE DI PROGRAMMI DI FORMAZIONE PROFESSIONALE FINALIZZATI AL CONSEGUIMENTO DEGLI OBIETTIVI 3 E 4 DI CUI AL REGOLAMENTO CEE N.2052/88 (P.O. FSE 1993)	-40.508,99	
09923	CONTRIBUTI PROVENIENTI DAL FONDO SOCIALE EUROPEO (FSE) IN APPLICAZIONE DEL REGOLAMENTO CE N. 2084/98 PER L'ATTUAZIONE DEL DOCUP FESR - FSE CR. 2 1997/1999	58.695,45	
09924	CONTRIBUTI PROVENIENTI DAL FONDO SOCIALE EUROPEO (FSE) IN APPLICAZIONE DEI REGOLAMENTI CEE N. 4255/88, N. 2084/99, N. 2052/88 E N. 2081/93 PER L'ATTUAZIONE DI PROGRAMMI DI FORMAZIONE PROFESSIONALE FINALIZZATI AL CONSEGUIMENTO DELL'OBIETTIVO N. 3 DI CUI AI REGOLAMENTI CEE N. 2052/88 E N. 2081/93 (P.O. FSE 1994/99)	70.384,09	

CAPITOLO	DESCRIZIONE	AUMENTO	DIMINUIZIONE
09925	CONTRIBUTI PROVENIENTI DAL FONDO SOCIALE EUROPEO (FSE) IN APPLICAZIONE DEI REGOLAMENTI CEE N. 4255/88, N. 2084/93, N. 2052/88 E N. 2081/93 PER L'ATTUAZIONE DI PROGRAMMI DI FORMAZIONE PROFESSIONALE FINALIZZATI AL CONSEGUIMENTO DELL'OGGETTIVO N. 4 DI CUI AI REGOLAMENTI CEE N. 2052/88 E N. 2081/93 (P.O. FSE 1994/99)	11.936,39	
09928	CONTRIBUTI PROVENIENTI DAL FONDO EUROPEO DI SVILUPPO REGIONALE (FESR) IN APPLICAZIONE DEL REG. CE N. 2083/93 PER L'ATTUAZIONE DEL DUP FESR-FSE PER IL TRIENNIO 1994/96 FINALIZZATO AL CONSEGUIMENTO DELL'OGGETTIVO N. 2 DI CUI AL REG. CE 2081/93	167.132,84	
09929	CONTRIBUTI PROVENIENTI DAL FONDO EUROPEO DI SVILUPPO REGIONALE (FESR) IN APPLICAZIONE DEL REGOLAMENTO (CEE) N. 4254/88 PER L'ATTUAZIONE DI PROGETTI NELL'AMBITO DELL'INIZIATIVA COMUNITARIA INTERREG II, P.O.P. ITALO-FRANCESE 1994-1999		4.802.486,30
09931	CONTRIBUTI PROVENIENTI DAL FONDO SOCIALE EUROPEO IN APPLICAZIONE DEL REGOLAMENTO (CEE) N. 4255/88 PER L'ATTUAZIONE DI PROGETTI NELL'AMBITO DELL'INIZIATIVA COMUNITARIA INTERREG II, P.O.P. ITALO-FRANCESE 1994/1999	139.801,28	
09932	CONTRIBUTI PROVENIENTI DAL FONDO EUROPEO AGRICOLO DI ORIENTAMENTO E GARANZIA (FEAO), SEZIONE ORIENTAMENTO, IN APPLICAZIONE DEL REGOLAMENTO (CEE) N. 4256/88 PER L'ATTUAZIONE DI PROGETTI NELL'AMBITO DELL'INIZIATIVA COMUNITARIA INTERREG II, P.O.P. ITALO-FRANCESE 1994/1999	55.781,17	



CAPITOLO	DESCRIZIONE	AUMENTO	DIMINUIZIONE
09933	CONTRIBUTI PROVENIENTI DAL FONDO EUROPEO DI SVILUPPO REGIONALE (FESR) IN APPLICAZIONE DEL REGOLAMENTO CE N. 2083/93 PER L'ATTIVAZIONE DEL DOCUP FESR - FSE CR. 2 1997/1999	414.947,81	
09934	CONTRIBUTI PROVENIENTI DAL FONDO EUROPEO DI SVILUPPO REGIONALE (FESR) IN APPLICAZIONE DEL REG. CE N. 2083/93 PER L'ATTIVAZIONE DI PROGETTI NELL'AMBITO DELL'INIZIATIVA COMUNITARIA LEADER II, P.O. 1994/99		503.187,56
09935	FONDI DELL'UNIONE EUROPEA PER L'ELABORAZIONE DEL CENSIMENTO DEI SITOI/SITI DI IMPORTANZA COMUNITARIA SUL TERRITORIO DELLA REGIONE - PROGETTO SIOITALY	46.084,36	
09936	CONTRIBUTI PROVENIENTI DAI FONDI STRUTTURALI DELL'UNIONE EUROPEA (FISOC-FESR-FSE) PER LA REALIZZAZIONE DELL'OBIETTIVO 5B (DOCUP 1994/1999) E DEL PROGRAMMA D'INIZIATIVA COMUNITARIA LEADER II (PR 1994/1999)	112.394,69	
09937	CONTRIBUTI COMUNITARI PER LA REALIZZAZIONE DELLA 2' FASE DEL PROGETTO "ECOLE POPULAIRES DE PATOIS" VOLTO ALL'ORGANIZZAZIONE DI CORSI PER L'INSEGNAMENTO DEL FRANCO-PROVENCALE	8.158,88	
09938	CONTRIBUTI PROVENIENTI DAL FONDO EUROPEO DI SVILUPPO REGIONALE (FESR) IN APPLICAZIONE DEL REGOLAMENTO CE N. 2083/93 PER L'ATTIVAZIONE DI PROGETTI NELL'AMBITO DELL'INIZIATIVA COMUNITARIA LEADER II, P.O. 1994/99	126.752,61	

- 19 -

CAPITOLO	DESCRIZIONE	AMMONTO	DENOMINAZIONE
09939	CONTRIBUTI PROVENIENTI DAL FONDO EUROPEO DI SVILUPPO REGIONALE (FESR) IN APPLICAZIONE DEL REGOLAMENTO CE N. 2063/93 PER L'ATTUAZIONE DI PROGETTI NELL'AMBITO DELL'INIZIATIVA COMUNITARIA INTERREG II. P.O.F ITALO-SVIZZERO 1994/99		454.839,92
09941	CONTRIBUTI PROVENIENTI DAL FONDO EUROPEO DI SVILUPPO REGIONALE (FESR) IN APPLICAZIONE DEL REGOLAMENTO CE N. 2063/93 PER L'ATTUAZIONE DI PROGETTI NELL'AMBITO DELL'INIZIATIVA COMUNITARIA INTERREG II. P.O. 1994/99	70.015,48	
09942	CONTRIBUTI COMUNITARI PER LA REALIZZAZIONE DI UN PROGETTO DI IDENTIFICAZIONE ELETTRONICA DEGLI ANIMALI (I.D.E.A.)		414,82
09943	CONTRIBUTI COMUNITARI PER LO SVILUPPO E LA RAZIONALIZZAZIONE DELLA COMMERCIALIZZAZIONE E DELLA TRASPARENZA DEI PRODOTTI DELLA SILVICOLTURA	12.564,85	
09944	CONTRIBUTI PROVENIENTI DAL FONDO SOCIALE EUROPEO PER IL FINANZIAMENTO DEL PROGETTO "AGRICOLTURA BIOLOGICA E AGRICOLTURA DI MONTAGNA" PER L'ATTUAZIONE DELL'INIZIATIVA COMUNITARIA ADAPT	25.112,30	
09945	FONDI COMUNITARI PER L'ATTUAZIONE DI UNA AZIONE CONCERNENTE LA TUTELA DELLA NATURA PREVISTA DAL PROGETTO LIFE '97 "MONITORAGGIO E GESTIONE DELLE ZONE UNIDE INSERITE IN NATURA 2000"	60.340,56	

CAPITOLO	DESCRIZIONE	INCREMENTO	DIMINUIZIONE
09946	CONTRIBUTI COMUNITARI A VALLEE SUL FONDO EUROPEO DI SVILUPPO REGIONALE PER LA REALIZZAZIONE DELL'INIZIATIVA COMUNITARIA INTERREG II C "SEZIONE ASSETTO DEL TERRITORIO E PREVENZIONE DELLE INCENDIANTI"	577,79	
09947	FONDI DELL'UNIONE EUROPEA PROVENIENTI DALLE REGIONI COORDINATRICI DEI PROGETTI PER L'ATTUAZIONE DELL'INIZIATIVA COMUNITARIA INTERREG II C "ASSETTO DEL TERRITORIO" - PROGRAMMA OPERATIVO "MEDITERRANEO OCCIDENTALE E ALPI LATINE-1997-1999"		28.261,71
09955	FONDI DELL'UNIONE EUROPEA PER IL FINANZIAMENTO DI INTERVENTI PER LA PROTEZIONE DELLE FORESTE CONTRO GLI INCENDI	11.775,22	
10000	PROVENTI E DIRITTI PER PRESTAZIONI RESE DA UFFICI E SERVIZI REGIONALI (RILEVANTE AI FINI IVA)	990,04	
10100	PROVENTO DELLE VENDITE DI BENI MOBILI ED OGGETTI FUORI USO	21.709,51	
10200	PROVENTO VENDITE BENI IMMOBILI		396.064,14
11150	ACCENSIONE DI PRESTITI A COBERTURA DELLE SPESE DI INVESTIMENTO	1.954,12	
11160	CONTRAZIONE DI MUTUO CON LA CASA DEPOSITI E PRESTITI, CON ONERI DI AMMORTAMENTO RIMBORSATI DALLO STATO, PER LA SOSTITUZIONE DI AUTOMILI DESTINATI AL TRASPORTO PUBBLICO LOCALE	6.661.952,78	

CAPITOLO	DESCRIZIONE	AUMENTO	DIMINUIZIONE
11185	CONTRAZIONE DI MUTUI CON LA CASSA DEPOSITI E PRESTITI, CON ONERI DI RIMBORSAMENTO A CARICO DELLO STATO, PER UN PIANO DI INTERVENTI NEL SETTORE DELLE OPERE PUBBLICHE PER I DANNI PROVOCATI DAGLI EVENTI ALLUVIONALI DEGLI ANNI 1993 E 1994	5.191,46	
12000	RISCOSSIONI PER PARTITE DI GIRO DI VERSE	101.257,80	
12010	GESTIONE FONDI DEPOSITATI SU CONTI CORRENTI INTRATTENUTI CON LA TESORERIA CENTRALE DELLO STATO	42.855.277,94	
12100	RISCOSSIONI DI ANTICIPAZIONI PER IL SERVIZIO ECONOMATO	988,36	
12300	ANTICIPAZIONE DELLA PENSIONE PROVVISORIA AL PERSONALE REGIONALE E SCOLASTICO COLLOCATO A RIPOSO	14.275,74	
12310	GESTIONE DEI CONTRIBUTI PENSIONALI OBBLIGATORI E DEI CONTRIBUTI VOLONTARI A CARICO DEL PERSONALE REGIONALE		91.794,83
12320	GESTIONE DELLE RITENUTE SPECIALI, DEGLI IMPORTI TRATTENUTI A SEGUITO DELL'ASSISTENZA FISCALE, MONDINEI DEI CONTI PARTICOLARI, A CARICO DEL PERSONALE REGIONALE		64.287,34
12420	GESTIONE FONDI VERSATI DALLA REGIONE - A TITOLO DI GARANZIA E DEPOSITI CAUZIONALI	5.855,28	
12425	RECUPERO DI SOMME ANTICIPATE PER OPERE DI SISTEMAZIONE IDRAULICA DELLA DORA BALTEA A CARICO DELLO STATO COMPRESSE NEL PROGRAMMA PREDISPOSTO DAL MAGISTRATO PER IL DO	592,76	

CAPITOLO	DESCRIZIONE	AMMONTA	DIMINUZIONE
12430	RIMBORSO ANTICIPAZIONE DELLE COM_ FETENZE FISSI ED ACCESSORIE, DEGLI ONERI RIFLESSI E DI ALTRE SPESE PER IL PERSONALE ADDETTO AI SERVIZI DEL CONSIGLIO REGIONALE		328.325,68
12500	CONTRIBUZIONE A CARICO DEI DIPEN_ DENTI E A CARICO DELLA REGIONE DA TRASFERIRE ALLA SOCIETA' DI GE_ STIONE DEI FONDI DI PREVIDENZA COM_ PLEMENTARE		107.453,27
12510	RECUPERO DI SOMME ANTICIPATE A ER DI_ FENDENTI REGIONALI PER TRATTAMENTI DI FINE RAPPORTO PER CONTO DELLA SOCIETA' DI GESTIONE DEI FONDI DI PREVIDENZA COMPLEMENTARE		4.254.725,80
12520	GESTIONE FONDI PER IL VERSAMENTO DEI CONTRIBUTI DOVUTI ALL'I.N.E.P. D.A.P. CON RIFERIMENTO ALLA RETRI_ BUZIONE FONDAMENTALE ED ACCESSORIA DOVUTA AL PERSONALE INATTIVO, DI_ RETTIVO, DOCENTE ED EDUCATIVO DELLE SCUOLE ED ISTITUZIONI EDUCATIVE DI_ FENDENTI DALLA REGIONE		3.968,12
12540	RECUPERO SOMME ANTICIPATE PER LA CUSTODIA DI COSE SEQUESTRATE	245,89	
12545	GESTIONE DEI FONDI RACCOLTI IN OC_ CASIONE DEGLI EVENTI ALLUVIONALI DELL'OTTOBRE 2000	4.099,46	
13000	GESTIONE FONDO PER LA LIQUIDAZIONE AL PERSONALE DI INDEBITA' PER LA CESSAZIONE DAL SERVIZIO	20.517,56	
13100	GESTIONE FONDO PER IL TRATTAMENTO PREVIDENZIALE INTEGRATIVO REGIONALE AL PERSONALE DIRETTIVO E DOCENTE DELLE SCUOLE MATERNE ED ELEMENTARI	15.304,35	

- 23 -

CAPITOLO	DESCRIZIONE	AUMENTO	DIMINUZIONE
13280	GESTIONE DEI FONDI DELLE BORSE DI STUDIO BIANCO LEVRIN E COLOTTA	189,74	
13500	GESTIONE FONDI PER CONTO TERZI PER ISTRUTTORIA, DOMANDE E PRATICHE VA- RIE		5.088,58
	TOTALE GENERALE	171.963.690,95	56.733.867,13

ALLEGATO B

- 1 -

BILANCIO DEI RESIDUI PASSIVI AI QUALI SONO APPORTATE VARIAZIONI IN AUMENTO O IN DIMINUIZIONE - ART. 2

CAPITOLA	DESCRIZIONE	AUMENTO	DIMINUIZIONE
20000	FONDO PER IL FUNZIONAMENTO DEL CONSIGLIO REGIONALE	154.537,07	
20065	CONTRIBUTO ALLA SOCIETA' DI GESTIONE AMMINISTRATIVA DEI FONDI REGIONALI DI PREVIDENZA COMPLEMENTARE	39.309,00	
20150	INDENNITA' DI CARICA PER IL PRESIDENTE DELLA REGIONE E PER GLI ASSESSORI	11.020,13	
20160	INDENNITA' E RIMBORSO SPESE DI TRASPORTO AL PRESIDENTE DELLA REGIONE E AGLI ASSESSORI	112,95	
20170	SPESE DI RAPPRESENTANZA E DI CORTESIA DELLA GIUNTA REGIONALE E SPESE PER IL CERIMONIALE	15.439,77	
20260	QUOTA SPESE A CARICO DELLA REGIONE PER IL FUNZIONAMENTO DELLA COMMISSIONE DI COORDINAMENTO		592,25
20350	INDENNITA' SERTIFICATE AI COMPONENTI DELLA COMMISSIONE REGIONALE DI CONTROLLO SUGLI ATTI DEGLI ENTI LOCALI	14.907,45	
20420	SPESE PER IL FUNZIONAMENTO DEI COMMITATI E COMMISSIONI		40.352,26
20425	SPESE PER IL FUNZIONAMENTO DELLA COMMISSIONE PARITETICA IN ART. 48 BIS DELLO STATUTO SPECIALE, COMPRESI I COMPENSI E IL RIMBORSO DELLE SPESE AI COMPONENTI DI NOMINA REGIONALE	39.011,41	

CAPITOLO	DESCRIZIONE	AUMENTO	DIMINUZIONE
20430	SPESE PER ATTI A DIFESA DEI DIRITTI DELLA REGIONE		392.270,97
20435	SPESE PER INDENNITA', CANONI, SERVIZIO ED ALTRI DIRITTI REALI SU BENI IMMOBILI DI TERZI	56.059,54	
20440	COSTI DERIVANTI DA SENTENZE GIUDIZIALI ESECUTIVE, DA LITI ARBITRALI E DA ACCORDI TRANSCETTIVI		3.799,91
20465	SPESE PER ACQUISTO E RINNOVO DI ARREDI, MACCHINE ED ATTREZZATURE PER GLI UFFICI		51.216,93
20467	SPESE PER LA REALIZZAZIONE DEL SISTEMA INFORMATIVO TERRITORIALE REGIONALE (S.I.T.R.)	229.573,59	
20470	SPESE DI FUNZIONAMENTO CORRENTE DEGLI UFFICI, IVI COMPRESI LE FUNZIONI GENERALI ED I SERVIZI CONTINGENTI (CONTIENE INTERVENTI REALIZZATI AI FINI I.V.A.)		958.726,89
20471	SPESE PER IL FUNZIONAMENTO ORDINARIO DELLA STRUTTURA, IVI COMPRESI LE SPESE PER COPIE ELETTRONICHE, SVILUPPO FOTOGRAFICO, VISURE	96.926,82	
20472	SPESE SU IMMOBILI DESTINATI AD UFFICI E SERVIZI: RISCALDAMENTO, MANUTENZIONE ORDINARIA E GESTIONE IMPIANTI	660.411,01	
20473	SPESE PER ACQUISTO DI LIBRI, PUBBLICAZIONI, TESTI GIURIDICI PER IL FUNZIONAMENTO ORDINARIO DEI SERVIZI	12.825,82	



- 3 -

CAPITOLO	DESCRIZIONE	AUMENTO	DIMINUZIONE
20480	SPESE PER IL FUNZIONAMENTO DEI MA- GASINI E DEI LABORATORI	1.801,58	
20481	SPESE DI MANUTENZIONE E GESTIONE DEL SISTEMA INFORMATIVO REGIONALE	60.385,78	
20485	SPESE CONTRATTUALI ED ONERI A CA- RICO DELLA REGIONE: REGISTRAZIONE ATTI, BOLLI, DIRITTI, PUBBLICHE AF- FISSEZIONI ED INERAZIONI	198.414,32	
20501	TRASFERIMENTI FINANZIARI SENZA VIN- COLO DI DESTINAZIONE A FAVORE DEI COMUNI		4.488.000,00
20580	CONTRIBUTI AI COMUNI PER LA SVI- LUPPO DEI GENERALIAGGI		1.000,00
20600	CONTRIBUTI AGLI ENTI LOCALI PER LA REALIZZAZIONE DI UNA PROCEDURA IN- FORMATICA IN MATERIA FINANZIARIA E CONTABILE	9.448,36	
20610	CONTRIBUTI AGLI ENTI LOCALI PER LA REALIZZAZIONE DEL SISTEMA INFORMA- TIVO TERRITORIALE REGIONALE (S.I.T.R.)	426.131,04	
20620	CONTRIBUTI AI COMUNI PER LA COSTE- TUIZIONE DI UN PATRIMONIO COMUNALE IMMOBILIARE	151.498,90	
20681	CONTRIBUTI AGLI ENTI PUBBLICI LO- CALI PER L'ACQUISTO DI BENI IMMO- BILI TRAMITE PROCEDURA ESPROPRIA- TIVA		202.354,73

- 4 -

CAPITOLO	DESCRIZIONE	AUMENTO	DIMINUIZIONE
20745	TRASFERIMENTI FINANZIARI SENZA VINCOLO DI DESTINAZIONE A FAVORE DELLE COMUNITA' MONTANE		230.000,00
21160	SPESE PER IL RECUPERO FUNZIONALE DI SENTIERI E LA VALORIZZAZIONE DELLE CONNESSE PREESISTENTI INFRASTRUTTURE A VALERE SUL FONDO REGIONALE INVESTIMENTI OCCUPAZIONE		37.943,39
21165	SPESE PER IL RECUPERO E FORTIFICAZIONE PUBBLICHE DI FABBRICATI DI ENTI LOCALI DI INTERESSE STORICO, ARCHEOLOGICO O AMBIENTALE A VALERE SUL FONDO REGIONALE INVESTIMENTI OCCUPAZIONE	70.975,56	
21170	SPESE PER LA COSTRUZIONE O ADEGUAMENTO DI STRADE A VALERE SUL FONDO REGIONALE INVESTIMENTI OCCUPAZIONE	3.411,90	
21170	SPESE PER LA COSTRUZIONE O ADEGUAMENTO DI RETI FOGGARE INTERNE, COLLETTORI FOGGARI E IMPIANTI DI DEPURAZIONE A VALERE SUL FONDO REGIONALE INVESTIMENTI OCCUPAZIONE	938.101,08	
21185	SPESE PER LA COSTRUZIONE O ADEGUAMENTO DI GIMITERI A VALERE SUL FONDO REGIONALE INVESTIMENTI OCCUPAZIONE	131,86	
21185	SPESE PER LA COSTRUZIONE O ADEGUAMENTO DI CASE MUCICIERI A VALERE SUL FONDO REGIONALE INVESTIMENTI OCCUPAZIONE		5.101,92
21205	SPESE PER LA COSTRUZIONE O ADEGUAMENTO DI AUTONNESSE A VALERE SUL FONDO REGIONALE INVESTIMENTI OCCUPAZIONE	20.218,03	

CAPITOLO	DESCRIZIONE	AUMENTO	DIMINUZIONE
21210	SPESE PER LA COSTRUZIONE O ADEGUAMENTO DI IMPIANTI DI ILLUMINAZIONE PUBBLICA E DI RETI DI DISTRIBUZIONE DELL'ENERGIA ELETTRICA A VALERE SUL FONDO REGIONALE INVESTIMENTI OCCUPAZIONE	8.663,56	
21255	CONTRIBUTI AGLI ENTI LOCALI PER LE SPESE DI PROGETTAZIONE ESECUTIVA DELLE OPERE DA FINANZIARSI A VALERE SUL FONDO PER SPECIALI PROGRAMMI DI INVESTIMENTO	10.793,17	
21260	SPESE PER IL RECUPERO FUNZIONALE DI SENTIERI E LA VALORIZZAZIONE DELLE CONNESSE PREESISTENZE INFRASTRUTTURALI A VALERE SUL FOSPI		177.930,41
21265	SPESE PER IL RECUPERO A FUNZIONE PUBBLICITÀ DI FABBRICATI DI INTERESSE STORICO, ARTISTICO O AMBIENTALE A VALERE SUL FOSPI		61.422,22
21270	SPESE PER LA COSTRUZIONE O L'ADEGUAMENTO DI STRADE A VALERE SUL FOSPI	435.331,56	
21275	SPESE PER LA COSTRUZIONE O L'ADEGUAMENTO DI ACCORDOTTI A VALERE SUL FOSPI	520.192,44	
21280	SPESE PER LA COSTRUZIONE O L'ADEGUAMENTO DI RETI FOGNARIE INTERNE, COLLETTORI FOGNARI E IMPIANTI DI DEPURAZIONE A VALERE SUL FOSPI	1.455,39	
21285	SPESE PER OPERE DI RIPRISTINO E DI RIQUALIFICAZIONE AMBIENTALE A VALERE SUL FOSPI		350.644,33

- 6 -

CAPITOLO	DESCRIZIONE	AUMENTO	DIMINUZIONE
21290	SPESE PER LA COSTRUZIONE O L'ADE- GIMENTO DI EDIFICI SCOLASTICI DI RILEVANTE INTERESSE LOCALE A VALERE SUL FOSPI	557.703,89	
21295	SPESE PER LA COSTRUZIONE O L'ADE- GIMENTO DI CASE MUNICIPALI, ALTRI EDIFICI PUBBLICI E MERCATI A VALERE SUL FOSPI	169.198,03	
21300	SPESE PER LA COSTRUZIONE O L'ADE- GIMENTO DI CIMITERI A VALERE SUL FOSPI		21.631,79
21305	SPESE PER LA COSTRUZIONE O L'ADE- GIMENTO DI AUTORIMESSE E FASCINOSSI A VALERE SUL FOSPI	242.540,08	
21315	SPESE PER LA COSTRUZIONE O ADE- GIMENTO DI IMPIANTI DI ILLUMINAZIONE PUBBLICA E DI RETI DI DISTRIBUZIONE DELL'ENERGIA ELETTRICA A VALERE SUL FOSPI		24.692,35
21320	SPESE PER LA REALIZZAZIONE DI SPAZI DI VERDE ATTACCATO A VALERE SUL FOSPI	14.026,71	
21400	SPESE PER CONFERENZE STAMPA E PR- SENTAZIONI PERIODICHE ORGANIZZATE DALLA PRESIDENZA DELLA REGIONE	20.009,33	
21430	INTERVENTI PER LA VALORIZZAZIONE E LO SVILUPPO DELL'INFORMAZIONE LO- CALE		25.831,45
21450	SPESE PER LA COMUNICAZIONE ISTITU- ZIONALE		2.087,15

CAPITOLO	DESCRIZIONE	AMMONTARO	DIMENSIONI
21600	SPESA PER L'ADESIONE E PARTECIPAZIONE AD ORGANISMI ASSOCIATIVI REGIONALI, NAZIONALI ED INTERNAZIONALI NONCHE' AD INIZIATIVE DI CARATTERE ISTITUZIONALE NEL QUADRO DI ACCORDI BILATERALI		62.275,71
21610	SPESA PER L'ORGANIZZAZIONE DI CONGRESSI, CONVEGNI, MANIFESTAZIONI E SEMINARI (COMPRENDE INTERVENTI RILEVANTI AI FINI I.V.A.)		9.747,29
21615	CONTRIBUTI PER LA PARTECIPAZIONE O ADESIONE A CONGRESSI, CONVEGNI, SEMINARI, CELEBRAZIONI PUBBLICHE E MANIFESTAZIONI VARIE RICONOSCIUTE DI INTERESSE REGIONALE, NAZIONALE ED INTERNAZIONALE OD ANCHE A RILEVANZA LOCALE	12.271,02	
21620	SPESA PER LA PARTECIPAZIONE O ADESIONE A CONGRESSI, CONVEGNI, CELEBRAZIONI PUBBLICHE E MANIFESTAZIONI VARIE RICONOSCIUTE DI INTERESSE REGIONALE, NAZIONALE ED INTERNAZIONALE OD ANCHE A RILEVANZA LOCALE	4.250,57	
21630	SPESA PER L'ORGANIZZAZIONE DELLA "RENCONTRE VALDOSTANS" E PER LA PARTECIPAZIONE ALLE MANIFESTAZIONI DEGLI EMIGRATI VALDOSTANSI NEI LORO PAESI D'ACCOGLIENZA	3.807,50	
21640	CONTRIBUTI AD ENTI ED ASSOCIAZIONI PER ATTIVITA', INIZIATIVE E MANIFESTAZIONI DIVERSE A CARATTERE SOCIALE, RICREATIVO E CULTURALE	2.726,41	
21670	SPESA PER INCARICHI DI CONSULENZA		43.990,67

CAPITULO	DESCRIZIONE	AUMENTO	DEMINUZIONI
21870	SPESE DI INFORMAZIONE DEGLI ASSESSORATI, DEI SERVIZI E DEGLI UFFICI DELLA REGIONE ED ADEGUAMENTO TECNOLOGICO DELLE SEDI DEGLI STESSI	744.499,06	
21880	PROGETTI E SPERIMENTAZIONI IN AMBITO INFORMATICO E TELEFONICO	297.052,97	
21881	SPESE PER I SISTEMI DI RIPARTEZIONE E DISTRIBUZIONE DEI GENERI COMPENSAZIONI	13.337,25	
22390	CONTRIBUTI ANNUI A FAVORE DEL GRUPPO SPORTIVO DEI VIGILI DEL FUOCO "G. GONDIOS"	6.329,14	
22360	CONTRIBUTI ALLE ASSOCIAZIONI DI EX COMBATTENTI E DI EX INTERNETTI SPERANTI IN VALLE D'AOSTA		417,71
22580	CONTRIBUTI ALLE SOCIETA' DI BENI GRATI VALDOSTANI ALL'ESTERO PER L'ORGANIZZAZIONE DI INIZIATIVE NEI PAESI DI ACCOGLIENZA	8.272,33	
22520	SPESE PER IL FUNZIONAMENTO DEL NUCLEO DI VALUTAZIONE DEGLI INVESTIMENTI PUBBLICI		7.151,54
22560	INTERVENTI REGIONALI DI COOPERAZIONE E SOLIDARIETA' CON I PAESI IN VIA DI SVILUPPO	703,77	
22630	SPESE PER LA DISPONIBILITA' DI UN AEROPILANO DELLA S.F.A. AIR VALLEE CON SEDE IN AOSTA.	96.844,16	

- 9 -

CAPITOLIO	DESCRIZIONE	INCREMENTO	DIMINUIZIONE
22920	SPESA PER CONSULTAZIONI ELETTORALI E REFERENDUM DI INTERESSE NAZIONALE		756,75
23000	SPESA PER L'ATTUAZIONE DI PROGRAMMI DI INVESTIMENTO O DI AIUTO OGGETTO DI CONTRIBUTO DEL FONDO EUROPEO DI SVILUPPO REGIONALE (FESR) E DEL FONDO DI ROTAZIONE STRATALE - C_ BILIEVVO 2 REGOLAMENTO CHE N. 2032/88, P.O. FESR 1989/91, DARE "AMBIENTE E RIPRISTINO SITI"		60.500,55
23024	ONERI PER L'ATTUAZIONE DI PROGRAMMI DI INVESTIMENTO OGGETTO DI CONTRIBUTO DEL FONDO EUROPEO DI SVILUPPO REGIONALE (FESR) E DEL FONDO DI ROTAZIONE STRATALE - CB.2 REG. CHE 2081/88, DCCUP FESR-FER 1997/88		728.012,10
23026	ONERI PER L'ATTUAZIONE DI PROGRAMMI DI INVESTIMENTO OGGETTO DI CONTRIBUTO DEL FONDO EUROPEO DI SVILUPPO REGIONALE (FESR) E DEL FONDO DI ROTAZIONE STRATALE - CB.2, DCCUP 2000/2006	568.717,17	
23028	ONERI PER L'ATTUAZIONE DEL SOTTOPROGRAMMA "VALLE D'AOSTA" ORIENTATO DI CONTRIBUTO DEL FONDO EUROPEO DI SVILUPPO REGIONALE (FESR) E DEL FONDO DI ROTAZIONE STRATALE NELL'AMBITO DELL'INIZIATIVA COMUNITARIA INTERREG II P.O.P. ITALO-SVIZZERO 1994/99		490.440,07
23029	ONERI PER L'ATTUAZIONE DI PROGETTI OGGETTO DI CONTRIBUTO DEL FONDO EUROPEO DI SVILUPPO REGIONALE (FESR) E DEL FONDO DI ROTAZIONE STRATALE NELL'AMBITO DELL'INIZIATIVA COMUNITARIA INTERREG III, P.O. ITALO-SVIZZERO 2000/2006		27.521,01

- 18 -

CAPITOLO	DESCRIZIONE	ADDEBITO	DIMINUIZIONE
25030	ONERI PER L'ATTUAZIONE DI PROGETTI OGGETTO DI CONTRIBUTO DEL FONDO EU- ROPEO DI SVILUPPO REGIONALE (FESR) E DEL FONDO DI ROTAZIONE STATALE NELL'AMBITO DELL'INIZIATIVA COMU- NITARIA INTERREG III, P.O. ITALO- FRANCESE 2000/2006		500.000,00
25031	ONERI PER L'ATTUAZIONE DI PROGETTI OGGETTO DI CONTRIBUTO DEL FONDO EU- ROPEO DI SVILUPPO REGIONALE (FESR) E DEL FONDO DI ROTAZIONE STATALE NELL'AMBITO DELL'INIZIATIVA COMU- NITARIA INTERREG II, P.O.F. ITALO- FRANCESE 1994/99	220.078,17	
25032	ONERI PER L'ATTUAZIONE DI PROGETTI OGGETTO DI CONTRIBUTO DEL FONDO EU- ROPEO DI SVILUPPO REGIONALE (FESR) E DEL FONDO DI ROTAZIONE STATALE NELL'AMBITO DELL'INIZIATIVA COMU- NITARIA INTERREG III B, DOCUF ME- DITERRANEO OCCIDENTALE E ALPI LA- TINE (MEDOCC) E DOCUF SPASIO ALPINO	53.126,61	
25038	ONERI PER L'ATTUAZIONE DI PROGETTI OGGETTO DI CONTRIBUTO DEL FONDO EU- ROPEO DI SVILUPPO REGIONALE (FESR) E DEL FONDO DI ROTAZIONE STATALE NELL'AMBITO DELL'INIZIATIVA COMU- NITARIA NUMBER II, P.O. 1994/99	27.035,89	
25039	ONERI PER L'ATTUAZIONE DI PROGETTI OGGETTO DI CONTRIBUTO DEL FONDO EU- ROPEO DI SVILUPPO REGIONALE (FESR) E DEL FONDO DI ROTAZIONE STATALE NELL'AMBITO DELL'INIZIATIVA COMU- NITARIA NUMBER II, P.O. 1994/99	83.172,67	
25040	ONERI PER L'ATTUAZIONE DI PROGETTI OGGETTO DI CONTRIBUTO DEL FONDO EU- ROPEO DI SVILUPPO REGIONALE (FESR) E DEL FONDO DI ROTAZIONE STATALE NELL'AMBITO DELL'INIZIATIVA COMU- NITARIA PML, P.O. 1994/99	9.979,86	



CAPITOLO	DESCRIZIONE	ACCUMULO	DEMINUZIONE
25041	ONERI PER L'ATTUAZIONE DI PROGETTI OGGETTO DI CONTRIBUTO DEL FONDO SOCIALE EUROPEO (FSE) E DEL FONDO DI ROTAZIONE STATALE NELL'AMBITO DELL'INIZIATIVA COMUNITARIA INTERREG II, P.C.F. ITALO-FRANCESE 1994/99		25.000,00
25052	ONERI PER L'ATTUAZIONE DI PROGETTI OGGETTO DI CONTRIBUTO DEL FONDO EUROPEO AGRICOLO DI ORIENTAMENTO E GARANZIA (FEAO) E DEL FONDO DI ROTAZIONE STATALE NELL'AMBITO DELL'INIZIATIVA COMUNITARIA INTERREG II, P.C.F. ITALO-FRANCESE 1994/99	7.206,82	
26006	SPESE PER IL FUNZIONAMENTO DEL DIPARTIMENTO POLITICHE DEL LAVORO, DEL COMITATO DI GESTIONE, DI COMITATI TECNICI E PER COMMISSIONI D'ESAME	6.682,11	
26029	SPESE PER L'INFORMAZIONE, LA DIFFUSIONE DELLE CONOSCENZE, IL MONITORAGGIO, LE INCHIESTE E LE RICERCHE SUL MERCATO DEL LAVORO E LE ATTIVITA' DI FORMAZIONE PROFESSIONALE		4.670,55
26030	SPESE PER INIZIATIVE DI FORMAZIONE, INFORMAZIONE ED ORIENTAMENTO PROFESSIONALE		61.766,90
26050	CONTRIBUTI AD IMPRESE PER FAVORIRE L'ASSUNZIONE DI LAVORATORI, PER LA TRASFORMAZIONE DI CONTRATTI A TERMINE E PER L'ADDETTAMENTO DEI POSTI DI LAVORO	255.194,09	
26055	CONTRIBUTI A DATORI DI LAVORO PER FAVORIRE L'ASSUNZIONE DI LAVORATORI E PER LA TRASFORMAZIONE DI CONTRATTI A TERMINE		44.643,66

- 12 -

CAPITOLO	DESCRIZIONE	MONTANTO	DIMENSIONE
26060	CONTRIBUTI DI MANTENIMENTO ALLE NUOVE IMPRENDITORIALITÀ		15.890,15
26080	CONTRIBUTI AGLI ENTI LOCALI E AI SERVIZI DELLA PUBBLICA AMMINISTRAZIONE PER L'IMPIEGO TEMPORANEO DI LAVORATORI IN OPERE E SERVIZI DI UTILITÀ SOCIALE	297.353,07	
26100	CONTRIBUTI SUI FONDI ASSEGNATI DALLO STATO A SOGGETTI DIVERSI PER AZIONI DI ARRICCHIMENTO E AMPLIAMENTO DELL'OFFERTA FORMATIVA E PER GLI INTERVENTI PERSECUTIVI	12.109,76	
26110	CONTRIBUTI SUI FONDI ASSEGNATI DALLO STATO PER LA FISCALIZZAZIONE DEL COSTO DEL LAVORO PER L'OCCUPAZIONE DELLE PERSONE DISABILI	390.652,04	
26090	CONTRIBUTI AGLI ENTI LOCALI SUI FONDI ASSEGNATI DALLLO STATO PER AZIONI DI POLITICA ATTIVA DEL LAVORO A VALERE SUL FONDO PER L'OCCUPAZIONE		55.270,10
26095	TRASFERIMENTI AD ENTI DIVERSI SUI FONDI ASSEGNATI DALLLO STATO PER AZIONI DI POLITICA ATTIVA DEL LAVORO A VALERE SUL FONDO PER L'OCCUPAZIONE	3.548,91	
26900	SPESA SUI FONDI ASSEGNATI DALLLO STATO E DALL'UNIONE EUROPEA PER LA REALIZZAZIONE DEL PROGETTO "E.A.L.P.I.", NELL'AMBITO DELL'INIZIATIVA COMUNITARIA "OCCUPAZIONE E VALORIZZAZIONE DELLE RISORSE UMANE - VIOLET HORIZON"		29.529,92

CAPITOLO	DESCRIZIONE	AUMENTO	DIMINUIZIONE
26910	ONERI SUI FONDI ASSEGNATI DALLO STATO PER LO SVOLGIMENTO DI ATTIVITA' FORMATIVE NELL'AMBITO DEI CONTRATTI DI APPRENDISTATO	302.866,21	
26916	ONERI SUI FONDI ASSEGNATI DALLO STATO PER LO SVOLGIMENTO DI ATTIVITA' FORMATIVE E NON NELL'AMBITO DEI CONTRATTI DI APPRENDISTATO E DELL'OBBLIGO DI FREQUENZA DI ATTIVITA' FORMATIVE	154.822,89	
30010	INTERVENTI PER LA FORMAZIONE E L'AGGIORNAMENTO PROFESSIONALE DEL PERSONALE DEGLI ENTI LOCALI	6.103,56	
30050	ONERI PER L'ATTIVAZIONE DI ATTIVITA' FORMATIVE ED AZIENDE DI POLITICA DEL LAVORO		175.471,16
30067	SPESE PER IL PROGETTO DI POTENZIAMENTO E QUALIFICAZIONE DELLA STRUMENTAZIONE DIDATTICA, DEI SERVIZI DOCIMENTALI E PER L'ORIENTAMENTO PROFESSIONALE IN FUNZIONE DELLO SVILUPPO DI AZIENDE INNOVATIVE DI FORMAZIONE PROFESSIONALE DI CUI ALLA LEGGE 12 NOVEMBRE 1988, N. 492		25.000,00
30100	CONTRIBUTI SUI FONDI ASSEGNATI DALLO STATO AD AZIENDE PER INTERVENTI DI FORMAZIONE CONTINUA, AGGIORNAMENTO, RIQUALIFICAZIONE E FORMAZIONE PROFESSIONALE		110.168,13
30110	CONTRIBUTI SUI FONDI ASSEGNATI DALLO STATO AD ENTI DI FORMAZIONE PROFESSIONALE PER INTERVENTI DI FORMAZIONE CONTINUA, AGGIORNAMENTO, RIQUALIFICAZIONE E FORMAZIONE PROFESSIONALE		35.000,00

CAPITOLLO	DESCRIZIONE	AMMONTA	IMPIEGAZIONE
30120	SPESA PER LA DOVERAZIONE DI BENI, ARREDI, ATTREZZATURE E STRUMENTI DIDATTICI PER LE ATTIVITA' DI FORMAZIONE PROFESSIONALE		6.934,99
30140	SPESA SUI FONDI ASSEGNATI DALLA STATO E DAL FONDO SOCIALE EUROPEO PER L'ATTUAZIONE DEL PROGETTO "CREAZIONE DI IMPRESA FEMMINILI NEL SETTORE DELL'ACCOGLIENZA TURISTICA" PER VALORIZZARE E PROMUOVERE L'OCCUPAZIONE DELLE DONNE	31.852,33	
30178	ONERI PER LA FORMAZIONE PROFESSIONALE CONCERNENTI INIZIATIVE OGGETTO DI COFINANZIAMENTO DEL FONDO SOCIALE EUROPEO (FSE) E DEI FONDI DI ROVERAZIONE STRAVALI - OBIETTIVO 4, REGOLA MENTO CE N. 2081/92 P.O. PER 1994/99	25.079,57	
30190	SPESA SUI FONDI ASSEGNATI DALLA STATO E DAL FONDO SOCIALE EUROPEO PER L'ATTUAZIONE DEI PROGETTI "INTEGRA YOUTHSTART VALLE D'AOSTA" E "INTEGRA II - HORIZON VALLE D'AOSTA", NELL'AMBITO DELL'INIZIATIVA COMUNITARIA "OCCUPAZIONE E VALORIZZAZIONE DELLE RISORSE UMANE", CONCERNENTI INTERVENTI NEL SETTORE DELLA FORMAZIONE PROFESSIONALE (M.C. ITALIANO 1994/1999)"		4.080,80
30210	ONERI SUI FONDI ASSEGNATI DALLA STATO PER L'ATTUAZIONE DELL'OBBLIGO DI FREQUENZA DI ATTIVITA' FORMATIVE FINO AL COMPIIMENTO DEL DICOTTESIMO ANNO DI ETA'	1.139,61	
30220	SPESA SUI FONDI ASSEGNATI DALLA STATO E DAL FONDO SOCIALE EUROPEO OGGETTO DI COFINANZIAMENTO REGIONALE PER L'ATTUAZIONE DI INTERVENTI DI FORMAZIONE PROFESSIONALE E DI POLITICA DEL LAVORO - OBIETTIVO 9 FOR FSE 2000/2006		128.723,08

CAPITOLO	DESCRIZIONE	AUMENTO	DIMINUIZIONE
10230	CONTRIBUTI SUI FONDI ASSEGNATI DAL LO STATO E DAL FONDO SOCIALE EURO PEO OGGETTO DI COFINANZIAMENTO RE GIONALE PER L'ATTUAZIONE DI INTER VENTI DI FORMAZIONE PROFESSIONALE E DI POLITICA DEL LAVORO - OBIETTIVO 3 PER PER 2000/2006		1.208.704,76
30500	SPESA PER IL PERSONALE ADDETTO AI SERVIZI DELLA REGIONE - STIPENDI E ALTRI ASSEGNI FISSI	899.752,31	
30501	SPESA PER IL PERSONALE ADDETTO AI SERVIZI DELLA REGIONE - CONTRIBUTI DIVERSI A CARICO DELL'ENTE	1.406.280,17	
30505	SPESA PER ATTRIBUZIONE INDENNITA' E SALARIO DI RISULTATO AL PERSONALE ADDETTO AI SERVIZI DELLA REGIONE	401.857,05	
30510	COMPENSI PER LAVORO STRAGIORDINARIO AL PERSONALE ADDETTO AI SERVIZI DELLA REGIONE	151.690,13	
30520	INDENNITA' DI TRASFERITA AL SERVO NATE DIRIGENZIALE DELL'AMMINISTRA ZIONE REGIONALE	205.604,27	
30560	QUOTE DI CONCORSO SULLE PENSIONI AD ONERE RIPARTITO ED ONERI DERIVANTI DALL'ART. 6 DELLA LEGGE 9 OTTOBRE 1971, N. 824	34.009,23	
30570	SPESA PER ACCERTAMENTI SANITARI PER IL PERSONALE REGIONALE	13.675,51	
30575	SPESA PER ACCERTAMENTI SANITARI PER IL MIGLIORAMENTO DELLA SICUREZZA E DELLA SALUTE DEI LAVORATORI	24.791,41	

- 15 -

CAPITOLLO	DESCRIZIONE	AUMENTO	DIMINUIZIONE
30590	SPESE PER INTERVENTI ASSISTENZIALI E PROVVIDENZE VARIE A FAVORE DEL PERSONALE IN SERVIZIO	11.426,68	
30600	SPESE PER LA FORMAZIONE E L'AGGIORNAMENTO PROFESSIONALE DEL PERSONALE REGIONALE	123.735,93	
30610	SPESE PER LA FORNITURA DI INDUMENTI DA LAVORO E DISPOSITIVI DI PROTEZIONE INDIVIDUALE AL PERSONALE REGIONALE (COMPRESI INTERVENTI RILEVANTI AI FINI IVR)	4.691,11	
30631	SPESE PER IL PERSONALE DELL'AGENZIA REGIONALE DEL LAVORO	32.605,28	
30800	FONDO VIGILI DEL FUOCO	46.730,50	
30810	SPESE PER L'ATTRIBUZIONE DI INDENNITA' E DI SALARIO DI RINSCUOTO AL PERSONALE DEL CORPO VALDOSTANO DEI VIGILI DEL FUOCO		3.370,49
33000	SPESE PER L'ACQUISTO DI AUTOVEICOLI DI RAPPRESENTANZA E DI SERVIZIO, ANCHE AD USO PREMISCUO	144.772,50	
33010	SPESE PER AUTOVEICOLI DI SERVIZIO E RAPPRESENTANZA: FORNITURA CARBURANTE, MANUTENZIONE, PICCOLA ATTREZZATURA PER OFFICINA, SOLEGGIO, ONERI DI LEGGE, PEDAGGI AUTOSTRADELLI (COMPRESI INTERVENTI RILEVANTI AI FINI I.V.A.)		0.600,41
33030	SPESE PER L'ACQUISIZIONE, L'ACCANTAMENTO E LA RISCOSSIONE DELLE IMPOSTE E SERVIZI CONNESSI		102.454,13

- 17 -

CAPITOLO	DESCRIZIONE	AUMENTO	DIMINUIZIONE
33090	PREMI ED ONERI ASSICURATIVI	30.575,51	
33100	SPESE PER TRIBUTI FONDARI, IMPOSTE E TASSE	411.968,19	
33110	SPESE PER LA SISTEMAZIONE, MANUTENZIONE STRAORDINARIA ED INSTALLAZIONE DI IMPIANTI NEGLI IMMOBILI PERTINENTI AD UFFICI	132.728,84	
33120	PREMI I.N.R.I.L. PER I LAVORATORI SUBORDINATI	8.067,99	
33200	SPESE DI FUNZIONAMENTO DELLA CASERMA E DEI RELATIVI SERVIZI DEL CORPO VALDOSTANO DEI VIGILI DEL FUOCO	9.869,24	
33220	SPESE PER L'ACQUISTO DI AUTOMEZZI ED IL RINNOVO DELLE RETROCELTURE DEL CORPO VALDOSTANO DEI VIGILI DEL FUOCO	672.681,80	
33225	SPESE PER LA GESTIONE ED IL FUNZIONAMENTO DEL CORPO VALDOSTANO DEI VIGILI DEL FUOCO, IVI COMPRESA LA FORNITURA DI SERVIZI E MATERIALI DIVERSI DI CONSUMO		3.077,32
33230	SPESE PER LA MANUTENZIONE ORDINARIA DELLE SEDI DEL CORPO VALDOSTANO DEI VIGILI DEL FUOCO	4.187,70	
33665	TRASFERIMENTO DI FONDI AL COMUNE DI AOSTA PER INTERVENTI FINALIZZATI ALLA RIQUALIFICAZIONE DELLA CITTA'	2.967.470,96	

CAPITOLO	DESCRIZIONE	INCREMENTO	DIMINUIZIONE
33670	TRASFERIMENTO FONDI AL COMUNE DI SAINT VINCENT PER SPESE PER INTERVENTI DI RIQUALIFICAZIONE DELLA STAZIONE TURISTICA E TERMALE		3.380.251,72
33680	CONTRIBUTI A COMUNI SULLE RATE DI AMMORTAMENTO DI MUTUI PASSIVI CONTRATTI CON LA CASSA DEPOSITI E PRESTITI - RATE CONSOLIDATE PER PROV. VENEZIA IN CORSO ESERCIZIO AI SENSI DELLA L.R. 21.8.1980, N. 38 DEROGATA DALLA L.R. 30.12.1986, N. 77 ART. 9	143.155,46	
33699	CONTRIBUTI AGLI ENTI ANNESSI AL CREDITO DELLA CASSA DEPOSITI E PRESTITI SULLE RATE DI AMMORTAMENTO DI MUTUI PASSIVI CONTRATTI CON LA CASSA DI MONCALIERA, CON LA BANCA DELLA VALLE D'AOSTA S.P.A. E CON LE CASSE MUTUALI DELLA VALLE D'AOSTA	9.581,89	
33720	CONTRIBUTI AI COMUNI SULLE RATE DI AMMORTAMENTO DI MUTUI PASSIVI CONTRATTI CON LA CASSA DEPOSITI E PRESTITI - RATE CONSOLIDATE PER PROV. VENEZIA IN CORSO ESERCIZIO AI SENSI DELLA L.R. 30.12.1986, N. 77 DEROGATA DALLA L.R. 4.8.1991, N. 40 ART. 8	73.821,80	
33740	CONTRIBUTI AL COMUNE DI SAINT-VINCENT PER LAVORI E ATTREZZATURE NELLA STAZIONE TURISTICA E TERMALE		750.000,00
33751	CONTRIBUTI PER L'INCENTIVAZIONE ALL'UTILIZZO DEL GAS METANO	106.008,82	
33755	CONTRIBUTI AGLI ENTI LOCALI E AGLI ENTI AD ESSI STRUMENTALE DOTATI DI PERSONALITA' GIURIDICA SU MUTUI PER INVESTIMENTI	169.427,35	



CAPITOLO	DESCRIZIONE	AUMENTO	DIMINUZIONE
35020	SPESE DI SISTEMAZIONE E MANTEN- ZIONE STRAORDINARIA NEGLI IMMOBILI DI PROPRIETA' NON ADIBITI AD UFFICI ED' ALLE ANNEE ATTIVE DI PROPRIETA' (COMPRESO INTERVENTI RILEVANTI AI FINI IVA)	4.320.949,28	
35060	SPESE PER L'ACQUISTO DI BENI MA- TRINCIALI		1.057.776,56
35080	SPESE PER L'ACQUISIZIONE DI BENI IMMOBILI TRAMITE PROCEDURA ESRO- PRIATIVA, NONCHE' PER LA CORRE- SPONSIONE DELLA INDENNITA' DI OC- CUPAZIONE TEMPORANEA E D'URGENTE	27.090,79	
35081	SPESE PER L'ACQUISTO DI BENI IMMO- BILI A SEGUITO DI Cessioni VOLON- TARIE NEL CORSO DI PROCEDURE E SPPROPRIATIVE, NONCHE' PER CORRE- SPONSIONE DI SOMME DOVUTE PER OC- CUPAZIONI DIVENUTE ILLEGITIME		9.881,94
35100	CONTRIBUTI STRAORDINARI PER L'E- SROPRIO E L'OCCUPAZIONE D'URGENTE DI BENI IMMOBILI A NORMA DELLA LEG- GE 22 OTTOBRE 1971, N. 365	150.072,61	
35620	SPESE PER LA COSTITUZIONE DEL FONDO DI DOTAZIONE DELLA FIDUCIARIA S.F.A. PER GLI INTERVENTI DELLA GESTIONE SPECIALE	169.266,61	
35630	CONTRIBUTO AL CONSORZIO GARANZIA FIDI TRA ESERCENTI LE LIBERE PRO- FESSIONI		100.000,00
35640	CONTRIBUTO AL CONSORZIO GARANZIA FIDI TRA GLI ARTIGIANI DELLA VALLE DI AOSTA	63.258,21	

- 20 -

CAPICOLA	DESCRIZIONE	AUMENTO	DIMINUZIONE
35660	CONTRIBUTO AL CONSORZIO GARANZIA FIDI TRA I COMMERCIANTEI		11.442,43
35670	FINANZIAMENTO DI UN PROGETTO PILOTA PER L'INTRODUZIONE DI SISTEMI DI QUALITA' NELLE ATTIVITA' DEI CONSORZI GARANZIA FIDI	5.329,14	
35700	CONTRIBUTO AL CONSORZIO GARANZIA FIDI TRA ILLI ABBONZATI	9.215,86	
35740	CONTRIBUTO AL CONSORZIO GARANZIA FIDI TRA GLI INDUSTRIALI		606.000,00
35800	SPESA PER IL FINANZIAMENTO DI INTERVENTI NEL SETTORE TERRESTRE DA REALIZZARE TRAMITE LA SEZIONE SPECIALE DELLA RINGHIERA S.P.A.	1.164.568,99	
35850	SPESA PER LA SOTTOSCRIZIONE DI TITOLI AZIONARI DELLA "CASINO DE LA VALLEE S.P.A."	3.000.000,00	
36600	SPESA PER IMMOBILI DESTINATI AD USO SCOLASTICO 01 CANONI DI LOCALIZIONE 02 ONERI CONDOMINIALI 03 ILLUMINAZIONE 04 RIFIUTI SOLIDI URBANI E ACQUA	22.485,51	
37000	CONTRIBUTI AGLI ENTI LOCALI PER LA PREVENZIONE E LA LOTTA AGLI INCENDI DEI BOSCHI E PER LA RICOSTITUZIONE DEI BOSCHI PERCORSI DAL FUOCO	342.796,87	
37010	CONTRIBUTI AGLI ENTI LOCALI PER LA DIFESA E TUTELA DEI BOSCHI PERCORSI DAGLI INCENDI - PIANO DI SVILUPPO RURALE 2000/2006	32.721,21	

CAPITOLO	DESCRIZIONE	AUMENTO	DIMINUIZIONE
37040	CONTRIBUTI AGLI ENTI LOCALI PER LA GESTIONE DELLE AREE E DEI PERCORSI ATTREZZATI		250.000,00
37050	CONTRIBUTI AGLI ENTI LOCALI PER INTERVENTI DI IMBOSCHIMENTO E DI MANUTENZIONE STRAORDINARIA DEL VERDE PUBBLICO	161.676,20	
37040	SPESA PER LA PREDISPOSIZIONE E L'ATTUAZIONE DI MISURE DI PREVENZIONE E PREVENZIONE DI EVENTI CALAMITOSI		115.019,65
37060	CONTRIBUTI AI COMUNI E ALLE COMUNITA' MONTANE PER INTERVENTI PER LA PREVENZIONE DI EVENTI CALAMITOSI	3.414.036,41	
37070	CONTRIBUTI PER CONCORSO NEL FINANZIAMENTO DI INTERESSI SU MUTUI CONTRATTI PER LA RIPARAZIONE DI EDIFICI DESTINATI AD ABITAZIONE GRAVEMENTE DANNEGGIATI DA PUBBLICHE CALAMITA' - LIMITE DI IMPEGNO	10.329,14	
37900	CONTRIBUTI AI COMUNI PER INTERVENTI URGENTI IN OCCASIONE DEL VERIFICARSI DI EVENTI CALAMITOSI ED ECCEZIONALI AVVERSITA' ATMOSFERICHE	521.636,41	
37920	CONTRIBUTI A IMPRESE E PRIVATI PER INTERVENTI URGENTI IN OCCASIONE DEL VERIFICARSI DI EVENTI CALAMITOSI E DI ECCEZIONALI AVVERSITA' ATMOSFERICHE	112.784,74	
37923	CONTRIBUTI SU INTERVENTI RELATIVI AL SUPERAMENTO DELL'EMERGENZA CONSEGUENTE AGLI EVENTI CALAMITOSI		2.235.787,28

CAPITOLO	DESCRIZIONE	AUMENTO	DIMINUIZIONE
37530	CONTRIBUTI AD INGRESSI PER I COSTI FISSI SOSTENUTI DURANTE L'INTERUZIONE DELLA ATTIVITA' PRODUTTIVA A CAUSA DEGLI EVENTI ALLUVIONALI DELL'OCTOBRE 2000	258.228,44	
37543	FONDO PER INTERVENTI CONSEGUENTI AGLI EVENTI ALLUVIONALI DELL'OCTOBRE 2000		25.000,00
37550	CENERI SU FONDI ASSEGNATI DALLA SPA TO RELATIVI AGLI INTERVENTI URGENTI VOLTI A FRONTEGGIARE I DANNI CONSEGUENTI AGLI EVENTI ALLUVIONALI DELL'OCTOBRE 2000		2.852.738,06
37555	CENERI RELATIVI AGLI INTERVENTI URGENTI VOLTI A FRONTEGGIARE I DANNI CONSEGUENTI AGLI EVENTI ALLUVIONALI DELL'OCTOBRE 2000	100.272,85	
37567	TRASFERIMENTI AI COMUNI PER INTERVENTI STRAORDINARI PER IL RIFRISTINO IN CONDIZIONI DI SICUREZZA DELLE INFRASTRUTTURE PUBBLICHE DANNEGGIATE, PER LA PULIZIA E LA MANUTENZIONE DEGLI AZUEI, DEI CORSI D'ACQUA E PER LA STABILIZZAZIONE DEI VERSANTI, NONCHE' PER ADEGUATE OPERE DI PREVENZIONE DEI RISCHI	31.187.042,50	
37588	INTERVENTI STRAORDINARI PER IL RIFRISTINO IN CONDIZIONI DI SICUREZZA DELLE INFRASTRUTTURE PUBBLICHE DANNEGGIATE, PER LA PULIZIA E LA MANUTENZIONE DEGLI AZUEI, DEI CORSI D'ACQUA E PER LA STABILIZZAZIONE DEI VERSANTI, NONCHE' PER ADEGUATE OPERE DI PREVENZIONE DEI RISCHI, E VI COMPRESSE LE SPESA DI PROGETTAZIONE	2.381.596,64	

- 23 -

CAPITOLO	DESCRIZIONE	AUMENTO	DIMINUZIONE
37559	TRASFERIMENTI AI CONSORZI DI MI- GLIORAMENTO FONDARIO PER IL RI- PRISTINO DELLA VIABILITA' RURALE		162.449,45
37561	CONTRIBUTI SU INTERVENTI RELATIVI AL SUPERAMENTO DELL'EMERGENZA CON- SEGUENTE AGLI EVENTI ALLUVIONALI DELL'OCTOBBE 2000 (FINANZIATO CON MUTUO A CARICO DELLO STATO)		9.200.339,99
37563	CONTRIBUTI AGLI ENTI LOCALI PER AT- TIVITA' DI PRIMO SOCCORSO E PER IN- TERVENTI URGENTI A FAVORE DELLE FO- POLAZIONI IN CASO DI EVENTI CALA- MITOSI	10.092,81	
37568	SPESA A VALERE SU FONDI FINANZIATI CON CONTRAZIONE DI MUTUI CON LA CASSA DEPOSITI E PRESTITI, CON O- NERI DI AMMORTAMENTO A CARICO DELLO STATO, PER UN PIANO DI INTERVENTI NEL SETTORE DELLE OPERE PUBBLICHE PER I DANNI PROVOCATI DAGLI EVENTI ALLUVIONALI DEGLI ANNI 1993 E 1994	429.380,96	
37595	SPESA SUI FONDI ASSEGNATI DALLO STATO PER L'ATTUAZIONE DI UN PIANO DI INTERVENTI URGENTI SUI PONTI A SEGUITO DEGLI EVENTI ALLUVIONALI DEL MESE DI NOVEMBRE 1994		89.803,57
38050	CONTRIBUTI VOLTI AL RIPRISTINO DEL- LE INFRASTRUTTURE RURALI DANNEG- GIATE A SEGUITO DI EVENTI ALLUVIO- NALI		1.637.399,98
38220	INTERVENTI DI RECUPERO IDROGEOLO- GICO-AMBIENTALE SUGLE STRUTTURE SCIISTICHE	466.456,90	

CAPITOLI	D E S C R I Z I O N E	AUMENTO	DIMINUZIONE
38280	SPESA PER OPERE DI SISTEMAZIONE I IDRAULICO-FORESTALE E DI DIFESA DA VALANGHE		1.391.526,54
38300	CONTRIBUTI PER OPERE DI SISTEMA ZIONE IDRAULICO-FORESTALE E DI DI FESA DA VALANGHE	29.057,81	
38325	SPESA PER L'ACQUISTO DI AUTOMEZZI DESTINATI ALLA DIREZIONE MACINI MONTANI E DIFESA DEL SUOLO	104.239,86	
38327	SPESA PER AUTOMEZZI DESTINATI ALLA DIREZIONE MACINI MONTANI E DIFESA DEL SUOLO OI FORNITURA CARBURANTE O2 MANUTENZIONE O2 ONERI DI LEGGE O4 PEDAGGI AUTOSTRADALI		4.935,65
38345	SPESA PER COLLABORAZIONI TECNICHE, STUDI E RICERCHE NELL'AMBITO DEL L'ASSETTO ED USO DEL TERRITORIO		26.173,39
38350	SPESA PER LA REALIZZAZIONE DEL PRO GRAMMA DI CARTOGRAFIA GEOLOGICA NA ZIONALE (C.A.R.G.)	7.953,23	
38360	SPESA PER INTERVENTI DI DIFESA DA VALANGHE		800.025,68
38365	SPESA SUI FONDI ASSEGNATI DALLA STATO PER LA PREDISPOSIZIONE DI STRUMENTI CONOSCITIVI PER LA DEFI NIZIONE DI PROGRAMMI DI INTERVENTI CONNESSI CON LA DIFESA DEL SUOLO	109.229,45	
38370	SPESA PER COLLABORAZIONI TECNICHE IN AMBITO TURISTICO-COMMERCIALE		49.747,01

- 25 -

CAPITOLO	D E S C R I Z I O N E	AUMENTO	DIMINUIZIONE
38380	SPESE PER RETRIBUZIONI AL PERSONALE ADDETTO AGLI INTERVENTI DI PRO- GRAMMA IN AMMINISTRAZIONE DIRETTA (CONTRATTI NAZIONALI COLLETTIVI DI LAVORO)		321.820,69
38660	SPESE PER INTERVENTI INTERI ALLA CONSERVAZIONE E ALL'INCREMENTO DEL PATRIMONIO BOSCHIVO	56.352,69	
38780	ONERI PER L'ATTUAZIONE DI PROGETTI OGGETTO DI CONTRIBUTO DEL FONDO DI ROTAZIONE STATALE E DI ASSEGNAZIONI COMUNITARIE, PER LO SVILUPPO E LA RAZIONALIZZAZIONE DELLA COMERCIA- LIZZAZIONE E DELLA TRASFORMAZIONE DEI PRODOTTI DELLA SILVICOLTURA		100.000,00
38800	CONTRIBUTI PER RIMBOSCHIMENTI, NON CHE' PER LA CONSERVAZIONE E L'IN- CREMENTO DEL PATRIMONIO BOSCHIVO		9.859,36
38805	CONTRIBUTI PER LA CONSERVAZIONE E L'INCREMENTO E VALORIZZAZIONE DEL PATRIMONIO BOSCHIVO - PIANO DI SVI- LUPPO RURALE 2000/2006	146.582,76	
38810	SPESE SUI FONDI ASSEGNATI DALLO STATO E DALL'UNIONE EUROPEA PER IN- Terventi DI PROTEZIONE DELLE FOR- STE CONTRO GLI INCENDI		651,25
38820	SPESE PER LA PREVENZIONE E LA LOTTA AGLI INCENDI DEI BOSCHI E PER LA RICOSTITUZIONE DEI BOSCHI PERDUTI DAL FUOCO		182.612,06
38830	CONTRIBUTO PER LA DIFESA E TUTELA DEI BOSCHI DAGLI INCENDI - PIANO DI SVILUPPO RURALE 2000/2006		50.000,00

- 26 -

CAPITOLO	DESCRIZIONE	ALIMENTO	DOMINAZIONE
38840	CONTRIBUTI PER LA PREVENZIONE E LA LOTTA AGLI INCENDI DEI BOSCHI E PER LA RICOSTITUZIONE DEI BOSCHI PER CORSI DAL FUOCO	30.035,62	
38845	SPESE PER INTERVENTI INTESI ALLA RICOSTITUZIONE DEI SOPRASSICATI SO SCHEVI DISTRUTTI O DANNEGGIATI DA EVENTI CALDETTOSI	30.035,47	
38856	SPESE PER INTERVENTI URGENTI CON SEGUENTI AGLI EVENTI ALLUVIONALI DEI GIORNI 23-25 SETTEMBRE 1998 A DIFESA DEL PATRIMONIO BOSCHIVO		2.000,00
38860	SPESE PER AFFITTO E MANUTENZIONE ORDINARIA DEI VIVAI FORESTALI		2.673,13
38880	SPESE PER INSTALLAZIONE, AMPLIA- MENTO E RIPRISTORAZIONE DEI VIVAI FORESTALI	20.245,50	
38900	SPESE PER STUDI, SPERIMENTAZIONI E RICERCHE NELL'AMBITO DELLA SILVICOLTURA, DELLA TECNOLOGIA DEL LEGNO E DELLA GESTIONE DELLE RISORSE FLO- RO-FANISTICHE E COLLABORAZIONI TECNICHE NELL'AMBITO AGRICOLA	23.107,86	
38945	SPESE PER LA GESTIONE DEL PERSONALE ASSUNTO CON CONTRATTO NAZIONALE COLLETTIVO DI LAVORO OCCUPATO NEI SETTORI IDRAULICO-FORESTALE, I- DRAULICO-AGRICOLA, AGRICOLA E FLO- RIVIVAISTA		1.000,00
38950	SPESE PER RETRIBUZIONI AL PERSONALE ADDETTO ALLA MANUTENZIONE DEI VIVAI FORESTALI E ALLA GESTIONE E VALO- RIZZAZIONE DELLE RISORSE NATURALI (CONTRATTI NAZIONALI COLLETTIVI DI LAVORO)	344.476,31	



- 27 -

CAPITOLO	DESCRIZIONE	INCREMENTO	DIMINUIZIONE
38960	SPESE PER LA FORMAZIONE E L'AGGIORNAMENTO PROFESSIONALE DEL CORPO FORESTALE REGIONALE		2.631,58
38980	SPESE DI VESTIARIO, EQUIPAGGIAMENTO CORREDO E ARMAMENTO DEL CORPO FORESTALE REGIONALE		1.316,58
39020	SPESE PER LE POLITICHE DI SVILUPPO DELLE RISORSE UMANE E PER LA PRODUTTIVITA'	1.273.744,01	
39021	ONERI CONTRIBUTIVI E FISCALI A CARICO DELL'ENTE SULLE SPESE PER LE POLITICHE DI SVILUPPO DELLE RISORSE UMANE E PER LA PRODUTTIVITA'	1.161.045,76	
39060	SPESE PER IMMOBILI ATTINENTI L'ATTIVITA' DEL CORPO FORESTALE VALDOSTANO: ILLUMINAZIONE, RIFIUTI SOLIDI URBANI E ACQUA, RISCALDAMENTO, CANONI DI LOCALIZIONE E RELATIVI ONERI CONDOMINIALI, MANUTENZIONE ORDINARIA E GESTIONE IMPIANTI	43.263,19	
39080	SPESE PER COSTRUZIONE, RISTRUTTURAZIONE E MANUTENZIONE STRAORDINARIA DI IMMOBILI AD USO DEL CORPO FORESTALE VALDOSTANO	89.708,44	
39103	SPESE DI PUBBLICITA' SULL'ATTIVITA' DEL CORPO FORESTALE E SUGLI INTERVENTI REALIZZATI DAL DIPARTIMENTO RISORSE NATURALI	1.636,77	
39440	SPESE PER INTERVENTI PER LA PROTEZIONE DELLE RISORSE NATURALI E PER LA DIVULGAZIONE DELLA LORO CONOSCENZA		28.544,84

- 25 -

CAPITOLO	DESCRIZIONE	AUMENTO	DIFFERENZA
39500	SPESA PER L'ORGANIZZAZIONE E GESTIONE DELLE RISERVE NATURALI	24.579,21	
39520	SPESA PER INTERVENTI DI CURA E MANUTENZIONE STRAORDINARIA DEGLI ALBERI MONUMENTALI E DEI CASTAGNI DA FRUTTO	1.936,49	
39580	CONTRIBUTI PER LA GESTIONE DEI GIARDINI ALPINI	13.322,64	
39660	SPESA PER INTERVENTI DI EMERGENZA DEL VERDE PUBBLICO, DELLE AREE E DEI PERCORSI ATTREZZATI E PER IL RECUPERO AMBIENTALE DI AREE DEGRADATE		35.731,13
39670	SPESA PER MANUTENZIONE ORDINARIA DEL VERDE PUBBLICO, DELLE AREE E PERCORSI ATTREZZATI E DELLE AREE NATURALI		37.210,72
39680	INTERVENTI PER LA VALORIZZAZIONE NATURALISTICA DELLA RISERVA NATURALE DEL MARAIS DI MORGEY E LA SALIZI		626.277,84
39700	SPESA PER RETRIBUZIONI AL PERSONALE ADDETTO ALLA CURA E ALLA MANUTENZIONE STRAORDINARIA DEGLI ALBERI MONUMENTALI E DEI CASTAGNI DA FRUTTO, ALLA REALIZZAZIONE E MANUTENZIONE DEL VERDE PUBBLICO, DELLE AREE E DEI PERCORSI ATTREZZATI E ALLA GESTIONE DEI GIARDINI ALPINI (CONTRATTI NAZIONALI COLLETTIVI DI LAVORO)	48.633,84	
40400	CONTRIBUTI AL CONSORZIO REGIONALE PESCA	3.190,79	

- 29 -

CAPITOLO	DESCRIZIONE	AUMENTO	DIMINUZIONE
40435	SPESA PER LAVORI DI RISTRUTTURAZIONE E DI MANUTENZIONE STRAGORDINARIA DELLO STABILIMENTO ITTICO REGIONALE DI MORSELE	14.170,42	
40440	SPESA SUI FONDI ASSEGNATI DALLO STATO PER LA RIQUALIFICAZIONE FUNZIONALE E AMBIENTALE DELLO STABILIMENTO ITTICO REGIONALE DI MORSELE E LA SALLE	22.171,55	
40455	SPESA PER LA TUTELA E LA GESTIONE DELLA FAUNA SELVATICA IVI COMPRESI I CORSI DI PREPARAZIONE PER L'AMMISSIONE ALL'ESAME PER L'ABILITAZIONE VENATORIA E I CORSI DI QUALIFICAZIONE PER L'ATTESAMENTO DI I DONNATAI PER L'ATTIVITA' DI GUARDIA VENATORIA VOLONTARIA	7.653,81	
40456	SPESA PER I CORSI DI PREPARAZIONE PER L'AMMISSIONE ALL'ESAME PER L'ABILITAZIONE VENATORIA (COMPRESI INTERVENTI RILEVANTI AI FINI IVA)		2.538,49
40460	CONTRIBUTO AL COMITATO REGIONALE PER LA GESTIONE VENATORIA DI CUI ALL'ART. 29, COMMA 6, LETT. B) DELLA LEGGE REGIONALE 27 AGOSTO 1994, N. 54 E SUCCESSIVE MODIFICAZIONI	10.794,98	
40700	SPESA PER IL POTENZIAMENTO E L'AMPLIAMENTO DELLA RETE REGIONALE DI RADIO-COMUNICAZIONI PER IL SERVIZIO DI PROTEZIONE CIVILE		404.128,24
40720	SPESA PER L'ORGANIZZAZIONE E LA MANUTENZIONE DELLA RETE REGIONALE DI RADIOCOMUNICAZIONI PER LA PROTEZIONE CIVILE	3.825,13	

CAPITULO	D E S C R I Z I O N E	AUMENTO	DIMINUIZIONE
40730	SPESE PER LA REALIZZAZIONE DELLA CENTRALE UNICA DI SOCCORSO PER LA STRUTTURA DI PROTEZIONE CIVILE	57.559,15	
40740	SPESE PER L'ACQUISTO DI STRUMENTAZIONE PER IL SERVIZIO REGIONALE PER LA PROTEZIONE CIVILE	2.103,32	
40760	SPESE PER INIZIATIVE DI STIMOLO E DIVULGAZIONE, ORGANIZZAZIONE DI E SERVICI E ADOZIONE DI INTERVENTI DI PREVENZIONE, PRONTO SOCCORSO E EMERGENZA IN CASO DI CALAMITA' NEL SETTORE DELLA PROTEZIONE CIVILE		27.964,54
40780	SPESE PER LA DISPONIBILITA' DEL SERVIZIO DI TRASPORTO A NELLE SCELTE	73.597,62	
40810	SPESE PER LA FORMAZIONE DEL PERSONALE ADDETTO AL SERVIZIO DI SOCCORSO SULLE FILIE DI SCL, COMPRESI I CORSI DI FORMAZIONE, AGGIORNAMENTO ED ACCERTAMENTO (SERVIZIO ALLEVANTE AI FINI IVA)		5.432,23
40820	CONTRIBUTI ANNUI AL "SOCCORSO AL FINE VALDOSTANO" PER ATTIVITA' DI SOCCORSO IN MONTAGNA E DI PROTEZIONE CIVILE	93.414,72	
40840	SPESE DI GESTIONE DELLA COMPONENTE VOLONTARIA DEL CORPO VALDOSTANO DEI VIGILI DEL FUOCO	325.327,51	
40841	SPESE PER L'ACQUISTO DI ATTREZZI ED IL RINNOVO DELLE ATTREZZATURE DELLA COMPONENTE VOLONTARIA DEL CORPO VALDOSTANO DEI VIGILI DEL FUOCO	567.731,22	

CAPITOLO	DESCRIZIONE	ADDEBITO	DEBITO
40880	SPESE PER L'ACQUISTO DI ATTREZZATURE PER LA STAZIONE CLIMATOLOGICA SITA PRESSO L'AEROPORTO REGIONALE		109.303,51
40890	SPESE DI GESTIONE DELLA STAZIONE CLIMATOLOGICA DELL'AEROPORTO TURISTICO REGIONALE DI AOSTA		229,20
40985	ONERI PER DAMMI CAUSATI DALLA FAUNA SELVATICA	25.226,51	
40990	ONERI SUI FONDI ASSEGNATI DALLO STATO CONCERNENTI L'IMPIEGO DI PERSONALE PER LA REALIZZAZIONE E LA GESTIONE DI CENTRI DI ACCOGLIENZA NEL TERRITORIO ALPINO	3.867,48	
41360	RIMBORSO DI CONTRIBUTI UNIFICATI IN AGRICOLTURA	29.464,92	
41390	SPESE PER IL RIMBORSO DEGLI ONERI INERENTI AI TRASFERIMENTI DEI DIRITTI DI PROPRIETA' E DI ALTRI DIRITTI REALI PER ARROTONDAMENTO DI FONDI DA ATTUARSI MEDIANTE PERMITE, INDIPENDENTEMENTE DALL'APPROVAZIONE DEL PIANO DI RIORDINO FONDARIO		1.000,00
41505	CONTRIBUTI A FAVORE DI OPERATORI ED ASSOCIAZIONI AGRICOLTORIE	116.077,82	
41599	CONTRIBUTI IN CONTO INTERESSI E ONERI DIVERSI SU PRESTITI A FAVORE DI OPERATORI AGRICOLTORIE - LIMITI DI ESERCIZIO	6.039,84	
41660	CONTRIBUTI PER MEZZI TECNICI PER LA PRODUZIONE AGRICOLA 01 CONCIMI 02 ANTIPARASSITARI 03 MACCHINE, ATTREZZI AGRICOLI ED EQUINI DA LAVORO	500,45	

CAPITOLO	DESCRIZIONE	AUMENTO	DIMINUIZIONE
41690	ONERI SUI FONDI ASSEGNATI DALLA STATO OGGETTO DI COFINANZIAMENTO REGIONALE PER LA REALIZZAZIONE DEL PROGRAMMA REGIONALE "BIOCOMUNITARI" PER LA RIDUZIONE DELLE EMISSIONI GASSOSE		16.794,87
41710	CONTRIBUTI PER OPERE DI CAPTAZIONE E DISTRIBUZIONE DI ACQUE ED OPERE ACCESSORIE VIDE ALL'ORGANIZZAZIONE AGRARIA INTEGRATA	72.728,50	
41720	CONTRIBUTI NEL SETTORE DEL MIGLIO- RAMENTO FONDIARIO 01 VIABILITA' RU- RALE 02 IRRIGAZIONE 03 ACQUEDOTTI RURALI 04 MENSA A-COLTURA E RI- GLIERAMENTO TERRENI AGRICOLI 05 PRODUZIONE AGRICOLE LOCALI PRESERVE 06 ENERGIA DA FONTI RINNOVABILI 07 ELETTRIFICAZIONE RURALE		1.828.218,90
41725	CONTRIBUTI PER OPERE DI MIGLIORA- MENTO FONDIARIO RELATIVE AD ALBERGHI E FABBRICATI RURALI	1.275.299,76	
41730	CONTRIBUTI PER INVESTIMENTI RI- GLIERATIVI BIENNIALI NEL SETTORE A- GRICOLA - PIANO DI SVILUPPO RURALE 2000/2006		120.060,21
41735	CONTRIBUTI PER LO SVILUPPO E IL RI- GLIERAMENTO DELLE INFRASTRUTTURE RU- RALI - PIANO DI SVILUPPO RURALE 2000/2006		498.655,32
41740	INTERVENTI A FAVORE DELLA RICOMPO- SIZIONE FONDIARIA - PIANO DI SVI- LUPPO RURALE 2000/2006	157.703,17	

- 33 -

CAPITOLO	DESCRIZIONE	ALIMENTO	DIMINUIZIONI
41745	CONTRIBUTI PER INTERVENTI MIGLIO- RATIVI SUI FABBRICATI RURALI A SITENZIALI E D'ALBA - PIANO DI SVI- LUPPO RURALE 2000/2006	527.976,73	
41760	SESTI PER OPERE DI MIGLIORAMENTO FONDIARIO 01 ALLEGGI E FABBRICATI RURALI 02 VIABILITA' RURALE 03 IR- RIGAZIONE 04 ACQUEDOTTI RURALI	5.779,67	
42000	CONTRIBUTI A SFORSE DI CONDOTTORI DI AZIENDE AGRICOLE PER IL RILAN- CIAMENTO DEI LAVORI RILEGATI ALLA PRODUZIONE AGRICOLA DALLA SPINA SARVAICA	27.658,50	
42060	CONTRIBUTO AL CONCORSO APILISTICO DELLA VALLE D'AOSTA PER LA DIFESA E L'INCREMENTO DELL'APICOLTURA		1.049,50
42095	CONTRIBUTI PER INTERVENTI DI PRO- MOZIONE E PUBBLICITA' DEI PRODOTTI AGRO-ALIMENTARI - PIANO DI SVILUPPO RURALE 2000/2006	106.555,67	
42090	CONTRIBUTI PER LA REALIZZAZIONE DI INIZIATIVE PROMOZIONALI DI INTE- RESSE AGRICOLA	2.256,78	
42095	CONTRIBUTI PER LA PROMOZIONE DEL L'ATTIVAZIONE SOCIALE E CULTURALE DELLE COMUNITA' - PIANO DI SVILUPPO RURALE 2000/2006	57.699,39	
42950	SESTI PER ATTIVITA' SPERIMENTALI, DIMOSTRATIVE E DIVULGATIVE (COMPRENDE INTERVENTI RILEVANTI AI FINI I.V.A.)		60.894,88

CAPITOLO	DESCRIZIONE	ALZMENTO	DIMINUZIONE
42365	SPESE PER IL PERSONALE ASSUNTO CON CONTRATTO NAZIONALE OCCUPATO NEL SETTORE AGRICOLA - RETRIBUZIONI ED ONERI		128.377,84
42376	CONTRIBUTI A PRODUTTORI NELLE SPESE PER CONTROLLI SVOLTI SU PRODOTTI AGRICOLI ED ALIMENTARI (DOF E IGF)	67.002,33	
42450	SPESE PER IL FUNZIONAMENTO DEL COMITATO REGIONALE DI COORDINAMENTO DELLA VITICOLTURA	2.280,01	
42490	ONERI PER L'ATTUAZIONE DEL DOCUMENTO UNICO DI PROGRAMMAZIONE PER GLI INTERVENTI STRUTTURALI COMUNALI NELLE ZONE INTERESSATE DALLA REALIZZAZIONE DELL'OPERATIVO SE - DOGUP 1994/95		148.369,21
42505	ONERI A CARICO DELL'ASSESSORATO DELL'AGRICOLTURA, FORESTAZIONE E RISORSE NATURALI PER IL COFINANZIAMENTO DI PROGETTI OGGETTO DI CONTRIBUTO NELL'AMBITO DELL'INIZIATIVA COMUNITARIA INTERREG II (P.O.F. ITALO-FRANCESE 1994/1999)		10.060,00
42520	CONTRIBUTI PER L'ATTUAZIONE DEL PROGRAMMA REGIONALE LEADER II, COFINANZIATO DAI FONDI STRUTTURALI COMUNITARI E DAL FONDO DI ROTAZIONE STATALE (REG.CEE 2082/93 - INIZIATIVA COMUNITARIA 1994/1999)		90.960,33
42525	SPESE PER IL SERVIZIO DI RELAZIONE PER LA RETE CONTABILE AGRICOLA REGIONALE	4.573,96	



- 35 -

CAPITOLO	DESCRIZIONE	AUMENTO	DECRESCITA
42540	CONTRIBUTI PER LA GESTIONE DELLE ATTIVITA' DI ALLEVAMENTO COSEVILE E DI RICERCA ECONOMICA IN AGRICOL_ TORA		15.000,00
42545	CONTRIBUTI PER SERVIZI DI SOSTITU_ ZIONE ED ASSISTENZA ALLE AZIENDE A_ GRICOLE - FIANCO DI SVILUPPO RURALE 2000/2006	18.360,00	
42780	SPESE PER PARTECIPAZIONE A FIERE, MOSTRE, CONVEGNI, ESPOSIZIONI PER ATTIVITA' PROMOZIONALI		5.982,22
42800	SPESE PER ATTIVITA' ZOOTECHICHE	6.265,81	
42835	INTERVENTI NEL SETTORE DELLA ZOO_ TECHIA	1.060.396,51	
42845	CONTRIBUTI PER INTERVENTI NEL SET_ TORE DELL'ALLEVAMENTO ZOOTECHICO	2.726.708,22	
43040	ONERI PER L'ATTUAZIONE DI PROGETTI OGGETTO DI CONTRIBUTO DEL FONDO EU_ ROPEO DI SVILUPPO REGIONALE (FESR) E DEL FONDO DI ROTAZIONE STATALE NELL'AMBITO DEL SOSTEGNO TRAMITO_ RIO PER IL PERIODO 2000/2005	188.215,83	
43050	ATTUAZIONE DEL PIANO DI SVILUPPO RURALE 2000/2006 - MISURE COFINUG_ ZIATE		10.000,00
43060	SPESE A CARICO DEL BENEFICIARIO PER L'ATTUAZIONE DI PROGETTI NELL'AM_ BITO DELL'INIZIATIVA COMUNITARIA INTERREG III		2.120,96

CAPITULO	DESCRIZIONE	AUMENTO	DIMINUIZIONE
43080	CONTRIBUTI PER L'ATTUAZIONE DEL PROGRAMMA REGIONALE LEADER PLUS, COFINANZIATO DAL FESR ORIENTAMENTO E DAL FONDO DI ROTAZIONE STRATALE		10.000,00
43100	SPESI PER ADEMPIMENTI OBBLIGATORI DERIVANTI DALL'APPLICAZIONE DELLA NORMATIVA COMUNITARIA NEL SETTORE DELL'AGRICOLTURA	164,37	
43240	CONTRIBUTI PER L'ATTUAZIONE DEL REGIME DI AIUTI PER GLI INVESTIMENTI NELLE AZIENDE AGRICOLE ANCHE PER INVESTIMENTI DI CARATTERE TURISTICO E ARTIGIANALE		82.785,83
43260	CONTRIBUTI PER PREMIO DI INCORRIMENTO AI GIOVANI AGRICOLTORI		30.000,00
43300	CONTRIBUTI PER LA TENUTA DELLA CONTABILITA' AZIENDALE		8.000,00
43710	CONTRIBUTI PER DANNI DA CALAMITA' NATURALI E DA FITOPATIE - PIANO DI SVILUPPO RURALE 2000/2006		20.000,00
43990	SPESI PER IL TRASPORTO DEL SILENG E PER IL FUNZIONAMENTO DEL CENTRO DI INSEGNAMENTO SILENG, IN SAINT-MARCEL	71.960,53	
44020	SPESI PER INTERVENTI DIRETTI ALLA REALIZZAZIONE DI IMPIANTI E STRUTTURE FINALIZZATI ALLO SVILUPPO DELLA COOPERAZIONE E DELL'ASSOCIAZIONISMO IN AGRICOLTURA	699.511,68	
44025	SPESI PER INVESTIMENTI NEL SETTORE DELLA TRASFORMAZIONE E COMMERCIALIZZAZIONE DEI PRODOTTI AGRICOLI - PIANO DI SVILUPPO RURALE 2000/2006	87.014,00	

- 37 -

CAPITOLO	DESCRIZIONE	AUMENTO	DIMINUZIONE
44040	CONTRIBUTI PER LO SVILUPPO DELLA COOPERAZIONE E DELL'ASSOCIATIVISMO IN AGRICOLTURA	191.457,03	
44045	CONTRIBUTI NEL SETTORE DELLA TRASFORMAZIONE E COMMERCIALIZZAZIONE DEI PRODOTTI AGRICOLI - PIANO DI SVILUPPO RURALE 2000/2006	557.779,94	
44050	CONTRIBUTI A SOSTEGNO DELLE SPESE DEI CONSORZI DI MIGLIORAMENTO FONDIARIO E CONSORTERIE - PIANO DI SVILUPPO RURALE 2000/2006		200.000,00
44060	SPESE PER LA COSTITUZIONE DEI CONSORZI DI MIGLIORAMENTO FONDIARIO PER GLI INTERVENTI DI PROMOZIONE E SVILUPPO DEL RICHIEDO FONDIARIO		8.443,47
45110	SPESE EDIZIONALI (COMPRENDE INTERVENTI RILEVANTI AI FINI IVA)	74.515,47	
45200	QUOTE DEL DIRITTO ANNUALE DOVUTO ALLE CAMERE DI COMMERCIO DA RISERVARE AD UN FONDO DI FREQUAZIONE DA RIPARTIRE FRA LE CAMERE DI COMMERCIO	28.291,38	
46440	CENSI PER LA VIGILANZA, LE REVISIONI E LA TUTELA SUGLI ENTI COOPERATIVI		6.824,41
46450	CONTRIBUTI A ENTI COOPERATIVI PER OPERAZIONI D'INVESTIMENTO DI AVVIO ATTIVITA' E PER NUOVI INVESTIMENTI	24.281,35	
46480	CONTRIBUTI A ENTI COOPERATIVI PER SPESE DI ORGANIZZAZIONE AZIENDALE		2.000,00

CAPITOLO	DESCRIZIONE	AUMENTO	DEMINUZIONE
46520	SPESE PER IL FUNZIONAMENTO DELLA COMMISSIONE REGIONALE PER LA COORDINAZIONE	340,66	
46540	CONTRIBUTI IN CONTO INTERESSI A ENTI COOPERATIVI SU SCOPERTI DI CONTO CORRENTE AUTORIZZATI DA ISTITUTI DI CREDITO	994,59	
46550	CONTRIBUTI AGLI ENTI AUSILIARI DELLA COOPERAZIONE PER RISTABILIRE DI ASSISTENZA COMMERCIALE, AMMINISTRATIVA E FISCALE AGLI ENTI COOPERATIVI	4.114,22	
46650	CONTRIBUTI PER LA RICERCA E LO SVILUPPO NEL SETTORE INDUSTRIALE		235.262,39
46655	CONTRIBUTI PER LA REALIZZAZIONE DI STUDI DI VALUTAZIONE E DI SISTEMI DI QUALITA' AMBIENTALE	29.301,58	
46660	CONTRIBUTI PER LA CERTIFICAZIONE DI SISTEMI DI QUALITA' AMBIENTALI, DI PRODOTTI E DI PROCESSI	1.522,75	
46665	CONTRIBUTI PER LA REALIZZAZIONE DI STUDI DI VALUTAZIONE E DI SISTEMI PER LA GESTIONE DELLA QUALITA', DELL'AMBIENTE E DELLA SICUREZZA, PER LA LORO CERTIFICAZIONE, PER LA CERTIFICAZIONE DI PRODOTTI NONCHÉ PER IL MANTENIMENTO DELLE CERTIFICAZIONI- SETTORE INDUSTRIALE	106.906,58	
46670	SPESE PER LA PROMOZIONE DI AZIONI DI SENSIBILIZZAZIONE E INFORMAZIONE SULLA QUALITA' NEL SETTORE INDUSTRIALE		58.862,52

CAPITOLO	DESCRIZIONE	AUMENTO	DIMINUZIONE
46940	SPESA PER L'ACQUISTO, LA COSTRUZIONE, L'ADEGUAMENTO E LA MANUTENZIONE STRAORDINARIA DI AREE E DI IMMOBILI DA DESTINARE AD INTERVENTI NEL SETTORE INDUSTRIALE	633.456,05	
46970	SPESA PER INTERVENTI DI BONIFICA E REINFRASTRUTTURAZIONE DELLE AREE, RAZIONALIZZAZIONE DEGLI IMPIANTAMENTI ESISTENTI E REALIZZAZIONE DI NUOVI IMPIANTAMENTI PRODUTTIVI CON CERCHIENI. L'AREA INDUSTRIALE COGNE DI AOSTA		37.778,83
46975	COSTI PER LA CONCESSIONE DI INCENTIVI AD IMPRESE INDUSTRIALI PER LA REALIZZAZIONE DI NUOVI IMPIANTAMENTI PRODUTTIVI NELL'AREA "COGNE" DI AOSTA		1.000.000,00
47020	CONTRIBUTI IN CONTO CAPITALE ALLE IMPRESE INDUSTRIALI PER LA REALIZZAZIONE DI NUOVI EDIFICI E DELLE RELATIVE INFRASTRUTTURE		64.883,68
47040	CONTRIBUTI IN CONTO CAPITALE A FAVORE DI PICCOLE IMPRESE INDUSTRIALI PER L'EFFETTUAZIONE DI INVESTIMENTI IN BENI STRUMENTALI E IN BREVETTI	375.744,33	
47090	CONTRIBUTI REGIONALI PER L'INCREMENTO ED IL MIGLIORAMENTO DELLE ATTIVITA' DELLE IMPRESE ARTIGIANE	443.189,84	
47110	SPESA PER IL FUNZIONAMENTO DELLE COMMISSIONI D'ESAMI PER LE ATTIVITA' DI ISTRUZIONE ARTIGIANA, COMPRESI I GETTONI DI PRESENZA, I COMPENSI AI COMPONENTI E LE INDENNITA' DI MISSIONE E DI RIMBORSO DELLE SPESE DI VIAGGIO AI MEMBRI ESTERNI ALL'AMMINISTRAZIONE REGIONALE	909,88	

- 40 -

CAPITOLO	DESCRIZIONE	ALIMENTO	DIMINUZIONE
47500	CONTRIBUTI A CONSORZI E A SOCIETA' CONSORTILI PER LA COSTRUZIONE, L'ACQUISTO, IL RECUPERO FUNZIONALE O L'AMPLIAMENTO DI FABBRICATI DESTINATI ALL'ATTIVITA' DI IMPRESE ARTIGIANE		25.000,00
47525	CONTRIBUTI IN CUOTO INTERESSI E ONERI DIVERSI SU MUTUI A FAVORE DI IMPRESE ARTIGIANE PER LA COSTRUZIONE, IL RECUPERO FUNZIONALE O L'AMPLIAMENTO DI IMMOBILI DESTINATI ALLA LORO ATTIVITA' - LIMITI DI IMPEGNO		42.000,00
47555	SPESE PER ATTIVITA' DI FORMAZIONE IMPIEGNATORIALE E DI AGGIORNAMENTO TECNICO-PROFESSIONALE DELLE IMPRESE ARTIGIANE E PER L'ATTUAZIONE DI PROGETTI DI BOTTEGA-SCUOLA E DI AFFERIMENTO DELLE TECNICHE DI METIERI ARTIGIANALI	18.309,88	
47560	SPESE PER LA REVISIONE ANNUALE DELL'ALBO DELLE IMPRESE ARTIGIANE		15.000,00
47565	CONTRIBUTI PER L'INCENTIVAZIONE DI PRODUZIONI ARTIGIANALI TIPICHE E TRADIZIONALI	8.794,27	
47570	CONTRIBUTI PER LA REALIZZAZIONE DI STUDI DI VALUTAZIONE E DI SISTEMI PER LA GESTIONE DELLA QUALITA', DELL'AMBIENTE E DELLA SICUREZZA, PER LA LORO CERTIFICAZIONE, PER LA CERTIFICAZIONE DI PRODOTTI MARCHIATI PER IL MANTENIMENTO DELLE CERTIFICAZIONI - SETTORE ARTIGIANALE	69.205,22	
47502	SPESE PER INIZIATIVE E MANIFESTAZIONI ECONOMICHE, PER LO SVILUPPO E POTENZIAMENTO DELLE ATTIVITA' ECONOMICHE	255.188,96	

- 41 -

CAPITOLO	DESCRIZIONE	ALZAMENTO	DIMINUIZIONE
47806	CONTRIBUTI PER INIZIATIVE E MOSTRE FESTAGGI ECONOMICHE E PER IL FO TENIMENTO DELLE ATTIVITA' ECONO MICHE		11.518,43
47810	CONTRIBUTI PER LA REALIZZAZIONE DI INIZIATIVE PROMOZIONALI PER LA COM MERCIALIZZAZIONE DEI PRODOTTI RE GIONALI	15.742,39	
47830	CONTRIBUTO IN CONTO CAPITALE A FA VORE DI IMPRESE COMMERCIALI PER L'EFFETTUAZIONE DI INVESTIMENTI IN BENI STRUMENTALI E IN BREVETTI .	129.431,79	
47840	CONTRIBUTI AD IMPRESE SU FONDI AS SIGNATI DALLO STATO PER INTERVENTI NEL SETTORE DEL COMMERCIO E DEL TU RISMO		5.000,00
47843	CONTRIBUTI PER LA REALIZZAZIONE DI STUDI DI VALUTAZIONE E DI SISTEMI PER LA GESTIONE DELLA QUALITA', DELL'AMBIENTE E DELLA SICUREZZA, PER LA LORO CERTIFICAZIONE, PER LA CERTIFICAZIONE DI PRODOTTI NONCHÉ PER IL MANTENIMENTO DELLE CERTIFI CAZIONI. - SETTORE COMMERCIALE	26.403,13	
47850	CONTRIBUTI A FAVORE DELLE ATTIVITA' COMMERCIALI	352.342,22	
47860	SPESA PER FINANZIAMENTI SUL FONDO REGIONALE DI ROTAZIONE ISTITUITO PER LO SVILUPPO DELLE ATTIVITA' COMMERCIALI	26.645,69	
48260	CONTRIBUTI IN ANNUALITA' AUTOFIN ANZI ENTRA IL 31 DICEMBRE 1995 ALLE IMPRESI DI TRASPORTO MERCI IN CONTO TERZI	562,00	

CAPITULO	DESCRIZIONE	ADDEBITO	DEBITAZIONE
48820	CONTRIBUTI IN CONTO CAPITALE PER LA REALIZZAZIONE DI IMPIANTI DI TERMOVALORIZZAZIONE E PER LA LAVORAZIONE E LO STOCCAGGIO DEI PRODOTTI FORESTALI DI SCARDO E DEI RIFIUTI LIGNEI	713,94	
48825	SPESA PER L'EFFETTUAZIONE DI CONTROLLI SU IMPIANTI TERMICI FINALIZZATI AL CONTENIMENTO DEI CONSUMI DI ENERGIA		1.552,67
48950	CONTRIBUTI PER INTERVENTI FIDUCIARI ALL'ABBONTIMENTO DELLE IMPIANTAZIONI TERMICHE		25.000,00
48960	CONTRIBUTI IN CONTO CAPITALE PER L'INSTALLAZIONE DI IMPIANTI CHE SFRUTTANO LE FONTI ENERGETICHE RINNOVABILI		92.172,80
48975	CONCORSO NEL SACRAMENTO DI INTERESSI SU MUTUI SANUARI E SU LOCAZIONI FINANZIARIE CONCERNI PER LO SVILUPPO ECONOMICO - LIMITI DI IMPEGNO -	14.859,53	
49305	SPESA PER IL FUNZIONAMENTO DELLA PARCA DATTI - OSSERVATORIO DEI LAVORI PUBBLICI		5.561,41
49410	CONTRIBUTI AI COMUNI E AI CONSORZI DI COMUNI PER LA PROGETTAZIONE E LA REALIZZAZIONE DI INTERVENTI DI MANUTENZIONE STRAORDINARIA SUGLI IMPIANTI DI DEPURAZIONE DELLE ACQUE REFLUE, NONCHE' PER LA PROGETTAZIONE DI IMPIANTI DI DEPURAZIONE E DEI RELATIVI COLLETTORI TORCARI	217.029,74	



CAPITOLO	DESCRIZIONE	PIEMONTE	DIMINUZIONE
49490	CONTRIBUTI AI COMUNI SUI FONDI AS- SIGNATI DALLO STATO PER L'ATTUA- ZIONE DI UN PIANO DI INTERVENTI UR- GENTI SUI PONTI A SEGUITO DEGLI E- VENTI ALLUVIONALI DEL MESE DI NO- VEMBRE 1984	128.228,45	
49500	CONTRIBUTI AI COMUNI SUI FONDI AS- SIGNATI DALLO STATO PER LA DEFINI- ZIONE DELLE ANSE A RISCHIO IDRO- GEOLOGICO	158.228,45	
49590	TRATTAMENTI SUI FONDI ASSEGNATI DALLO STATO PER LA REALIZZAZIONE DELL'IMPIANTO DI DEODORIZZAZIONE DELLA ZONA DI TRATTAMENTO FOGNARI E DI INTERVENTI DI MIGLIORAMENTO DEL- L'IMPIANTO DI DEPURAZIONE DEL COM- PORSIO DI DEPURAZIONE FOGNATURE SAINT-CRISTOPHE-AOSTA-QUART	9.711,83	
50000	SPESA PER IMMOBILI NON ADIBITI A SEDI DI UFFICI E SERVIZI, RISCALDA- MENTO, MANUTENZIONE ORDINARIA, GE- STIONE IMPIANTI E ONERI CONDOMI- NIALI		122.099,69
50110	SPESA DERIVANTI DALL'OBBLIGO DI PUBBLICITA' DI GARE DI APPALTO		131.975,40
50120	CONTRIBUTI PER INTERVENTI NELLA CO- STRUZIONE DI EDIFICI DI CULTO	83.821,67	
50150	SPESA PER LA COSTRUZIONE DI INERA- SCRUTTURE TECNICHE PER IL PARCO MONT AVIC		836.321,28
50400	SPESA PER LA REALIZZAZIONE E L'AG- GIORNAMENTO DELLA CARTOGRAFIA DELLA REGIONE		289.059,35

- 44 -

CAPITOLA	DESCRIZIONE	AUMENTO	DIMINUIZIONE
50720	CONTRIBUTI IN CONTO INTERESSI E O NERI DIVERSI SU MUTUI NEL SETTORE DELL'EDILIZIA RESIDENZIALE - RATE CONSOLIDATE		54.703,17
50740	CONTRIBUTI IN CONTO INTERESSI E O NERI DIVERSI SUI PRESTITI A FAVORE DEI LAVORATORI EMIGRATI - RATE CON SOLIDATE		5.500,00
50800	CONTRIBUTI SUI FONDI ASSEGNATI DAL LO STATO PER MUTUI DESTINATI AL L'ACQUISTO O ALLA COSTRUZIONE DI A BITAZIONI - RATE CONSOLIDATE		6.094,26
50840	CONTRIBUTI SUI FONDI ASSEGNATI DAL LO STATO PER IL FINANZIAMENTO DELL' EDILIZIA CONVENCIONATA-AGEVOLATA		83.697,73
51039	CONTRIBUTI REGIONALI IN CONTO IN TERESSE E ONERI DIVERSI SU FINAN ZIAMENTI AGEVOLATI A FAVORE DELLE COOPERATIVE EDILIZIE - LIMITI DI INFECCO		198.573,91
51300	SPESA PER OPERE STRADALI DI INTE RESSE REGIONALE IVI COMPRESI LE O PERE DI PROTEZIONE DA VALANGHE E FRANI	787.227,52	
51310	SPESA PER LA COSTRUZIONE DI PAR CHEGGI DI INTERESSE REGIONALE	1.417.421,39	
51340	SPESA PER LA MANUTENZIONE DELLA VIABILITA' SU STRADE REGIONALI		1.143.166,22
51350	SPESA SUI FONDI ASSEGNATI DALLO STATO PER L'ATTUAZIONE DEI LAVORI DI ALLARGAMENTO ED AMMODERNAMENTO DELLA STRADA REGIONALE N. 40 DI LES FLEURS, IN COMUNE DI GRESSAN		186.300,10

- 45 -

CAPITOLO	DESCRIZIONE	AUMENTO	DECREMENTO
51350	SPESE PER LA COSTRUZIONE DI OPERE STRADALI DI INTERESSE COMUNALE NEL SO DI CANTIERI DI LAVORO E IN ECONOMIA		509.493,02
51400	SPESE PER L'ACQUISTO DI STRUMENTI TECNICI, DI AUTOMESEI E DI APPREZZATURE STRADALI		54.903,95
51420	SPESE PER STRUMENTI TECNICI, AUTOMESEI ED APPREZZATURE STRADALI 01 FORNITURA CARBURANTE 02 MANUTENZIONE 03 NOLEGGIO 04 ONERI DI LEASING 05 PEDAGGI AUTOSTRADALI		156.253,99
51460	SPESE PER RETRIBUZIONI AGLI OPERAI ADDETTI AGLI INTERVENTI DI PULIZIA IN AMMINISTRAZIONE DIRETTA	222.179,01	
51480	SPESE PER L'AMMENDAMENTO E LA SISTEMAZIONE DELLA STRADA DELL'ENVERA	253.218,74	
51495	SPESE SUI FONDI ASSEGNATI DALL' A. N.A.E. PER LA COSTRUZIONE DEL TRATTO AOSTA CENTRO-AOSTA OVEST DELLA TRANSEVERALE SUD DI AOSTA	3.228,45	
51500	SPESE PER IL RIPRISTINO DELLA VIABILITA' A SEGUITO DEGLI EVENTI ALLUVIONALI E DISSESTI IDROGEOLOGICI VERIFICATISI NELL'OTTOBRE 2000	477.195,00	
51800	SPESE PER LA COSTRUZIONE E LA SISTEMAZIONE STRAORDINARIA DI INFRASTRUTTURE ED EDIFICI PUBBLICI	316.590,21	
51820	SPESE PER L'ESECUZIONE DI OPERE DIVERSE A MEZZO DI CANTIERI IN ECONOMIA		21.314,49

CAPITOLO	DESCRIZIONE	AUMENTO	DEMINUZIONE
51040	SPESE SUI FONDI ASSEGNATI DALLLO STATO PER IL NUCLEO DI VALUTAZIONE E VERIFICA DEGLI INVESTIMENTI PUBBLICI		5.149,10
52140	SPESE SUI FONDI ASSEGNATI DALLLO STATO PER LA REALIZZAZIONE DELL'INVENTARIO EDIFICI FRANCOI IN VALLEA - PROGETTO IFTI		50.008,80
52145	SPESE SUI FONDI ASSEGNATI DALLLO STATO PER LA REALIZZAZIONE DI INTERVENTI DI SISTEMAZIONE IDRAULICA E DI CONSOLIDAMENTO VERSANTI SUL TERRITORIO REGIONALE	137.761,39	
52155	SPESE SUI FONDI ASSEGNATI DALLLO STATO PER LA REALIZZAZIONE DI LAVORI DI MANUTENZIONE E RIPARAZIONE ALVIO DEL FINEC DORA BALTEA	338.051,77	
52160	SPESA PER INTERVENTI DI REGIMAZIONE IDRAULICA SUI CORSI D'ACQUA PRINCIPALI	413.503,77	
52180	SPESE PER CONSOLIDAMENTO DI VERSANTI INSTABILI E SISTEMAZIONE DI FRANE RELATIVE A ZONE URBANIZZATE, NONCHE' PER LA PROTEZIONE DI STRADE	334.857,24	
52190	SPESE SUI FONDI ASSEGNATI DALLLO STATO E DALL'UNIONE EUROPEA PER LA REALIZZAZIONE DELL'INIZIATIVA COMUNITARIA INTERREGIO II C "SERIZIONE ASSETTO DEL TERRITORIO E PREVENZIONE DELLE INONDACIONI"		43.513,57
52200	SPESE SUI FONDI ASSEGNATI DALLLO STATO PER L'ATTUAZIONE DI INTERVENTI URGENTI PER LA PREVENZIONE DEL RISCHIO IDROGEOLOGICO	596.800,52	

CAPITOLO	DESCRIZIONE	INCREMENTO	DIMINUIZIONE
52300	SPESE PER LA COSTRUZIONE E SISTEMAZIONE DI ACQUEDOTTI, FOGNATURE ED ALTRE OPERE DI RISANAMENTO IDRAULICO DEGLI ABITATI		493.812,27
52340	SPESE SUI FONDI ASSEGNATI DALLO STATO PER LA REALIZZAZIONE DI INTERVENTI DI COMPLETAMENTO E RAZIONALIZZAZIONE DEI SISTEMI DI COLLETTAMENTO E DEPURAZIONE DELLE ACQUE REFLUE	418.748,28	
52350	SPESE SUI FONDI ASSEGNATI DALLO STATO PER L'ATTUAZIONE DEL PROGETTO INTERREGIONALE "VAL MARMORE - IMPIANTO DI DEPURAZIONE REFLUI E MONITORAGGIO DISCARICA", IN COMUNE DI VALTIGNONENNE	15.657,54	
52630	SPESE SUI FONDI ASSEGNATI DALLO STATO PER LO STUDIO DELLA SITUAZIONE DEGLI IMPIANTI DI DEPURAZIONE A FANGHI ATTIVI DELLA REGIONE	78.455,95	
52640	SPESE SUI FONDI ASSEGNATI DALLO STATO PER LA REALIZZAZIONE DI UN PIANO STRAORDINARIO DI COMPLETAMENTO E RAZIONALIZZAZIONE DEI SISTEMI DI COLLETTAMENTO E DEPURAZIONE DELLE ACQUE REFLUE	86.027,44	
52650	SPESE SUI FONDI ASSEGNATI DALLO STATO PER ATTIVITA' DI MONITORAGGIO E STUDIO DESTINATE ALLA TUTELA DELLE ACQUE	540.181,35	
52700	SPESE PER IMMOBILI DESTINATI AD USO SCOLASTICO 01 RISCALDAMENTO 02 MANUTENZIONE ORDINARIA		190.796,02

CAPITOLO	DESCRIZIONE	AUMENTO	DIMINUIZIONE
54220	INTERVENTI DI ADEGUAMENTO, COSTRUZIONE E RISTRUTTURAZIONE DI EDIFICI ADIBITI AD USO SCOLASTICO DI PROPRIETA' DEGLI ENTI LOCALI		929.290,15
54265	CONTRIBUTI STRAORDINARI AGLI ENTI LOCALI PER IL FUNZIONAMENTO DI SCUOLE MATERNE LOCALI E DI SCUOLE ELEMENTARI SUESSIDIALE	66.920,07	
54270	CONTRIBUTI STRAORDINARI AGLI ENTI LOCALI PER L'ACQUISTO DI MATERIALI SCOLASTICI	45.288,78	
54700	PERSONALE ISPETTIVO, DIRETTIVO, DOCENTE ED EDUCATIVO DELLE SCUOLE E ISTITUZIONI EDUCATIVE DELLA REGIONE - RETRIBUZIONI E ALTRI ASSEGNI FISSI 01 SCUOLA MATERNA 02 SCUOLA ELEMENARE 03 SCUOLA MEDIA 1° GRADO 04 SCUOLE SECONDARIE SUPERIORI ED ARTISTICHE 05 CONVITTO P. CERSON		2.361.497,48
54701	PERSONALE ISPETTIVO, DIRETTIVO, DOCENTE ED EDUCATIVO DELLE SCUOLE E ISTITUZIONI EDUCATIVE DIPENDENTI DALLA REGIONE - CONTRIBUTI DIVERSI A CARICO DELL'ENTE E TRAP SU RETRIBUZIONI E ALTRI ASSEGNI FISSI		497.381,42
54705	FINANZIAMENTO DEI FONDI DI ISTITUZIONE SCOLASTICA E PER LA RETRIBUZIONE DELLE ATTIVITA' AGGIUNTIVE DI CUI AL C.C.N.L.-SCUOLA DEL 26 MAGGIO 1999		65.726,42
54780	PERSONALE ISPETTIVO, DIRETTIVO, DOCENTE ED EDUCATIVO - INDENNITA' DI TRASPARENZA		3.188,72

- 49 -

CAPITOLO	DESCRIZIONE	AUMENTO	DIMINUIZIONE
54900	ONERI PER ADERTAMENTI AMBITARI, CURE, RICOVERI E PROTESI CONSERVANTI IL PERSONALE INDEFINITO, DI INDEFINITO, DOCENTE ED EDUCATIVO	1.014,32	
54910	SEIPE PER IL FUNZIONAMENTO DI COMMISSIONI DI CONCORSO O DI ESAMI		74.241,19
55130	ONERI PER IL FUNZIONAMENTO AMMINISTRATIVO E DIDATTICO DELLE SCUOLE E DEGLI ORGANI COLLEGIALI		586,84
55135	ONERI PER INIZIATIVE ASSUNTE DALLE SCUOLE DI OGNI ORDINE E GRADO DELLA REGIONE COLLEGATE A PROGETTI SPECIFICI		6.285,88
55140	TRASFERIMENTI ALLE ISTITUZIONI SCOLASTICHE REGIONALI DELLE DOTAZIONI ORDINARIE E PERQUATIVE	11.830,45	
55145	TRASFERIMENTI ALLE ISTITUZIONI SCOLASTICHE REGIONALI DI DOTAZIONI STRAORDINARIE PER LA REALIZZAZIONE DI PROGETTI DI INIZIATIVA DELLA REGIONE E PER LA COERENZA DI SPESE STRAORDINARIE O IMPREVISTE	123.983,85	
55150	REALIZZAZIONE DI INIZIATIVE CULTURALI, DIDATTICHE E SPORTIVE DESTINATE ALLE ISTITUZIONI SCOLASTICHE REGIONALI	7.495,07	
55155	TRASFERIMENTI ALLE ISTITUZIONI SCOLASTICHE PER IL PAGAMENTO DEI COMPENSI SPETTANTI AI COMPONENTI DELLE COMMISSIONI DEGLI ESAMI DI ABILITAZIONE, DI STATO, DI LICENZA, PROMOZIONE ED IDONEITA'	30.309,32	

- 50 -

CAPITOLO	DESCRIZIONE	AUMENTO	DIMINUIZIONE
55265	RIMBORSO SPESE DI COMPETENZA REGIONALE PER LA CONDUZIONE DI IMMOBILI NON REGIONALI AMMESSI AD USO SCOLASTICO	11.869,16	
55510	SPESE PER L'ATTUAZIONE DEL DIRITTO ALLO STUDIO	147.887,75	
55530	PROVVIDENZE ECONOMICHE NELL'AMBITO DEL DIRITTO ALLO STUDIO		1.460,34
55540	ONERI SUI FONDI ASSEGNATI DALLO STATO PER L'ASSEGNAZIONE DI BORSE DI STUDIO A SOSTEGNO DELLA SFERA DELLE FAMIGLIE PER L'ISTRUZIONE	134.816,89	
55560	SPESE PER L'ATTUAZIONE DEL DIRITTO ALLO STUDIO NELL'AMBITO UNIVERSITARIO		16.768,56
55580	CONTRIBUTI SUI FONDI ASSEGNATI DALLO STATO ALLE SCUOLE ELEMENTARI PUBBLICHE E ALLE SCUOLE MATERNE PRIVATE NELLE SPESSE DI FUNZIONAMENTO	435.422,64	
55600	CONCORSO NEL PAGAMENTO DI INTERESSI SU PRESTITI D'ONORE A FAVORE DI STUDENTI UNIVERSITARI MERITEVOLI - LIMITI DI IMPEGNO		5.901,53
55900	SPESE PER LA FORMAZIONE E L'AGGIORNAMENTO CULTURALE E PROFESSIONALE DEL PERSONALE DIRETTIVO E DOCENTE DELLA SCUOLA		17.872,00
55960	CONTRIBUTI E FUSIDI PER L'AGGIORNAMENTO CULTURALE E PROFESSIONALE DEL PERSONALE DIRETTIVO E DOCENTE		9.000,00



CAPITOLO	DESCRIZIONE	AUMENTO	DEMINUZIONI
55945	SESE SUI FONDI COMUNITARI PER LA FORMAZIONE DI DOCENTI PER L'INNE_ GNERAMENTO DI LINGUE STRANIERE.	1.852,93	
56100	SESE PER ATTIVITA' DI RICERCA, DO_ CUMENTAZIONE, DIFFUSIONE E INNOVA_ ZIONE		414,32
56300	SESE PER LA COSTRUZIONE, RISTERA_ ZIONE E ADATTAMENTO DI EDIFICI PER LA PUBBLICA ISTRUZIONE	2.397.376,56	
56330	TRASFERIMENTI ALLE ISTITUZIONI SCO_ LASTICHE DI COMPETENZA REGIONALE DI FONDI DESTINATI ALL'ACQUISTO DI BE_ NI DI INVESTIMENTI		45.912,10
56360	SESE PER LA SISTEMAZIONE E LA MA_ NUTENZIONE STRAORDINARIA DI IMMO_ BILI RIETTI AD USO SCOLASTICO	446.362,02	
56620	SESE NELL'INTERESSE DELLA REGIONE PER LA REALIZZAZIONE DI UNA SCUOLA DIRITTA A FINI SPECIALI IN TELECO_ MUNICAZIONI, ORA CORSO DI DIPLOMA UNIVERSITARIO IN INGEGNERIA DELLE TELECOMUNICAZIONI		173.422,51
56680	SESE NELL'INTERESSE DELLA REGIONE PER LA REALIZZAZIONE DELLE ATTIVI_ TA' DI UNA SCUOLA DI SPECIALIZZA_ ZIONE IN STORIA, ANALISI, VALUTA_ ZIONE DEI BENI ARCHITETTONICI E AM_ BIENTALI		8.219,56
56640	SESE PER L'ATTUAZIONE DEL CORSO DI LAUREA IN SCIENZE DELLA FORMAZIONE PRIMARIA E SCUOLA DI SPECIALIZZA_ ZIONE		20.000,00

- 52 -

CAPITOLO	DESCRIZIONE	AUMENTO	DIMINUIZIONE
56655	COSTI PER L'ISTITUZIONE DELL'UNI- VERSITA' IN VALLE D'AOSTA		2.332,61
56656	FINANZIAMENTO DELL'UNIVERSITA' DEL- LA VALLE D'AOSTA		1.266.000,00.
56657	SPESA PER INTERVENTI IN MATERIA DI EDILIZIA UNIVERSITARIA		5.000,00
56680	COSTI PER LA GESTIONE DEI CORSI DI INTEGRAZIONE PROFESSIONALE DESTI- NATI AD ADULTI (COMPRESO INTER- VENTI RILEVANTI AI FINI IVA)		61.543,20
56920	SPESA PER IL FUNZIONAMENTO DEL SI- STEMA BIBLIOTECARIO REGIONALE		18.326,45
56940	ARCHIVIO STORICO REGIONALE - SPESA RELATIVE AL MATERIALE ARCHIVISTICO	1.306,70	
57200	SPESA PER MANIFESTAZIONI ED INI- ZIATIVE CULTURALI E SCIENTIFICHE DESTINATE ALLE ISTITUZIONI SCOLA- STICHE		10.467,90
57205	SPESA PER L'ORGANIZZAZIONE DEL CON- VEGNO INTERNAZIONALE "LES RENCON- TRES DE PHYSIQUE DE LA VALLEE D'AO- STE"		125,22
57240	SPESA PER L'ACQUISTO E LA STAMPA DI OPERE, MONOGRAFIE E RIVISTE AVENTI CARATTERE CULTURALE, SCIENTIFICO ED ARTISTICO		11.083,70
57260	CONTRIBUTI AD ENTI E AD ASSOCIA- ZIONI CULTURALI ED EDUCATIVE PER MANIFESTAZIONI ED INIZIATIVE CUL- TURALI E SCIENTIFICHE	29.469,74	

- 53 -

CAPITOLO	DESCRIZIONE	AUMENTO	DIMINUIZIONE
57320	CONTRIBUTI ALLE ASSOCIAZIONI MAN_ DIATICHE PER L'ATTIVITA' DELLE MAN_ DE MUSICALI E PER L'ATTUAZIONE DI CORSI DI ORIENTAMENTO MUSICALE		6.496,61
57350	SPESE PER LA GESTIONE DI CORSI PER L'INSEGNAMENTO DEL FRANCO_ -FRUENZIALE, PROGETTO "ECOLE POPU_ LAIRE LE PATOIS" (COMPRESO INTER_ VENTI RILEVANTI AI FINI IVA)		22,99
57380	SPESE PER LE ATTIVITA', LE INIZIA_ TIVE ED I COMPITI DELL'UFFICIO RE_ GIONALE PER L'ETNOLOGIA E LA LIN_ GUAGLIA	1.497,89	
57400	SPESE PER MOBILIZZAZIONI ED INI_ ZIATIVE CULTURALI E SCIENTIFICHE (COMPRESO INTERVENTI RILEVANTI AI FINI IVA)		412.834,65
57420	SPESE PER L'ACQUISTO DI ARREDI ED ATTREZZATURE PER ATTIVITA' CULTU_ RALI	87.151,38	
57450	SPESE PER L'ATTUAZIONE DEL PRO_ GRAMMA DI PLURILINGUISMO EUROPEO "FAM LINGUIS"		3.286,06
57470	FINANZIAMENTO A FAVORE DELL'IRRE DELLA VALLE D'AOSTA		15.000,00
57491	CONTRIBUTI PER LO SVOLGIMENTO DEL_ L'ATTIVITA' TEATRALE	18.557,61	
57500	CONTRIBUTO ANNUO PER IL FUNZIONA_ MENTO DELLA COOPERATIVA CULTURALE REGIONALE "UNIVERSITA' VALDOSTANA DELLA TERZA ETA'"	13.544,34	

CAPITOLO	DESCRIZIONE	INCREMENTO	DIMINUZIONE
58400	CONTRIBUTI AGLI ENTI LOCALI NELLE SPESE DI GESTIONE DI SERVIZI SO- CIALI A FAVORE DELLE PERSONE AN- ZIANE ED INUTILI		358.905,88
58420	CONTRIBUTI AI COMUNI, AI CONSORZI DI COMUNI ED ALLE COMUNITA' MONTANE NELLE SPESE DI GESTIONE DI ASIILI- -NIDO	114.382,28	
58440	CONTRIBUTI A FAVORE DEGLI ENTI LO- CALI PER PROMOZIONI SOCIALI A FA- VORE DEI GIOVANI		90.000,00
58480	CONTRIBUTI AI COMUNI, AI CONSORZI DI COMUNI ED ALLE COMUNITA' MONTANE NELLE SPESE DI INVESTIMENTO PER GLI ASIILI-NIDO	68.155,07	
58500	CONTRIBUTI AI COMUNI PER FAVORIRE L'INNEBBAMENTO LAUDATIVO DI CITTA- DINI PORTATORI DI HANDICAP	11.898,05	
58510	CONTRIBUTI AI COMUNI PER L'ASSI- STENZA AI CITTADINI EXTRACOMUNITARI		171.459,72
58540	CONTRIBUTI AGLI ENTI LOCALI PER O- PERE PUBBLICHE DESTINATE ALL'ASSI- STENZA DELLE PERSONE ANZIANE, INA- BILI E HANDICAPATE	837.096,73	
58560	CONTRIBUTI AI COMUNI E ALL'ASSO- CIAZIONE DEI COMUNI PER ACQUISTO DELLE ATTREZZATURE NECESSARIE ALLA RACCOLTA, TRASPORTO E COSTITUZIONE DELLE STAZIONI PER LO SMALTIMENTO DEI RIFIUTI SOLIDI URBANI	158.581,25	

- 55 -

CAPITOLO	DESCRIZIONE	AUMENTO	DIMINUIZIONE
58700	CONTRIBUTI AGLI ENTI PUBBLICI PER L'ELIMINAZIONE DELLE BARRIERE ARCHITETTONICHE E PER FAVORIRE LA VITA DI RELAZIONE DELLE PERSONE DISABILI	105.097,22	
59270	SPESA PER LA REALIZZAZIONE DI IMPIANTI PER LO SMALTIMENTO DEI RIFIUTI	4.740,58	
59290	SPESA PER LA REALIZZAZIONE DI UNA DINCARICA DI 2° CATEGORIA DI TIPO B	119.573,00	
59300	SPESA PER LA REALIZZAZIONE DI IMPIANTI PER LO SCALDAMENTO DEI RIFIUTI		400.957,65
59310	SPESA PER CANONI DI GESTIONE DI IMPIANTI PER SMALTIMENTO RIFIUTI E TRATTAMENTO ACQUE REFLUE		24.771,49
59640	SPESA PER LA PROFILASSI E CURA DELLE MALATTIE DEGLI ANIMALI	43.856,88	
59700	SPESA PER LA PROGETTAZIONE, LA COSTRUZIONE, LA RISTRUTTURAZIONE, L'AMBIEDERNAMENTO E L'ACQUISTO DI ARREDI ED ATTREZZATURE NON SANITARIE DEL CANILE E DEL GATTILE REGIONALI	1.237,87	
59720	SPESA PER LA GESTIONE DEL CANILE E DEL GATTILE REGIONALI		9.515,39
59740	CONTRIBUTI ALLE IMPRESE AGRICOLE E ECOTECNICHE A TITOLO DI RISARCIMENTO PER LE PERDITE DI ANIMALI CAUSATE DA CANI RANDAGI, VAGANTI O INSELUATICHI	433,82	

CAPITOLO	DESCRIZIONE	ALZMENTO	DIMINUZIONE
59750	SPERE PER L'ATTUAZIONE DEL PROGETTO DI IDENTIFICAZIONE ELETTRONICA DE GLI ANIMALI (I.D.E.A.) OGGETTO DI CONTRIBUTI COMUNITARI		15.490,31
59900	TRASFERIMENTI ALL'UNITA' SANITARIA LOCALE PER IL FINANZIAMENTO DELLE SPERE CORRENTI		17.691.940,76
59910	RIMBORSO AL FONDO SANITARIO NAZIONALE DEGLI ONERI IMPOSTATI AL SERVIZIO SANITARIO REGIONALE PER LA MOBILITA' SANITARIA PASSIVA	7.246.853,43	
59920	SPERE A CARICO DELLA REGIONE PER L'ESERCIZIO DI FUNZIONI SANITARIE ATTRIBITE AL SERVIZIO SANITARIO NAZIONALE.	36.282,91	
59925	SPERE SUI FONDI ASSEGNATI DALLO STATO PER L'ATTIVAZIONE E LA GESTIONE DI NUOVI CONSULENTI	61.674,89	
59980	TRASFERIMENTI ALL'UNITA' SANITARIA LOCALE PER PRESTAZIONI DI ASSISTENZA SANITARIA AGGIUNTIVE	244.486,56	
59985	ONERI SUI FONDI ASSEGNATI DALLO STATO PER L'ATTIVAZIONE DI INIZIATIVE IN MATERIA DI PRELIEVI E DI TRAPIANTI DI ORGANI E DI TESSUTI	32.106,91	
59990	SPERE SUI FONDI ASSEGNATI DALLO STATO PER INIZIATIVE, RICERCHE O SPERIMENTAZIONI IN MATERIA SANITARIA		49.684,45
60020	SPERE SUI FONDI ASSEGNATI DALLO STATO PER LA PREVENZIONE, CURA E RIABILITAZIONE DEGLI STATI DI TOS SICCIDIPENDENZA	39.346,91	

CAPITOLO	DESCRIZIONE	AUMENTO	DEMINUZIONE
60030	CENERI SUI FONDI ASSEGNATI DALLLO STATO PER INIZIATIVE DI FARMACOVIGILANZA E DI INFORMAZIONE DEGLI OPERATORI SANITARI SUI MEDICINALI, NONCHE' PER CAMPAGNE DI EDUCAZIONE SANITARIA NELLA STESSA MATERIA.	63.455,55	
60310	SPESE A CARICO DELLA REGIONE PER LA PROGETTAZIONE E REALIZZAZIONE DI STRUTTURE SANITARIE		47.151,92
60360	FINANZIAMENTO ALL'UNITA' SANITARIA LOCALE PER LA MANUTENZIONE STRUTTURALE E L'ADEGUAMENTO TECNOLOGICO DELLE STRUTTURE OSPEDALIERE POSTO A CARICO DELLA REGIONE AI SENSI DELLA LEGGE 28 FEBBRAIO 1990, N. 38	373.039,66	
60420	SPESE PER OPERE URGENTI DI RIPRISTINO E STRAORDINARIA MANUTENZIONE DI STRUTTURE OSPEDALIERE	2.738.676,27	
60445	FINANZIAMENTO ALL'U.S.L. PER L'ADEGUAMENTO TECNOLOGICO DELLE APPARECCHIATURE SANITARIE	202.391,38	
60470	SPESE PER INTERVENTI FINANZIARI PER LO SVILUPPO E LA REALIZZAZIONE DEL SISTEMA INFORMATIVO SANITARIO REGIONALE	166.630,11	
60490	SPESE PER LA REALIZZAZIONE DI PROGETTI SOCIO-SANITARI TERRITORIALI	600.779,66	
60860	PROVVIDENZE A FAVORE DEI NEFROPATICI CRONICI IN DIALISI ITERATIVA E SOTTOFOSTI A TRAPIANTO RENALE	25.689,15	

CAPITOLO	DESCRIZIONE	AUMENTO	DIMINUIZIONE
60880	SPESE PER IL FUNZIONAMENTO DELLA COMMISSIONE PER IL RECUPERO DI TOS SINDACATI DENOMINATA "EMANUELE DESSY-MONET"	5.639,89	
60900	PROVVIDENZE A FAVORE DEGLI ARTISTI DA TUBERCOLOSI PER L'ASSISTENZA IN REGIONALE	6.029,29	
60920	PROVVIDENZE PER L'ASSISTENZA AGLI INFERMI COLPITI DA SILENCIOSI E A SENSIBILI SPROVVISTI DI ASSISTENZA DI INVALIDITA'	2.496,99	
60955	SPESE PER IL FUNZIONAMENTO DELLE COMMISSIONI MEDICHE INCARICATE DEL L'ACCERTAMENTO SANITARIO DEGLI STATI D'INVALIDITA'		11.804,84
60980	CONTRIBUTI AD ENTI ED ISTITUTI DI PREVIDENZA E DI ASSISTENZA SOCIALE	2.119,40	
61020	CONCESSIONE DI INDEGNITA' GIOVANILE PER IL RICOVERO OSPEDALIERO A FAVORE DEI COLTIVATORI DIRETTI, DEGLI ESERCENTI ATTIVITA' COMMERCIALI, DEGLI ARTIGIANI		7.000,00
61030	SPESE PER L'ASSISTENZA ALLE FAMIGLIE DEI DETENUTI E DEGLI INTERNATI E PER L'ASSISTENZA POST-SENTENZIALE		1.000,00
61040	SPESE PER INTERVENTI ASSISTENZIALI A FAVORE DI PERSONE ANZIANE E HANDICAPATE, ALCOOLDEPENDENTI, TOS SINDACATI, INFETTI DA HIV E AFFETTI DA AIDS		48.169,56



CAPITOLO	DESCRIZIONE	ADDEBITO	DEBITO
61050	SEBES PER INTERVENTI ASSISTENZIALI E DI INTEGRAZIONE SOCIALE A FAVORE DI PERSONE HANDICAPPATE		100.093,96
61060	CONTRIBUTI PER INTERVENTI ASSISTENZIALI A FAVORE DI PERSONE ANZIANE E HANDICAPPATE, ALCOOLIZZANTI, TOSSICODIPENDENTI, INFETTI DA HIV E AFFETTI DA AIDS		13.637,61
61080	CONTRIBUTI AD AZIENDE PER FAVORIRE L'INSERIMENTO LAVORATIVO DI CITTADINI PORTATORI DI HANDICAP	29.624,67	
61100	SEBES PER L'ASSISTENZA AI MINORI		1.134,17
61120	CONTRIBUTI PER L'ASSISTENZA AI MINORI E PER LE PROVVIDENZE CIA' E ROGATE DAGLI ENTI SOPPRESSI		197.964,33
61160	CONTRIBUTI A PRIVATI INTEGRATIVI AL MINIMO VITALE, PER PRESTAZIONI SANITARIE E A CARATTERE STRAORDINARIO		57.250,23
61190	SUBSIDI A FAVORE DI MUTILATI ED INVALIDI DEL LAVORO	6.833,01	
61230	CONTRIBUTI A FAVORE DI PERSONE HANDICAPPATE NELLE SPESE PER IL PAGAMENTO DEGLI INTERESSI SU MUTUI PER L'ACQUISTO DI AUTOVICOLI E PER GLI ADATTAMENTI DEGLI STESSI		11,50
61265	CONTRIBUTI ALLE ASSOCIAZIONI DONATORI DI SANGUE OPERANTI NELLA REGIONE	18.636,75	

- 60 -

CAPITOLO	DESCRIZIONE	AUMENTO	DIMINUIZIONE
61270	INDENNITA' GIORNALIERA PER INTOR- TUNI DOMESTICI E PER RICOVERO O SPEDALIERO		3.327,84
61275	CONTRIBUTI PER LA CURA DI SOGGETTI IN DIFFICOLTA'	424,96	
61280	CONTRIBUTI PER L'EDUCAZIONE E LA CURA DEI BAMBINI		323.966,20
61500	SPESI DI GESTIONE E FUNZIONAMENTO DI CENTRI DI ASSISTENZA AI MINORI	6.333,83	
61510	SPESE SUI FONDI ASSEGNATI DALL'O STATO PER L'ATTUAZIONE DI MISURE DI ACCREDITAMENTO DEGLI INTERVENTI LO- CALI DI RACCOLTA E DI ELABORAZIONE DI DATI RELATIVI ALLA CONDIZIONE DELL'INFANZIA E DELL'ADOLESCENZA	6.327,29	
61320	SPESE PER ATTIVITA' DI RIABILITA- ZIONE EQUESTRA A FAVORE DI PORTA- TORI DI HANDICAP		10.000,00
61330	ONERI SUI FONDI ASSEGNATI DALL'O STATO PER LA REALIZZAZIONE DEL SI- STEMA INTEGRATO DI INTERVENTI E SERVIZI SOCIALI A VALORE SUL FONDO NAZIONALE PER LE POLITICHE SOCIALI	69.258,30	
61550	SPESE SUI FONDI ASSEGNATI DALL'O STATO PER INTERVENTI VOLTI A MI- GLIORARE LE CONDIZIONI DI VITA DEL- LE PERSONE CON HANDICAP GRAVE	30.241,26	
61560	SPESI SUI FONDI ASSEGNATI DALL'O STATO PER L'ATTUAZIONE DI INTER- VENTI IN MATERIA DI POLITICHE MI- NISTORIE	6.408,39	

- 61 -

CAPITOLO	DESCRIZIONE	AUMENTO	DEMINUZIONE
61608	SPESE PER LA COSTRUZIONE E RISTRUTTURAZIONE DI PRESSO RESIDENZIALI SOCIO-ASSISTENZIALI		111.577,88
61630	SPESE PER LO SVILUPPO DEL SERVIZIO SOCIALE TERRITORIALE	7.511,43	
61708	CONTRIBUTI NELLE SPESE DI GESTIONE DI CASE DI RIPOSO CONVENZIONATE PER ANZIANI ED INABILI	22.782,74	
61728	CONTRIBUTI PER LA REALIZZAZIONE DI INIZIATIVE DI INTERESSE SOCIO-SANITARIO	5.878,03	
61750	SPESE SUI FONDI ASSEGNATI DALLO STATO PER LO SVOLGIMENTO DI ATTIVITA' IN MATERIA DI AZIONI INTERNAZIONALI	80.050,79	
61760	SPESE SUI FONDI ASSEGNATI DALLO STATO PER LO SVILUPPO DEI SERVIZI PER L'INFANZIA E L'ADOLESCENZA	60.471,53	
62040	SPESE PER LA FORMAZIONE, RICQUALIFICAZIONE E AGGIORNAMENTO DEGLI OPERATORI DEI SERVIZI SOCIO-ASSISTENZIALI		19.528,01
62045	SPESE PER ATTIVITA' DI FORMAZIONE E AGGIORNAMENTO PROFESSIONALE NEI SETTORI AGRICOLO E FORESTALE - PIANO DI SVILUPPO RURALE 2000/2006	3.648,11	
62230	SPESE DI CURA E REDAZIONE DI PUBBLICAZIONI, REALIZZAZIONI VIDEO E MATERIALE DIDATTICO		5.561,28

CAPITOLO	DESCRIZIONE	AUMENTO	DIMINUZIONE
62220	CONTRIBUTI E SUSSIDI AD ENTI LOCALI PER ATTIVITA' NEL SETTORE DEL TURISMO E DEL TEMPO LIBERO		19.506,30
62321	CONTRIBUTI A ENTI LOCALI PER LA REALIZZAZIONE DI MANIFESTAZIONI A CARATTERE SPORTIVO	12.174,56	
62340	CONTRIBUTI A ENTI LOCALI PER IL FIDANZIAMENTO DELLE INFRASTRUTTURE RICREATIVO-SPORTIVE		1.425.073,72
62360	CONTRIBUTI AGLI ENTI LOCALI PER LA REALIZZAZIONE DI IMPIANTI DI INNEVAMENTO ARTIFICIALE	90.528,19	
62520	CONTRIBUTO AL COMUNE DI EVRUS PER LA GESTIONE DELLA FIERA REGIONALE DI SLITTINO IN EDIZIONE COMASSA	3.251,38	
63310	CONTRIBUTI IN CONTO INTERESSI E ONERI DIVERSI SU MUTUI CONCESSI PER IL RECUPERO DI CENTRI E NUCLEI ABITATI DI CUI AL CAPO I DELLA L.R. 08.10.1973, N. 35 E SUCCESSIVE MODIFICAZIONI ED INTEGRAZIONI - NOTE CONSOLIDATE		75.000,00
64100	SPESE PER PUBBLICITA' ED AZIONI PROMUZIONALI TURISTICHE	87.559,03	
64150	FINANZIAMENTO DELLE SPONSORIZZAZIONI NEL SETTORE DELLO SPORT		10.708,78
64170	SPESE PER IL FUNZIONAMENTO DELLE COMMISSIONI D'ESAME PER IL RILASCIO DEGLI ATTESTATI DI ABILITAZIONE ALL'ESERCIZIO DI PROFESSIONI IN AMBIENTE TURISTICO		4.000,00

- 63 -

CAPITOLO	DESCRIZIONE	ALZAMENTO	DIMINUZIONE
64320	CONTRIBUTI E SUBSIDI AD ISTITUZIONI E ORGANISMI VARI PER ATTIVITA' NEL SETTORE DEL TURISMO E DEL TEMPO LIBERO	82.405,60	
64321	CONTRIBUTI A ORGANISMI PRIVATI PER LA REALIZZAZIONE DI MANIFESTAZIONI A CARATTERE SPORTIVO	316.205,69	
64330	CONTRIBUTO PER IL FUNZIONAMENTO DELLA FONDAZIONE PER LA FORMAZIONE PROFESSIONALE E TURISTICA		49.506,29
64340	CONTRIBUTI PER LA REALIZZAZIONE DI STUDI DI VALUTAZIONE E DI SISTEMI PER LA GESTIONE DELLA QUALITA', DELL'AMBIENTE E DELLA SICUREZZA, PER LA LORO CERTIFICAZIONE, PER LA CERTIFICAZIONE DI PRODOTTI MONCHE' PER IL MANTENIMENTO DELLE CERTIFICAZIONI - SETTORE TURISTICO	69.721,68	
64360	SPESA PER LA CONCESSIONE DI AGGIUTI DI ANZIANITA', INVALIDITA' E NECESSITA' A FAVORE DI GUIDE E LORO SUPERSTITI	2.476,99	
64380	CONTRIBUTI ALL'UNIONE VALDOSTANA GUIDE DI ALTA MONTAGNA PER LA STIPULA DI POLISE COLLETTIVE DI ASSICURAZIONE CONTRO GLI INFORTUNI IN SERVIZIO DEI SOCI DELL'UNIONE STESSA	23.081,56	
64390	CONTRIBUTI PER LA RISTRUTTURAZIONE E L'ARREDDAMENTO DI IMMOBILI DA DESTINARE A SEDI DI SOCIETA' LOCALI DI GUIDE E ASPIRANTI GUIDE ALPINE, MONCHE' PER L'ACQUISIZIONE DI STRUMENTAZIONE INFORMATICA PER LA GESTIONE DELL'ATTIVITA' DELLE MEDESIME SOCIETA' LOCALI		42.902,54

CAPITOLO	DESCRIZIONE	AUMENTO	DIMINUZIONE
64440	CONTRIBUTI ALL'UNIONE VALDOSTANA GUIDE DI ALTA MONTAGNA PER L'ORGANIZZAZIONE DI CORSI DI FORMAZIONE E AGGIORNAMENTO PER GUIDE E ASPIRANTI GUIDE ALPINE, E PER ACCOMPAGNATORI DELLA NATURA, NONCHE' PER IL PERFEZIONAMENTO DI GUIDE E ASPIRANTI GUIDE ALPINE E PER FUNZIONAMENTO DELLA STESSA UNIONE	25.855,41	
64450	CONTRIBUTI ALL'ASIVA PER L'ATTIVITA' AGONISTICA GIOVANILE E DI ORIENTAMENTO PROFESSIONISTICO ALLA FORMAZIONE PROFESSIONALE DEI GIOVANI	3.948,56	
64462	CONTRIBUTO STRAORDINARIO ALL'ASIVA PER LA STAGIONE INVERNALE 2000/2001		25.000,00
64480	CONTRIBUTI ALL'AVMS PER IL FUNZIONAMENTO DELLA STESSA	1.833,01	
64481	CONTRIBUTI ALL'AVMS PER L'ORGANIZZAZIONE DI CORSI DI FORMAZIONE, DI QUALIFICAZIONE, DI SPECIALIZZAZIONE E DI AGGIORNAMENTO	25.991,73	
64485	CONTRIBUTI ALL'ASSOCIAZIONE VALDOSTANA MAESTRI DI SCI PER LA STIPULA DI POLIZIE COLLETTIVE DI ASSICURAZIONE CONTRO GLI INFORTUNI IN SEGVISIO DEI SOCI DELL'ASSOCIAZIONE STESSA		1.983,44
64500	CONTRIBUTI PER LA RISTRUTTURAZIONE, L'ARREDAAMENTO DI IMMOBILI DA DESTINARE A SEDI DI SCUOLE DI SCI, NONCHE' PER L'INSTALLAZIONE DI MEZZI DI RISALITA MOBILI E MATERIALE DIDATTICO PER L'INSEGNAMENTO	22.568,75	

- 55 -

CAPITOLO	DESCRIZIONE	AUMENTO	DIMINUZIONE
64540	CONTRIBUTI A SOCIETA' FUNIVIARIE PER LA REALIZZAZIONE DI IMPIANTI DI INVESTIMENTO ARTIFICIALE		38.948,57
64580	CONTRIBUTI AD ENTI LOCALI PER L'ACQUISTO DI MEZZI BATTIBISTA E DI MOBILITATE PER LA RICOGNIZIONE ED IL SOGGIORNO SULLE PISTE DI SCI DI FONDO	49.184,94	
64600	CONTRIBUTI AD ENTI LOCALI PER SPESE DI GESTIONE E DI MANUTENZIONE DI PISTE DI SCI DI FONDO	31.367,37	
64635	CONTRIBUTI ALLE ASSOCIAZIONI SPORTIVE PER SPESE DI MANUTENZIONE E GESTIONE DI PISTE DI SCI DI FONDO	2.164,57	
64700	CONTRIBUTI IN CONTO INTERESSI E ONERI DIVERSI SU MUTUI CONCESSI PER LA REALIZZAZIONE DI IMPIANTI DI SINALTA E CONNESSE STRUTTURE DI SERVIZIO - LIMITE DI IMPEGNO	405.155,80	
64810	INTERVENTI A FAVORE DELLE SOCIETA' DI IMPIANTI A FUNE PER LA REALIZZAZIONE DI INVESTIMENTI	150.542,05	
64920	SPESE PER IL POTENZIAMENTO DELLE INFRASTRUTTURE RICREATIVO-SPORTIVE	689.677,76	
64952	SPESE PER LA RISTRUTTURAZIONE DI UN FABBRICATO DI PROPRIETA' REGIONALE DA DESTINARE A "FOYER DE MONTAGNE" IN VALSUISSE	71.454,00	
64901	SPESE PER LA REALIZZAZIONE DI OPERE VOLTE A FAVORIRE LO SVILUPPO ALPINITICO ED ESCURSIONISTICO	65.461,87	

CAPITOLO	DESCRIZIONE	ADDEBITO	DEBITO
64910	CONTRIBUTI A ENTI PUBBLICI PER LA REALIZZAZIONE DI INTERVENTI VOLTI A PROMUOVERE LO SVILUPPO ALPINITICO ED ESCURSIONISTICO	36.804,40	
64915	CONTRIBUTI A PRIVATI PER LA REALIZZAZIONE DI INTERVENTI VOLTI A PROMUOVERE LO SVILUPPO ALPINITICO ED ESCURSIONISTICO	42.065,93	
64930	SPESA PER L'ORGANIZZAZIONE DI CORSI DI QUALIFICAZIONE E DI AGGIORNAMENTO PER OPERATORI IN AMBITO TURISTICO		841,25
64935	PARTICIPAZIONE ALLE SPESE DELLA GESTIONE SPECIALE DELLA CASA DA GIOCO DI SAINT VINCENT		100.000,00
64945	FIDUCIARIE PER GLI INVESTIMENTI RELATIVI ALLE STRUTTURE GOLFISTICHE		7.204,71
64950	SPESA A CARICO DELLA REGIONE PER IL FUNZIONAMENTO DELLA CASA DA GIOCO DI SAINT VINCENT	2.659.453,18	
64960	CONTRIBUTI A FAVORE DEI CONSORZI DI OPERATORI TURISTICI		10.000,00
64990	SPESA SUI FONDI ASSEGNATI DALLA STATO PER LAVORI PUBBLICI INERENTI CHE INTERESSANO IL PATRIMONIO STORICO E ARTISTICO	23.254,42	
65225	CONTRIBUTI PER IL CONFERIMENTO DI INTERESSI SU MUTUI CONCESSI PER IL POTENZIAMENTO E LA QUALIFICAZIONE DELL'ATTIVITA' ALBERGHIERA - LIMITE DI IMPEGNO PER L'ANNO 1991		750.000,00



- 67 -

CAPITULO	DESCRIZIONE	RIMBORSO	DIMINUZIONE
65230	CONTRIBUTI A FAVORE DELLE ATTIVITA' TURISTICO-RICETTIVE		55.000,00
65240	SPESE PER FINANZIAMENTI SUL FONDO REGIONALE DI ROTAZIONE ISTITUITO PER LO SVILUPPO DELLE ATTIVITA' TURISTICO-RICETTIVE	51.645,69	
65300	CONTRIBUTI PER LA REALIZZAZIONE DI STUDI DI VALUTAZIONE E DI SISTEMI PER LA GESTIONE DELLA QUALITA', DELL'AMBIENTE E DELLA SICUREZZA, PER LA LORO CERTIFICAZIONE, PER LA CERTIFICAZIONE DI PRODOTTI MARCHI PER IL MANTENIMENTO DELLE CERTIFICAZIONI - SETTORE ALBERGHIERO	40.800,10	
65900	COMPLETAMENTO E MANUTENZIONE DELL'ARCHIVIO COMPUTERIZZATO DEI BENI CULTURALI	47.501,37	
65905	SPESE SUI FONDI ASSEGNATI DALLA STATO PER IL RECUPERO E LA CONSERVAZIONE DEI BENI CULTURALI, ARCHEOLOGICI, STORICI E ARTISTICI	35.650,12	
65907	TRASFERIMENTO AGLI ENTI LOCALI DI FONDI ASSEGNATI DALLA STATO PER IL RECUPERO E LA CONSERVAZIONE DEI BENI CULTURALI, ARCHEOLOGICI, STORICI E ARTISTICI	113.165,52	
65910	SPESE SUI FONDI ASSEGNATI DALLA STATO PER INTERVENTI RELATIVI A METE STORICHE E RELIGIOSE INERENTI LA CELEBRAZIONE DEL GIUBILEO DELL'ANNO 2000 - PARTE CORRENTE		100.000,00
65915	SPESE SUI FONDI ASSEGNATI DALLA STATO PER INTERVENTI RELATIVI A METE STORICHE E RELIGIOSE INERENTI LA CELEBRAZIONE DEL GIUBILEO DELL'ANNO 2000 - PARTE IN CONTO CAPITALE		8,37

- 68 -

CAPITOLÒ	DESCRIZIONE	ALZAMENTO	DIMINUZIONE
65920	SPESE PER RESTAURO E MANUTENZIONE STRAORDINARIA DI BENI MOBILI ED IMMOBILI DI INTERESSE ARTISTICO E STORICO, NONCHE' INSTALLAZIONE IMPIANTI E SISTEMAZIONE MUSEALE (COMPRENDE INTERVENTI RILEVANTI AI FINI IVA)	516.169,54	
65925	SPESE PER LA PREDISPOSIZIONE DELL'APPARATO SCIENTIFICO E PER L'ALLESTIMENTO DEL MUSEO ARCHEOLOGICO REGIONALE		1.550,76
65930	SPESE PER LA PROMOZIONE E REALIZZAZIONE DI INTERVENTI FINALIZZATI ALLA FRUIZIONE MUSEOGRAFICA DEI BENI CULTURALI (COMPRENDE INTERVENTI RILEVANTI AI FINI I.V.A.)		3.217,88
65940	SPESE PER LA GESTIONE E LA MANUTENZIONE ORDINARIA DI BENI MOBILI ED IMMOBILI D'INTERESSE ARTISTICO E STORICO (COMPRENDE INTERVENTI RILEVANTI AI FINI I.V.A.)	12.924,77	
65945	FONDO PER IL FINANZIAMENTO DEGLI INTERVENTI DI RECUPERO DEL PATRIMONIO STORICO-EDILIZIO DEL BORGO DI BARD		68.552,78
66000	SPESE PER SCAVI E RICERCHE DI INTERESSE ARCHEOLOGICO		95.229,47
66020	SPESE PER ACQUISTO DI BENI MOBILI ED IMMOBILI PER L'INCREMENTO E LA VALORIZZAZIONE DEL PATRIMONIO ARTISTICO E STORICO DI PROPRIETA'	14,18	
66035	SPESE PER IL FUNZIONAMENTO DEL MUSEO BECK BECOZ NEL COMUNE DI GRASSENY-SAINY-JEAN (COMPRENDE INTERVENTI RILEVANTI AI FINI IVA)		14.950,47

- 69 -

CAPITOLO	DESCRIZIONE	AUMENTO	DIMINUIZIONE
55060	SPESE PER RESTAURI E PER OPERE DI MANUTENZIONE DEL PATRIMONIO ARCHEOLOGICO	27.864,00	
66080	SPESE PER IL RAGGIAMENTO DELLE INDENNITA' DI PRESENZA E RIMBORSI PER I MEMBRI DELLA COMMISSIONE BENT CULTURALI E AMBIENTALI E PER GLI ISETTORI ONORARI, NONCHE' PER IL COMITATO TECNICO-SCIENTIFICO		541,07
66090	SPESE PER LA REALIZZAZIONE DEL PARCO ARCHEOLOGICO NELL'AREA MEGALITICA DI SAINT MARTIN DE COURMAYEUR NEL COMUNE DI AOSTA	372.174,62	
66100	SPESE PER IL CENSIMENTO E LA TUTELA DELL'ARCHITETTURA STORICA MINORE IN VALLE D'AOSTA		61.640,28
66120	CONTRIBUTI PER IL RESTAURO E LA CONSERVAZIONE DEL PATRIMONIO EDILIZIO ARTISTICO, STORICO ED AMBIENTALE	47.122,22	
66140	SPESE PER INCARICHI DI CONSULENZA E DOCUMENTAZIONE AI FINI DELLA VALORIZZAZIONE DEI BENI CULTURALI (COMPRENDE INTERVENTI ALLEVANTI AI FINI IVA)		46.431,69
66200	SPESE DI UFFICIO E DI GESTIONE DEI LABORATORI E SERVIZI GENERALI	12.984,57	
66220	SPESE PER ACQUISTO DI MOBILI, MACCHINE ED ATTREZZATURE PER I LABORATORI ADDETTI ALLA MANUTENZIONE DEL PATRIMONIO ARTISTICO E STORICO	16.645,21	

CAPITOLO	DESCRIZIONE	AUMENTO	DEMINUZIONE
66225	SPESE PER ATTIVITA' DI DOCUMENTAZIONE GRAFICA E FOTOGRAFICA DI SUPPORTO ALL'ATTIVITA' DI TUTELA DEI BENI CULTURALI		10.209,66
66240	CONTRIBUTO ALL'ENTE MORALE ASILO INFANTILE FRANCISE AMEISO - ECOTE MATEMELLE SA, JOURDAIN PER IL SESTANTE ED IL RECUPERO FUNZIONALE DEL FABBRICATO DEMONSTRAZO CASA LA MILITER, SITO IN AOSTA	9.186,82	
66300	CONTRIBUTI PER ATTIVITA' SPORTIVE		182.729,87
66301	INTERVENTI A FAVORE DELL'ATTIVITA' SPORTIVA MOTORISILE		74.948,35
66302	CONTRIBUTI ALLE ASSOCIAZIONI DEGLI SPORT TRADIZIONALI REGIONALI PER L'ATTIVITA', LA VALORIZZAZIONE E LA PRESERVAZIONE DELLE TRADIZIONI SPORTIVE POPOLARI VALDOSTANE	1.448,21	
66303	CONTRIBUTI PER L'ATTIVITA' SPORTIVA DI SQUADRA NEI MASSIMI CAMPIONATI NAZIONALI PROFESSIONISTICI O DILETTANTISTICI		1.123,91
66355	SPESE PER LA MANUTENZIONE STRADINARIA DELLE PISCINE DI PROPRIETA'		272.702,87
66360	SPESE PER LA GESTIONE DELLE PISCINE E DEGLI IMPIANTI SPORTIVI REGIONALI		16.418,29
67110	CONTRIBUTI AGLI ENTI LOCALI PER INCENTIVARE LA DOTAZIONE DI AUTOMESSI NON INQUIRANTI	1.645,63	

- 71 -

CAPITOLO	DESCRIZIONE	AMMONTA	DIMINUZIONE
67150	SPESA PER IL FUNZIONAMENTO DEL CO- MITATO REGIONALE PER I SERVIZI RA- DIOTELEVISIVI DELLA VALLE D'AOSTA	893,30	
67200	SPESA PER RILIEVI, DOCUMENTAZIONE E PUBBLICAZIONI IN GENERE NEL SETTORE DELLA STANFICAZIONE TERRITORIALE		5.000,00
67210	ONERI SUI FONDI ASSEGNATI DALL'O STATO E DALL'UNIONE EUROPEA PER L'ATTUAZIONE DELL'INIZIATIVA COMU- NITARIA INTERREG II C "ASSISTO DEL TERRITORIO" - PROGRAMMA OPERATIVO "MEDITERRANEO OCCIDENTALE E ALPI LANTINE 1997-1999"		3.000,00
67300	CONTRIBUTI PER IL FINANZIAMENTO DI PARCHI ED INIZIATIVE NEL CAMPO AM- BIENTALE	6.061,47	
67365	CONTRIBUTI PER INTERVENTI DI DEMO- LIZIONE DI IMPLANTI PER RADIODIF- FUSIONE TELEVISIVA E SCORRA E PER TELECOMUNICAZIONI E CONSEGUENTE SI- STEMAZIONE PARASIGISTICA		100.000,00
67385	SPESA PER LA REALIZZAZIONE O IL RE- CUPERO FUNZIONALE DI STRUTTURE AF- FERENTI AD AREE NATURALI PROTETTE O A ESPACE MONT BLANC		186.123,38
67390	SPESA PER LA TUTELA ED IL RECUPERO DELL'AMBIENTE, L'EDUCAZIONE, PRO- PAGANDA ED INFORMAZIONE DEL SETTORE		62.135,93
67395	CONTRIBUTI PER LA REALIZZAZIONE O IL RECUPERO FUNZIONALE DI STRUTTURE AD USO PUBBLICO AFFERENTI AREE NA- TURALI PROTETTE	168.819,51	

CAPITOLO	DESCRIZIONE	AUMENTO	DIMINUIZIONE
67410	SPESE SU FONDI COMUNICARI PER L'ATTUAZIONE DI UNA AZIONE CONCERNENTE LA TUTELA DELLA NATURA PREVISTA DAL PROGETTO LIFE '97 "MONITORAGGIO E GESTIONE DELLE ZONE UNIDS INERITE IN NATURA 2000"		49.920,61
67445	CORRI SU FONDI ASSEGNATI DALLO STATO PER INTERVENTI DI TUTELA AMBIENTALE RELATIVI A PIANI TRIENNALI DIVERSI - AZIONE PROGRAMMATA "AREE MEMORIALI PROTETTE"		10.000,00
67670	CORRISETTIVI PER CONTRATTI DI SERVIZIO DI TRASPORTO PUBBLICO CON AUTOSUS E SERVIZI INTEGRATIVI	418.572,75	
67680	COMPENSAZIONE DEGLI ONERI DI SERVIZIO PER LA GESTIONE DELLA VILLA CARINA COMMERCIO-CRETA		29.412,10
67710	SPESE PER PUBBLICAZIONI E INIZIATIVE INFORMATIVE, NOTICIE PER TESTI PER SCUOLE PER CONDUCENTI DI VEICOLI A MOTORE		13.000,00
67730	SPESE PER L'ATTUAZIONE DEL SISTEMA UNIFICATO GRAFICO E INFORMATICO PER LA PUBBLICAZIONE DELL'ORARIO ORIGINALE DEI SERVIZI E PER LA TOPOLOGIA DEL SISTEMA TARIFFARIO		2.000,00
67770	SPESE PER LE FACILITAZIONI E LE TARIFFE PREFERENZIALI E AGEVOLATE A CARICO DELLA REGIONE PER LE INIZIATIVE E I SERVIZI INTEGRATIVI DI TRASPORTO PUBBLICO		510.849,36
67790	SPESE PER IL TRASPORTO AGEVOLATO DEI PORTATORI DI HANDICAP	167.273,25	

- 73 -

CAPITOLO	DESCRIZIONE	AUMENTO	DIMINUZIONE
67970	CONTRIBUTI REGIONALI PER GLI INVESTIMENTI NEL SETTORE DEI TRASPORTI PUBBLICI	275.641,69	
67890	SPESE PER ATTREZZATURE DI TRASPORTO PUBBLICO E PER TECNOLOGIE DI CONTROLLO	163.907,78	
67910	SPESE PER GLI ADEMPIMENTI DI POLIZIA E VIGILANZA E PER IL PERSONALE GIURATO DEI TRASPORTI	4.381,31	
67940	SPESE PER IL FUNZIONAMENTO DELLE COMMISSIONI DELLA LEGGE QUADRO PER IL TRASPORTO DI PERSONE MEDIANTE AUTOSERVIZI PUBBLICI NON DI LINEA		917,72
67970	SPESE PER L'APPLICAZIONE DEL CONTRATTO DI SERVIZIO CON LE FERROVIE DELLO STATO	244.188,49	
67990	SPESE DI GESTIONE E MANUTENZIONE ORDINARIA DELLE FUNIVIE BUISSON CHAMOIS (COMPRENDE INTERVENTI RILEVANTI AI FINI IVA)	18.919,74	
68030	SPESE PER L'ACQUISTO DI BENI STRUMENTALI, LA SISTEMAZIONE E LA MANUTENZIONE STRAORDINARIA DELLE FUNIVIE BUISSON-CHAMOIS (COMPRENDE INTERVENTI RILEVANTI AI FINI IVA)	11.066,28	
68050	SPESE DI GESTIONE DELLA TELECARREIRA AOSTA-BILA	508.272,85	
68070	SPESE PER IL NUOVO SISTEMA FUNIVIARIO DI TRASPORTO PUBBLICO COLLETTIVO REGIONALE DI PERSONE E DI MERCI CHAMOIS - ANTEY-TRINT-ANDRE'		573.507,33

CAPITOLO	DESCRIZIONE	ACQUANTO	DIMINUZIONE
68050	SPESE PER LA REALIZZAZIONE DEL COLLEGAMENTO FERROVIARIO-TRAMVIARIO COGNÉ-CHARENTON-PLAN FRA	474.940,01	
68100	COSTI DERIVANTI DALLA GESTIONE DELLA TRAMVIA INTERCOMUNALE COGNÉ-ENNE-FOURDES - PLAN FRA		32.196,95
68110	SPESE PER INTERVENTI DI PROMOZIONE DEL PROGETTO PER IL TRAFFICO FERROVIARIO DEL GRAN SAN BERNARDO E COLLEGAMENTI ADIACENTI		16.555,67
68140	CONTRIBUTI PER LA SOSTITUZIONE DI AUTOMOBILI DESTINATE AL TRASPORTO PUBBLICO LOCALE	6.661.952,79	
68150	SPESE PER IMPIANTI E APPREZZATURE PER L'AEROPORTO REGIONALE IN COMUNE DI SAINT-CHRISTOPHE E PER IMPIANTE INFRASTRUTTURE COMMERCIALI E DI ADEGUAMENTO AL 3° LIVELLO	557.237,61	
68170	SPESE DI GESTIONE DELL'AEROPORTO REGIONALE IN COMUNE DI SAINT CHRISTOPHE	52.717,18	
69080	SPESE PER LA RESTITUZIONE ALLO STATO DELLE SOMME RIMBORSATE PER CONTO DELLA REGIONE SU TRIBUTI IRARIATI A TITOLO DI INDEBITO, INSISTIBILE ED ALTRE CAUSE		100.000,00
69100	INTERESSI PASSIVI E SPESE FINANZIARIE		2.000,00
69130	RESTITUZIONE ALLO STATO, ALL'UNIONE EUROPEA E AD ALTRI SOGGETTI INTERMEDIARI DI SOMME DERIVANTI DA TRASPASSEMENTI NON UTILIZZATI	11.422,94	



- 75 -

CAPITOLO	D E S C R I Z I O N E	AUMENTO	DIMINUIZIONE
69220	RESTITUZIONE E RIMBORSO DI QUOTE INDEBITATE ED INESIGIBILI DI ENTRATE E PROVENTI DIVERSI	3.642,25	
69859	SPESE PER LA RIASSEGNAZIONE DEI RESIDUI PASSIVI PERENTI AGLI EFFETTI AMMINISTRATIVI RELATIVE A CAPITOLI DI PARTITE DI GIRO E DI CONTABILI TR. SPECIALI	1.859,38	
72000	PAGAMENTI PER PARTITE DI GIRO DIVERSE		13.735,61
72075	GESTIONE DEI DIRITTI DI SEGRETARIA VERSATI DAGLI ENTI LOCALI DELLA REGIONE A FAVORE DEL FONDO DI MISERILITA' PER I SEGRETARI COMUNALI E DELLE COMUNITA' MONTANE COLLOCATI IN DISPONIBILITA'	8.356,81	
72085	GESTIONE DEI CONTRIBUTI PREVIDENZIALI OBBLIGATORI E DEI CONTRIBUTI VOLONTARI A CARICO DEL PERSONALE REGIONALE	192.103,45	
72090	GESTIONE DELLE RITENUTE ENERGIALI, DEGLI IMPORTI TRATTENUTI A SEGUITO DELL'ASSISTENZA FISCALE, NONCHE' DEI CONTI PARTICOLARI, A CARICO DEL PERSONALE REGIONALE	696.536,10	
72160	GESTIONE FONDI DI ROTAZIONE DI CUI ALLA L.R. 8 OTTOBRE 1973, N. 23 E SUCCESSIVE MODIFICAZIONI ED INTEGRAZIONI PER RATE DI RIENTRO SU MUTUI IN AMMORTAMENTO	158.338,28	
72205	ANTICIPAZIONE DELLE COMPETENZE FISSE ED ACCESSORIE, DEGLI ONERI RIFLESSI E DI ALTRE SPESE PER IL PERSONALE ADDETTO AI SERVIZI DEL CONSIGLIO REGIONALE	1.257,55	

CAPITOLO	DESCRIZIONE	AUMENTO	DIMINUIZIONE
72225	CONTRIBUTI AI MEMBRI ESPERTI DELLA SEZIONE REGIONALE DELL'ALBO NAZIONALE PER LE IMPRESE ESERCENTI I SERVIZI DI SMALTIMENTO RIFIUTI	27.665,46	
72300	CONTRIBUZIONE A CARICO DEI DIPENDENTI E A CARICO DELLA REGIONE DA TRASFERIRE ALLA SOCIETA' DI GESTIONE DEI FONDI DI PREVIDENZA COMPLEMENTARE		300.000,00
72310	LIQUIDAZIONI A EX DIPENDENTI RELATIVI A TRATTAMENTI DI FINE RAPPORTO PER CONTO DELLA SOCIETA' DI GESTIONE DEI FONDI DI PREVIDENZA COMPLEMENTARE		40.000,00
72320	GESTIONE FONDI PER IL VERSAMENTO DEI CONTRIBUTI DOVUTI ALL'I.N.P.S. D.A.P. CON ALLINEAMENTO ALLA RETRIBUZIONE FONDAMENTALE ED ACCESSORIA DOVUTA AL PERSONALE ISPETTIVO, DI RETTIVO, DOCENTE ED EDUCATIVO DELLE SCUOLE ED ISTITUZIONI EDUCATIVE DIPENDENTI DELLA REGIONE		13.894.124,74
72345	GESTIONE DEI FONDI RACCOLTI IN OCCASIONE DEGLI EVENTI ALLAVICINATI DELL'OCTOBRE 2000	189.033,86	
72350	GESTIONE FONDI DELLE ISTITUZIONI SCOLASTICHE PER L'ATTIVAZIONE DEL LORO DIMENSIONAMENTO OTTIMALE		3.000,00
72500	GESTIONE FONDI PER LA LIQUIDAZIONE AL PERSONALE DI INDEMNITA' PER LA CESSAZIONE DAL SERVIZIO	15.969,48	
72530	GESTIONE DEL FONDO REGIONALE PER L'ABITAZIONE	18.966,74	

- 77 -

CAPITOLO	DESCRIZIONE	AUMENTO	DEMINUZIONE
72540	GESTIONE FONDO PER IL TRATTAMENTO PREVIDENZIALE INTEGRATIVO REGIONALE AL PERSONALE DIRETTIVO E DOCENTE DELLE SCUOLE MATERNE ED ELEMENTARI		100.000,00
72560	GESTIONE FAVVENTO BENI LEGATO CHE MULL GIOVANNI DELFINO	704,23	
72600	GESTIONE FONDI DELLA BORSA DI STUDIO BRUNO CENTEL	238,37	
72610	GESTIONE DEI FONDI DELLA BORSA DI STUDIO BIANCO LEVALIN E COLOTTO	253,30	
72640	GESTIONE FONDI BORSE DI STUDIO OLIVETTI, PIAZZER E VITALE	850,06	
72650	GESTIONE FONDI PER CONTO TERZI PER ISTRUTTORIA DOMANDE E PERTICHE VARIE	962,95	
72670	GESTIONE FONDO REGIONALE PER LA PROMOZIONE E LO SVILUPPO DELLA COOPERAZIONE	5.639,09	
TOTALE GENERALE		126.677.423,23	86.631.834,32

Allegato C

Autorizzazioni di spesa o mutui approvati da leggi regionali (art. 27)

LEGGI REGIONALI	Descrizione	IN AUMENTO		IN DIMINUIZIONE	
		anno 2002	anno 2003	anno 2002	anno 2003
L. 28 giugno 1962, n. 13 (cap. 5862/0)	Norme per il finanziamento del bacino in Valle d'Aosta nei riguardi della bonifica, subassorbimento	700.000,00			
L. 6 luglio 1984, n. 30 - art. 7 comma 6 e 8 (cap. 43765) - art. 7 comma 9 (cap. 41579) - art. 19 e 22 (cap. 44043) - art. 20 (cap. 44220) - art. 7, 8, 9, 10, 11, 12 (cap. 41723) - art. 6 (cap. 41725) - titolo VII (cap. 41660) - titolo VIII (cap. 43700) - titolo IX (cap. 41300)	Interventi regionali in materia di agricoltura			1.200.000,00	
L. 15 luglio 1987, n. 55 (cap. 67400)	Intervento straordinario per frequentisti di terreni da destinare ad aree protette	23.500,00	10.000,00	12.500,00	
L. 14 giugno 1985, n. 30 (cap. 55360)	Interventi della Regione per l'abbassamento dell'indice alla strada nell'ambito insediamento	2.500.000,00			
L. 28 febbraio 1990, n. 10 (cap. 63300)	Norme concernenti l'obbligo di costruzione del piano di espansione in loco di piano e la disciplina dei relativi benefici economici. Approvazione della legge regionale 12 dicembre 1986, n. 71 e successive modificazioni.			3.000,00	
L. 27 agosto 1994, n. 64 artt. 39 e 51 (cap. 46453)	Norme per la tutela e la gestione della fauna selvatica e per la disciplina dell'attività venatoria			150.900,00	
L. 9 dicembre 1994, n. 75 (cap. 67393)	Provisione di servizio naturalistico e culturale nel territorio della area naturali protette			2.379.900,00	
L. 27 febbraio 1994, n. 8 (cap. 64660, 64110)	Interventi regionali per lo sviluppo di impianti a biomassa e di recupero strutture di servizio				
L. 5 maggio 1998, n. 27 (cap. 44060, 46440, 46460, 46480, 46500, 46520, 46540, 46560)	Tetto minimo in materia di competizione	110.000,00			
L. 16 maggio 1998, n. 63 (cap. 43960)	Modificazioni alla legge regionale 20 agosto 1993, n. 62 (Norme in materia di uso municipale dell'acqua, al campo consumo e di sviluppo delle fonti rinnovabili)	431.894,00			

LEGGI REGIONALI	Denominazione	IN AUMENTO			IN DIMINUIZIONE		
		anno 2002	anno 2003	anno 2004	anno 2002	anno 2003	anno 2004
Lr. 26 luglio 2000, n. 19 (supp. 53140, 53143, 53150, 54330)	Autonomia delle istituzioni scolastiche				122.000,00	122.000,00	122.000,00
Lr. 15 marzo 2001, n. 6 (supp. 64150, 64100)	Abolizione dell'organizzazione triennale regionale. Modifica alla legge regionale 7 giugno 1992, n. 12 (Principi e direttive per l'assistenza educativa scolastica) e abrogazione delle leggi regionali 29 gennaio 1987, n. 9, 17 (settembre 1988, n. 14, 2	779.000,00					
Lr. 4 settembre 2001, n. 19 (supp. 47120, 64160, 63730)	Interventi regionali a sostegno dello sviluppo rurale e forestale	2.000.000,00					
Lr. 6 novembre 2001, n. 21 (supp. 42805, 42809, 42833)	Disposizione in materia di alluvionamento e relativi procedimenti	3.719.900,00			631.909,00	241.000,00	121.000,00
Lr. 4 settembre 2001, n. 25 (supp. 36656, 36657)	Finanziamento dell'Università della Valle d'Aosta - Università de la Vallée d'Aoste, relativi in materia di sviluppo universitario e formazione della stessa regione per il diritto allo studio universitario						

ALLEGATO D

- I -

ELENCO DEI CAPITOLI DELLA STIPULA DI PREVISIONE DELL'ENTRATA  
AI QUALI SONO APPORTATE  
VARIANTE DI CASSA IN DIMINUZIONE - ART. 28

CAPITOLO	DESCRIZIONE	DIMINUZIONE
01205	QUOTE Fisse DI RIPARTIZIONE SUL GETTITO DELL'I.R.P.E.F. DI CUI AL L'ARTICOLA 2, LETT.C) DELLA LEGGE 26 NOVEMBRE 1981, N.690	2.324.148,45
01210	QUOTE Fisse DI RIPARTIZIONE SUL GETTITO DELL'I.R.P.E.G. DI CUI AL L'ART. 2 LETT. B) DELLA LEGGE 26 NOVEMBRE 1981, N. 690	4.615.622,69
04127	FONDI PROVENIENTI DALLE REGIONI COORDINATRICI DEI PROGETTI PER L'ATTUAZIONE DELL'INIZIATIVA COMUNITARIA INTERREG II C "ASSETTO DEL TERRITORIO"- PROGRAMMA OPERATIVO "MEDITERRANEO OCCIDENTALE E ALPI LARINE 1997-1999"	30.235,69
04140	FONDI PER IL RECUPERO E LA CONSERVATIONE DEI BENI CULTURALI, ARCHEOLOGICI, STORICI, ARTISTICI, ARCHIVISTICI E LIBRARI - PARTE IN CONTO CAPITALE	17.086,20
04605	FONDI PER L'ASTORAZIONE DEL DIRITTO AL LAVORO DELLE PERSONE DISABILI	670.000,00
04635	FONDI PER LA REALIZZAZIONE DEL SISTEMA INTEGRATO DI INTERVENTI E SERVIZI SOCIALI A VALERE SUL FONDO NAZIONALE PER LE POLITICHE SOCIALI	1.200.000,00
05577	CONTRIBUTI PROVENIENTI DAL FONDO DI ROTAZIONE STATALE DI CUI ALL'ART.3 DELLA LEGGE 183/1987 PER L'ATTUAZIONE DI PROGETTI NELL'AMBITO DELL'INIZIATIVA INTERREG II, P.O. 1994/95	330,61

CAPITOLO	DESCRIZIONE	DIMENSIONE
05578	CONTRIBUTI PROVVENIENTI DAL FONDO DI ROTAZIONE DI CUI ALL'ART. 5 DELLA LEGGE N. 181/1987 PER L'ATTUAZIONE DI PROGETTI NELL'AMBITO DELL'INIZIATIVA COMUNITARIA RESIDER II, P.O. 1994/99	137.244,00
06330	FONDI PER LA REALIZZAZIONE DI UN PIANO STRAORDINARIO DI COMPLETAMENTO E RAZIONALIZZAZIONE DEI SISTEMI DI COLLETTAMENTO E DEFUSIONE DELLE ACQUE REFLUE	102.783,19
07050	RICORSO DI CONTRIBUTI A CARICO DEGLI UTENTI PER LA FORNIZIONE DI SERVIZI A FAVORE DELLE PERSONE ANZIANE ED INDEBILI	20.008,44
07100	FINANZIAMENTI CONCESSI DA ENTI, ASSOCIAZIONI, SOCIETA' E PRIVATI IN GENERALE PER LA REALIZZAZIONE DI MANIFESTAZIONI ED INIZIATIVE DI NATURA CULTURALE, ARTISTICA O SPORTIVA (COMPRESO ENTRATE RILEVANTI AI FINI IVA)	84.440,01
08300	PROVENTI DI INGRESSO AI CASTELLI (RILEVANTE AI FINI IVA)	18.170,93
08100	PROVENTO DEI 9/10 DEI CANONI STATALI PER LE CONCESSIONI DI ACQUE PUBBLICHE A SCOPO IDROELETTRICO DI CUI ALL'ART. 12 DELLO STATUTO SPECIALE	71.544,40
09929	CONTRIBUTI PROVVENIENTI DAL FONDO EUROPEO DI SVILUPPO REGIONALE (FESR) IN APPLICAZIONE DEL REGOLAMENTO (CEE) N. 4254/88 PER L'ATTUAZIONE DI PROGETTI NELL'AMBITO DELL'INIZIATIVA COMUNITARIA INTER-REG II, P.O.P. ITALO-FRANCESE 1994-1999	2.102.496,30

- 3 -

CAPITOLO	DESCRIZIONE	DENEGAZIONE
09999	CONTRIBUTI PROVENIENTI DAL FONDO EUROPEO DI SVILUPPO REGIONALE (FESR) IN APPLICAZIONE DEL REGOLAMENTO CE N. 2061/93 PER L'ATTUAZIONE DI PROGETTI NELL'AMBITO DELL'INIZIATIVA COMUNITARIA INTERREG II. P.O.P ITALO-SVIZZERO 1994/99	174.839,32
12510	RECUPERO DI SOMME EROGATE A NEI DI PENSIONATI REGIONALI PER TRATTAMENTI DI FINE RAPPORTO PER CONTO DELLA SOCIETA' DI GESTIONE DEI FONDI DI PREVIDENZA COMPLEMENTARE	3.314.729,80
12520	GESTIONE FONDI PER IL VERSAMENTO DEI CONTRIBUTI DOVUTI ALL'I.N.F. D.A.P. CON RIFERIMENTO ALLA RETRIBUZIONE FONDAMENTALE ED ACCESSORIA DOVUTA AL PERSONALE ISPETTIVO, DIRETTIVO, DOCENTE ED EDUCATIVO DELLE SCUOLE ED ISTITUZIONI EDUCATIVE DIPENDENTI DALLA REGIONE	3.969,12
13500	GESTIONE FONDI PER CONTO TERZI PER ISTRUTTORIA DOMANDE E PRATICHE VARIE	1.589,58
TOTALE FINALE		14.889.236,81



ALLEGATO B

1 -

ELENCO DEI CAPITOLI DELLO STATO DI PREVISIONE DELLA SPESA  
 AI QUALI SONO APPORTATE  
 VARIAZIONI DI CASSA IN DIMINUZIONE - ART. 28

CAPITOLO	DESCRIZIONE	DIMINUZIONE
20250	COSTA SPESA A CARICO DELLA REGIONE PER IL FUNZIONAMENTO DELLA COMMISSIONE DI COORDINAMENTO	2,25
20501	TRASFERIMENTI FINANZIARI SENZA VINCOLO DI DESTINAZIONE A FAVORE DEI COMUNI	4.400.000,00
20530	CONTRIBUTI AI COMUNI PER LO SVILUPPO DEI GEMELLAGGI	300,00
20681	CONTRIBUTI AGLI ENTI PUBBLICI LOCALI PER L'ACQUISTO DI BENI IMMOBILI TRAMITE PROCEDURA ESPROPRIATIVA	152.554,73
21155	SPESA PER LA COSTRUZIONE O ADESIONE DI CASE MUNICIPALI A VALERE SUL FONDO REGIONALE, INVESTIMENTI OCCUPAZIONE	3.101,92
25000	SPESA PER L'ATTUAZIONE DI PROGRAMMI DI INVESTIMENTO O DI AIUTO OGGETTO DI CONTRIBUTO DEL FONDO EUROPEO DI SVILUPPO REGIONALE (FESR) E DEL FONDO DI ROTAZIONE SETTORIALE - OBIETTIVO 1 REGOLAMENTO CEE N. 2052/88, F.O. FEER 1989/91, ASSE "IMPIANTE E RIPRISTINO SITI"	36.000,00
25024	OPERE PER L'ATTUAZIONE DI PROGRAMMI DI INVESTIMENTO OGGETTO DI CONTRIBUTO DEL FONDO EUROPEO DI SVILUPPO REGIONALE (FESR) E DEL FONDO DI ROTAZIONE SETTORIALE - OBI. 2 REG. CEE 2051/88, DOOP YEAR-FSE 1987/99	68.012,10

- 2 -

CAPITOLO	D E S C R I Z I O N E	DIMINUZIONE
2502E	ONERI PER L'ATTUAZIONE DEL SOTTO- PROGRAMMA "VALLE D'AOSTA" OGGETTO DI CONTRIBUTO DEL FONDO EUROPEO DI SVILUPPO REGIONALE (FESR) E DEL FONDO DI ROTAZIONE STATALE NELLA L'AMBITO DELL'INIZIATIVA COMUNITA- RIA INTERREG II P.O.P. ITALO- -SVIZZERO 1994/99	110.440,07
25030	ONERI PER L'ATTUAZIONE DI PROGETTI OGGETTO DI CONTRIBUTO DEL FONDO EU- ROPEO DI SVILUPPO REGIONALE (FESR) E DEL FONDO DI ROTAZIONE STATALE NELL'AMBITO DELL'INIZIATIVA COMU- NITARIA INTERREG III, P.O. ITALO- -FRANCESE 2000/2006	246.154,00
25041	ONERI PER L'ATTUAZIONE DI PROGETTI OGGETTO DI CONTRIBUTO DEL FONDO SO- CIALE EUROPEO (FSE) E DEL FONDO DI ROTAZIONE STATALE NELL'AMBITO DEL- L'INIZIATIVA COMUNITARIA INTERREG II, P.O.P. ITALO-FRANCESE 1994/99	20.000,00.
26030	SPESE PER INIZIATIVE DI FORMAZIONE, INFORMAZIONE ED ORIENTAMENTO PRO- FESSIONALE	1.760,30
26035	CONTRIBUTI A DATORI DI LAVORO PER FAVORIRE L'ASSUNZIONE DI LAVORATORI 6 PER LA TRASFORMAZIONE DI CON- TRATTI A TERMINE	10.643,86
26090	CONTRIBUTI AGLI ENTI LOCALI SUI FONDI ASSEGNATI DALLO STATO PER A- ZIONI DI POLITICA ATTIVA DEL LAVORO A VALERE SUL FONDO PER L'OCCUPA- ZIONE	37.270,10

- 3 -

CAPITOLA	DESCRIZIONE	DIMINUZIONE
26900	SPESE SUI FONDI ASSEGNATI DALLO STATO E DALL'UNIONE EUROPEA PER LA REALIZZAZIONE DEL PROGETTO "E.A.L.P.I.", NELL'AMBITO DELL'INIZIATIVA COMUNITARIA "OCCUPAZIONE E VALORIZZAZIONE DELLE RISORSE UMANE - VIOLET HORIZON"	17.529,92
30067	SPESE PER IL PROGETTO DI POTENZIAMENTO E QUALIFICAZIONE DELLA STRUTTURAZIONE DIDATTICA, DEI SERVIZI DOCUMENTALI E PER L'ORIENTAMENTO PROFESSIONALE IN FUNZIONE DELLO SVILUPPO DI AZIONI INNOVATIVE DI FORMAZIONE PROFESSIONALE DI CUI ALLA LEGGE 12 NOVEMBRE 1988, N. 492	20.000,00
30100	CONTRIBUTI SUI FONDI ASSEGNATI DALLO STATO AD ENTI PER INTERVENTI DI FORMAZIONE CONTINUA, AGGIORNAMENTO, RIQUALIFICAZIONE E FORMAZIONE PROFESSIONALE	14.148,13
30110	CONTRIBUTI SUI FONDI ASSEGNATI DALLO STATO AD ENTI DI FORMAZIONE PROFESSIONALE PER INTERVENTI DI FORMAZIONE CONTINUA, AGGIORNAMENTO, RIQUALIFICAZIONE E FORMAZIONE PROFESSIONALE	29.000,00
30120	SPESE PER LA DOTAZIONE DI BENI, ARREDI, ATTREZZATURE E STRUMENTI DIDATTICI PER LE ATTIVITA' DI FORMAZIONE PROFESSIONALE	2.034,93

- 4 -

CAPITOLO	D E S C R I Z I O N E	DIMINUZIONE
30190	SPESA SUI FONDI ASSEGNATI DALLO STATO E DAL FONDO SOCIALE EUROPEO PER L'ATTIVAZIONE DEI PROGETTI "INTEGRA. YOUTHESTART VALLE D'AOSTA" E "INTEGRA II - HORIZON VALLE D'AOSTA", NELL'AMBITO DELL'INIZIATIVA CONCENTRATA "OCCUPAZIONE E VALORIZZAZIONE DELLE RISORSE UMANE", CONCERNENTI INTERVENTI NEL SETTORE DELLA FORMAZIONE PROFESSIONALE (P.O. ITALIANO 1994/1999)"	3.200,00
30810	SPESA PER L'ATTRIBUZIONE DI INDENNITA' E DI SALARIO DI RISULTATO AL PERSONALE DEL CORPO VALDOSTANO DEI VIGILI DEL FUOCO	3.370,48
33740	CONTRIBUTI AL COMUNE DI SAINT-VINCENT PER LAVORI E ATTREZZATURE NELLA STAZIONE TURISTICA E FERRALE	74.770,00
35530	CONTRIBUTO AL CONSORCIO GARANZIA FIDI TRA ESERCENTI LE LIBERE PROFESSIONI	60.000,00
35740	CONTRIBUTO AL CONSORCIO GARANZIA FIDI TRA GLI INDUSTRIALI	360.000,00
37040	CONTRIBUTI AGLI ENTI LOCALI PER LA GESTIONE DELLE AREE E DEI PERCORSI ATTREZZATI	200.000,00
37945	FONDO PER INTERVENTI CONSEGUENTI A GLI EVENTI ALLUVIONALI DELL'OCTOBRE 2000	15.000,00
37950	ONERI SU FONDI ASSEGNATI DALLO STATO RELATIVI AGLI INTERVENTI URGENTI VOLTI A PROTEGGERE I DANNI CONSEGUENTI AGLI EVENTI ALLUVIONALI DELL'OCTOBRE 2000	1.132.738,06

CAPITOLC	DESCRIZIONE	DIMENSIONE
37995	SPESE SUI FONDI ASSEGNATI DALLA STATO PER L'ATTUAZIONE DI UN PIANO DI INTERVENTI URGENTI SUI PONTI A SEGUITO DEGLI EVENTI ALLUVIONALI DEL MESE DI NOVEMBRE 1994	3.803,57
38790	ONERI PER L'ATTUAZIONE DI PROGETTI OGGETTO DI CONTRIBUTO DEL FONDO DI ROTAZIONE STATALE E DI ASSEGNAZIONI COMUNITARIE PER LO SVILUPPO E LA RAZIONALIZZAZIONE DELLA COMMERCIA- LIZZAZIONE E DELLA TRASFORMAZIONE DEI PRODOTTI DELLA SILVICOLTURA	60.000,00
38856	SPESE PER INTERVENTI URGENTI CON- SEQUENTI AGLI EVENTI ALLUVIONALI DEI GIORNI 23-25 SETTEMBRE 1992 A DIFESA DEL PATRIMONIO BOSCHIVO	1.800,00
39670	SPESE PER MANUTENZIONE ORDINARIA DEL VERDE PUBBLICO, DELLE AREE E PERCORSI ATTREZZATI E DELLE AREE NATURALI	29.210,72
40750	SPESE PER INIZIATIVE DI STIMOLO E DIVULGAZIONE, ORGANIZZAZIONE DI E- SERCITAZIONI E ATTUAZIONE DI IN- TERVENTI DI PREVENZIONE, PROMIO SOCCORSO E EMERGENZA IN CASO DI CA- LAMITA' NEL SETTORE DELLA PROTE- ZIONE CIVILE	2.354,54
40820	SPESE PER L'ACQUISTO DI ATTREZZA- TURE PER LA STAZIONE CLIMATOLOGICA SITA PRESSO L'AEROPORTO REGIONALE	9.303,51
41360	SPESE PER IL RIMBORSO DEGLI ONERI INERENTI AI TRASFERIMENTI DEI DI- RITTI DI PROPRIETA' E DI ALTRI DI- RITTI REALI PER ARROTONDAMENTO DEI FONDI DA ATTUARSI MEDIANTE PERMUTE, INDEPENDENTEMENTE DALL'APPROVAZIONE DEL PIANO DI RICORDIO FONDIARIO	600,00

CAPITOLO	DESCRIZIONE	DIMINUZIONE
42490	COSTI PER L'ATTUAZIONE DEL DOCUMENTO UNICO DI PROGRAMMAZIONE PER GLI INTERVENTI STRUTTURALI COMUNITARI NELLE ZONE INTERESSATE DALLA REALIZZAZIONE DELL'OBIETTIVO 3B - DOCUP 1994/99	89.369,89
42505	COSTI A CARICO DELL'ASSESSORATO DELL'AGRICOLTURA, FORESTAZIONE E RISORSE NATURALI PER IL COFINANZIAMENTO DI PROGETTI OGGETTO DI CONTRIBUTO NELL'AMBITO DELL'INIZIATIVA COMUNITARIA INTERREG II (P.O.F. ITALO-FRANCESE 1994/1999)	6.000,00
42540	CONTRIBUTI PER LA GESTIONE DELLE ATTIVITA' DI RILEVAZIONE CONTABILE E DI RICERCA ECONOMICA IN AGRICOLTURA	18.500,00
43240	CONTRIBUTI PER L'ATTUAZIONE DEL REGIME DI AIUTI AGLI INVESTIMENTI NELLE AZIENDE AGRICOLE ANCHE PER INVESTIMENTI DI CARATTERE TURISTICO E ARTIGIANILE	42.789,83
43260	CONTRIBUTI PER PREMIO DI INSERIMENTO AI GIOVANI AGRICOLTORI	18.000,00
43300	CONTRIBUTI PER LA TENUTA DELLA CONTABILITA' AZIENDALE	6.400,00
44050	CONTRIBUTI A SOSTEGNO DELLE SPESE DEI CONSORZI DI MIGLIORAMENTO FONDARIO E CONSORTILE - PIANO DI SVILUPPO RURALE 2000/2006	8.000,00
44060	SPESE PER LA COSTITUZIONE DEI CONSORZI DI MIGLIORAMENTO FONDARIO PER GLI INTERVENTI DI PROMOZIONE E SVILUPPO DEL RIGORDINO FONDARIO	4.443,97

- 7 -

CAPITOLO	DESCRIZIONE	DIMINUZIONE
46870	SPESE PER LA PROMOZIONE DI AZIONI DI SENSIBILIZZAZIONE E INFORMAZIONE SULLA QUALITA' NEL SETTORE INDUSTRIALE	52.700,00
47560	SPESE PER LA REVISIONE ANNUALE DELL'ALBO DELLE IMPRESE ANTIGIAME	8.000,00
47840	CONTRIBUTI AD IMPRESE SU FONDI ASSEGNATI DALLO STATO PER INTERVENTI NEL SETTORE DEL COMMERCIO E DEL TURISMO	3.000,00
50000	SPESE PER IMMOBILI NON ADIBITI A SEDI DI UFFICI E SERVIZI, RISCALDAMENTO, MANUTENZIONE ORDINARIA, GESTIONE IMPIANTI E ONERI CONDIZIONALI	45.039,69
50720	CONTRIBUTI IN CONTO INTERESSI E ONERI DIVERSI SU MUTUI NEL SETTORE DELL'EDILIZIA RESIDENZIALE - RATE CONSOLIDATE	596,17
50740	CONTRIBUTI IN CONTO INTERESSI E ONERI DIVERSI SUI PRESTITI A FAVORE DEI LAVORATORI EMIGRATI - RATE CONSOLIDATE	1,00
51930	SPESE SUI FONDI ASSEGNATI DALLO STATO PER L'ATTUAZIONE DEI LAVORI DI ALLARGAMENTO ED AMMODERNAMENTO DELLA STRADA REGIONALE N. 40 DI LES FLEURS, IN COMUNE DI GLEISSAN	106.300,10
52140	SPESE SUI FONDI ASSEGNATI DALLO STATO PER LA REALIZZAZIONE DELL'INVENTARIO FENOMENI FRANOSI IN ITALIA - PROGETTO IFTI	40.000,00

- 8 -

CAPITOLO	DESCRIZIONE -	DIMINUZIONE
52190	SPESE SUI FONDI ASSEGNATI DALLO STATO E DALL'UNIONE EUROPEA PER LA REALIZZAZIONE DELL'INIZIATIVA CO_MUNITARIA INTERREG II C "SEZIONE ASSETTO DEL TERRITORIO E PREVEN_SIONE DELLE INONDACIONI"	25.513,57
54810	SPESE PER IL FUNZIONAMENTO DI COM_MISSIONI DI CONCORSO O DI ESAMI	31.241,19
55950	CONTRIBUTI E SUSSIDI PER L'AGGIOR_NAMENTO CULTURALE E PROFESSIONALE DEL PERSONALE DIRETTIVO E DOCENTE	4.100,00
56540	SPESE PER L'ATTUAZIONE DEL CORSO DI LAUREA IN SCIENZE DELLA FORMAZIONE PRIMARIA E SCUOLA DI SPECIALIZZA_SIONE	20.000,00
56635	ONERI PER L'ISTITUZIONE DELL'UNI_VERSITA' IN VALLE D'AOSTA	2.392,51
56636	FINANZIAMENTO DELL'UNIVERSITA' DEL LA VALLE D'AOSTA	86.330,00
56637	SPESE PER INTERVENTI IN MATERIA DI EDILIZIA UNIVERSITARIA	670,00
57470	FINANZIAMENTO A FAVORE DELL'IRPE DELLA VALLE D'AOSTA	500,00
58440	CONTRIBUTI A FAVORE DEGLI ENTI LO_CALI PER PROIEZIONI SOCIALI A FA_VORE DEI GIOVANI	30.000,00
59510	CONTRIBUTI AI COMUNI PER L'ASSI_STENZA AI CITTADINI EXTRACOMUNITARI	141.459,72



- 3 -

CAPITOLO	DESCRIZIONE	DIMINUZIONE
59750	SPESE PER L'ATTUAZIONE DEL PROGETTO DI IDENTIFICAZIONE ELETTRONICA DEGLI ANIMALI (I.D.E.A.) OGGETTO DI CONTRIBUTI COMUNITARI	5.499,31
61020	CONCESSIONE DI INDENNITA' GIORNALIERA PER IL RICOVERO OSPEDALIERO A FAVORE DEI COLTIVATORI DIRETTI, DEGLI ESERCENTI ATTIVITA' COMMERCIALI, DEGLI ARTIGIANI	7.000,00
61030	SPESE PER L'ASSISTENZA ALLE FAMIGLIE DEI DETENUTI E DEGLI INTERNATI E PER L'ASSISTENZA POST-SENTENZIALE	1.000,00
61040	SPESE PER INTERVENTI ASSISTENZIALI A FAVORE DI PERSONE ANZIANE E HANDICAPATE, ALCOOLDIPENDENTI, TOSSICODIPENDENTI, INFETTI DA HIV E AFFETTI DA AIDS	38.165,96
61050	SPESE PER INTERVENTI ASSISTENZIALI E DI INTEGRAZIONE SOCIALE A FAVORE DI PERSONE HANDICAPATE	83.093,36
61060	CONTRIBUTI PER INTERVENTI ASSISTENZIALI A FAVORE DI PERSONE ANZIANE E HANDICAPATE, ALCOOLDIPENDENTI, TOSSICODIPENDENTI, INFETTI DA HIV E AFFETTI DA AIDS	8.657,61
61120	CONTRIBUTI PER L'ASSISTENZA AI NEONATI E PER LE PROVVIDENZE GIA' EROGATE DAGLI ENTI SOFFRESI	67.864,33
61180	CONTRIBUTI A PRIVATI INTEGRATIVI AL MINIMO VITALE, PER PRESTAZIONI SANITARIE E A CARATTERE STRAORDINARIO	37.290,23

- 10 -

CAPITOLO	DESCRIZIONE	- DIMINUIZIONE
61270	INDENNITA' GIORNALIERA PER INFOR- TUNI DOMESTICI E PER RICOVERO O SPEDALIERO	2.327,84
61280	CONTRIBUTI PER L'EDUCAZIONE E LA CURA DEI BAMBINI	128.946,20
61500	SPESE DI GESTIONE E FUNZIONAMENTO DI CENTRI DI ASSISTENZA AI MINORI	664,17
61520	SPESE PER ATTIVITA' DI RIABILITA- ZIONE EQUISTRE A FAVORE DI PORTA- TORI DI HANDICAP	8.000,00
62040	SPESE PER LA FORMAZIONE, RIQUALI- FICAZIONE E AGGIORNAMENTO DEGLI O- PERATORI DEI SERVIZI SOCIO- -ASSISTENZIALI	14.828,01
62520	CONTRIBUTI E SUBSIDI AD ENTI LOCALI PER ATTIVITA' NEL SETTORE DEL TU- RISMO E DEL TEMPO LIBERO	19.506,30
62540	CONTRIBUTI A ENTI LOCALI PER IL PO- TENZIAMENTO DELLE INFRASTRUTTURE RICREATIVO-SPORTIVE	1.175.073,72
64390	CONTRIBUTI PER LA RISTRUTTURAZIONE E L'ARREDAMENTO DI IMMOBILI DA DE- SPINDERE A SEDI DI SOCIETA' LOCALI DI GUIDE E ASPIRANTI GUIDE ALPINE, NONCHE' PER L'ACQUISIZIONE DI STRU- -MENTAZIONE INFORMATICA PER LA GE- -STIONE DELL'ATTIVITA' DELLE MEDE- -SIME SOCIETA' LOCALI	21.982,34
64462	CONTRIBUTO STRAORDINARIO ALL'ANIVA PER LA STAGIONE INVERNALE 2000/200 1	25.000,00

- 11 -

CAPITOLO	DESCRIZIONE	DIMINUZIONE
64960	CONTRIBUTI A FAVORE DEI CONSORZI DI OPERATORI TURISTICI	200,00
65225	CONTRIBUTI PER IL CONCORSO NEL PAGAMENTO DI INTERESSI SU MUTUI CONCESSI PER IL POTENZIAMENTO E LA QUALIFICAZIONE DELL'ATTIVITA' ALBERGHIERA - LIMITE DI IMPEGNO PER L'ANNO 1991	750.000,00
65910	SPESA SUI FONDI ASSEGNATI DALLO STATO PER INTERVENTI RELATIVI A METE STORICHE E RELIGIOSE INERENTI LA CELEBRAZIONE DEL GIUBILEO DELL'ANNO 2000 - PARTE CORRENTE	90.000,00
65915	SPESA SUI FONDI ASSEGNATI DALLO STATO PER INTERVENTI RELATIVI A METE STORICHE E RELIGIOSE INERENTI LA CELEBRAZIONE DEL GIUBILEO DELL'ANNO 2000 - PARTE IN CONTO CAPITALE	6,37
66100	SPESA PER IL CENSIMENTO E LA TUTELA DELL'ARCHITETTURA STORICA, MENORE IN VALLE D'AOSTA	11.840,38
66500	CONTRIBUTI PER ATTIVITA' SPORTIVE	10.099,87
66501	INTERVENTI A FAVORE DELL'ATTIVITA' SPORTIVA AMATORIALE	43.948,35
67210	ONERI SUI FONDI ASSEGNATI DALLO STATO E DALL'UNIONE EUROPEA PER L'ATTUAZIONE DELL'INIZIATIVA COMUNITARIA INTERREG II C "ASSETTO DEL TERRITORIO" - PROGRAMMA OPERATIVO "MEDITERRANEO OCCIDENTALE E ALPI LATINE 1997-1999"	9.000,00

- 12 -

CAPITOLO	DESCRIZIONE	DIMINUZIONE
67410	SPESE SU FONDI COMUNITARI PER L'ATTIVAZIONE DI UNA AZIONE CONCERNENTE LA TUTELA DELLA NATURA PREVISTA DAL PROGETTO LIFE '97 "MONITORAGGIO E GESTIONE DELLE ZONE UNICHE INSERITE IN NATURA 2000"	44.920,61
67445	ONERI SUI FONDI ASSEGNATI DALLLO STATO PER INTERVENTI DI TUTELA AMBIENTALE RELATIVI A PIANI TRIENNALI DIVERSI - AREA PROIBIZIONATA "AREE NATURALI PROTETTE"	9.000,00
67710	SPESE PER PUBBLICAZIONI E INIZIATIVE INFORMATIVE, MONCHE' PER FESTI PER SCUOLE PER CONDUCENTI DI VEICOLI A MOTORE	5.200,00
68070	SPESE PER IL NUOVO SISTEMA FUNIVIARIO DI TRASPORTO PUBBLICO COLLETTIVO REGIONALE DI PERONE E DI MENGI CHAMDIS - ANTEY-SAINT-ANDRE'	153.507,33
72000	PAGAMENTI PER PARTITE DI GIRO DI VERBA	13.735,61
72300	CONTRIBUZIONE A CARICO DEI DIPENDENTI E A CARICO DELLA REGIONE DA TRASFERIRE ALLA SOCIETA' DI GESTIONE DEI FONDI DI PREVIDENZA COMPLEMENTARE	12.000,00
72310	LIQUIDAZIONI A EX DIPENDENTI REGIONALI DI TRATTAMENTI DI FINE RAPPORTO PER CONTO DELLA SOCIETA' DI GESTIONE DEI FONDI DI PREVIDENZA COMPLEMENTARE	40.000,00
72350	GESTIONE FONDI DELLE ISTITUZIONI SCOLASTICHE PER L'ATTIVAZIONE DEL LORO DIMENSIONAMENTO OTTIMALE	3.000,00

- 13 -

CAPITOLO	DESCRIZIONE	DENOMINAZIONE
72540	GESTIONE FONDO PER IL TRATTAMENTO PREVIDENZIALE INTEGRATIVO REGIONALE AL PERSONALE DIRETTIVO E DOCENTE DELLE SCUOLE MATERNE ED ELEMENTARI	100.000,00
<b>TOTALE FINALE</b>		<b>10.062.748,02</b>

Allegato F

Variazioni in diminuzione allo stato di provvisione della spesa (art. 31)

Capitolo	Denominazione	In diminuzione			
		Competenza 2002	Cassa	Competenza 2003	Competenza 2004
20425	Spese per il funzionamento della commissione paritetica ex art. 40 bis dello Statuto Speciale, compresi i compensi e il rimborso delle spese ai componenti di nomina regionale			100.000,00	
20440	Onari derivanti da assistenza giuridica esecutiva, da loci espositivi e da accordi transattivi	4.000,00	4.000,00		
21450	Spese per la comunicazione istituzionale			50.000,00	
21600	Spese per l'adesione e partecipazione ad organismi associativi regionali, nazionali ed internazionali nonché ad iniziative di carattere istituzionale nel quadro di accordi bilaterali	27.900,00	27.900,00		
21610	Spese per l'organizzazione dei congressi, convegni, manifestazioni e seminari (compresi da interventi rilevanti ai fini I.V.A.)	2.500,00	2.500,00		
21820	Spese per incarichi di consulenza			100.000,00	
21870	Spese di informatizzazione degli assessorati, dei servizi e degli uffici della Regione ed adeguamento tecnologico delle sedi degli stessi	150.000,00	150.000,00	65.767,00	
21890	Progetti e sperimentazioni in ambito informatico e telematico	153.321,00	153.321,00		
30575	Spese per accertamenti sanitari per il miglioramento della sicurezza e della salute dei lavoratori	10.000,00	10.000,00		
35110	Spese per la sistemazione, manutenzione straordinaria ed installazione di impianti negli immobili adibiti ad uffici	100.000,00	100.000,00		
37940	Fondo per la ricostruzione		49.633.448,56		
40455	Spese per la tutela e la gestione della fauna selvatica nei compresi i corsi di preparazione per l'amministrazione ed esame per l'abilitazione venatoria e i corsi di qualificazione per l'attestato di idoneità per l'attività di guardia venatoria volontaria	8.000,00	8.000,00		
40720	Spese per l'organizzazione e la manutenzione della rete regionale di radiocomunicazioni per la protezione civile	130.000,00	100.000,00		
40880	Spese di gestione della stazione climatologica dell'aeroporto turistico regionale di Aosta	5.000,00	5.000,00		

Capitolo	Denominazione	in diminuzione			
		Competenza 2002	Cassa	Competenza 2003	Competenza 2004
41720	Contributi nel settore del miglioramento fondiario 01 viabilità rurale 02 irrigazione 03 acquedotti rurali 04 messa a coltura e miglioramento terreni agricoli 05 produzioni agricole locali pregiate 06 energie da fonti rinnovabili 07 elettrificazione rurale	1.000.000,00	1.000.000,00		
41760	Spese per opere di miglioramento fondiario 01 alloggi e fabbricati rurali 02 viabilità rurale 03 irrigazione 04 acquedotti rurali	200.000,00	200.000,00		
41765	Spese per la realizzazione di infrastrutture rurali - piano di sviluppo rurale 2000/2006	900.000,00	900.000,00		
42370	Contributi a produttori nelle spese per controlli svolti su prodotti agricoli ed alimentari (DOP e IGP)	60.000,00	25.000,00		
42525	Spese per il servizio di riflessione per la rete contabile agricola regionale	176.700,00	200.000,00		
42545	Contributi per servizi di assistenza ed assistenza alle aziende agricole - piano di sviluppo rurale 2000/2006	10.000,00	10.000,00		
42935	Interventi nel settore della zootecnica	1.086.200,00	1.475.000,00		
43050	Attuazione del piano di sviluppo rurale 2000/2006 - misure cofinanziate	400.000,00	1.500.000,00		
44025	Spese per investimenti nel settore della trasformazione e commercializzazione dei prodotti agricoli - piano di sviluppo rurale 2000/2006	660.000,00	660.000,00		
60110	Spese derivanti dall'obbligo di pubblicità di gara di appalto	8.000,00	8.000,00		
66140	Trasferimenti alle istituzioni sociali e regionali dalle dotazioni ordinarie e perequative	222.000,00		122.000,00	122.000,00
68100	Spese per attività di ricerca, documentazione, diffusione e innovazione	15.500,00	100.000,00		
68558	Finanziamento dell'università in Valle d'Aosta	831.900,00	1.000.000,00	241.000,00	121.000,00
68940	Archivio storico regionale - spese relative al materiale archivistico	4.400,00	10.000,00		
67200	Contributi ad enti e ad associazioni culturali ed educative per manifestazioni ed iniziative culturali e scolastiche	4.176,00	60.000,00		
68900	Spese per la realizzazione di impianti per lo smaltimento dei rifiuti	60.000,00	1.000.000,00		
60310	Spese a carico della Regione per la progettazione e realizzazione di strutture sanitarie	203.252,00	600.000,00		
62046	Spese per attività di formazione e aggiornamento professionale nel settore agricolo e forestale - piano di sviluppo rurale 2000/2006	5.400,00			

Capitolo	Denominazione	In diminuzione			
		Competenze 2002	Cassa	Competenze 2003	Competenze 2004
64610	Interventi a favore delle società di impianti a fune per la realizzazione di investimenti	2.679.900,00	3.000.000,00		
65845	Fondo per il finanziamento degli interventi di recupero del patrimonio storico-edilizio del borgo di Bard	18.000,00	50.000,00		
67359	Contributi per la realizzazione o il recupero funzionale di strutture del SSN pubblico afferenti aree naturali protette	150.500,00	50.000,00		
67400	Spese per l'acquisto di terreni da destinarsi ad aree naturali protette o già tali all'interno di queste	12.500,00	10.000,00		
67770	Spese per le facilitazioni e le tariffe preferenziali e agevolate a carico della regione per le iniziative e i servizi integrativi di trasporto pubblico	150.000,00	150.000,00		
68100	Oneri derivanti dalla gestione della tranvia intercomunale Cogne - Euzet - Froides - Plan Pratz	542.000,00	650.000,00	13.500,00	
69020	Fondo globale per il finanziamento di spese di investimento	571.226,00	1.000.000,00		
69300	Quota interessi per ammortamento di mutui e prestiti da comuni	2.706.820,00	2.706.820,00		
	<b>Totali</b>	<b>15.528.146,00</b>	<b>86.447.464,00</b>	<b>722.257,00</b>	<b>249.000,00</b>



Allegato G

Variazioni in aumento allo stato di previsione della spesa (art. 31)

Capitolo	Denominazione	In aumento			
		Competenza 2002	Cassa	Competenza 2003	
				Competenza 2004	
20170	Spese di rappresentanza e di ospitalità della Giunta regionale e spese per il territorio	12.800,00			
20420	Spese per il funzionamento dei pubblici e contrattori	14.800,00			
20435	Spese per indennità, canoni, servizi ed altri diritti reali su beni immobili di terzi	200,00			
20465	Spese per acquisto e rinnovo di arredi, macchine ed attrezzature per gli uffici	2.600,00			
20470	Spese di funzionamento corrente degli uffici, ivi comprese le funzioni generali ed i servizi contingenziali (comprensivi interventi rilevanti ai fini I.V.A.)	3.750,00			
20471	Spese per il funzionamento ordinario della struttura, ivi comprese le spese per copie fotografiche, sviluppo fotografico, viaggi	7.000,00	4.000,00		
21245	Spese per attuazione dei programmi triennali relativi al fondo per speciali programmi di investimento	2.888.270,00			
21430	Interventi per la teleselezione e lo sviluppo dell'informazione locale	100.000,00	60.000,00		
21460	Spese per la comunicazione istituzionale	63.000,00	45.000,00		
21620	Spese per la partecipazione o adesione a congressi, convegni, celebrazioni pubbliche e manifestazioni varie riconosciute di interesse regionale, nazionale ed internazionale ed anche a rilevanza locale	43.800,00	28.000,00		
21840	Contributi ad enti ed associazioni per attività, iniziative e manifestazioni diverse a carattere sociale, ricreativo e culturale	1.250.000,00	1.000.000,00	250.000,00	
21820	Spese per incarichi di consulenza	274.400,00			
22680	Interventi regionali di cooperazione o solidarietà con i paesi in via di sviluppo	43.447,00	40.000,00		
25028	Oneri per attuazione di programmi di investimento oggetto di contributo Fondo Europeo di Sviluppo Regionale (FESR) e del Fondo di Rotazione Statale - n.2, D.O.C.U.P. 2000/2006	33.670,00			
25029	Oneri per attuazione di progetti oggetto di contributo del Fondo Europeo di Sviluppo Regionale (FESR) e del Fondo di Rotazione Statale nell'ambito dell'iniziativa comunitaria INTERREG III, p.o. Italia-germania 2000/2006	145.855,00	70.000,00		
26035	Oneri per attuazione di progetti oggetto di contributo del Fondo Europeo di Sviluppo Regionale (FESR) e del Fondo di Rotazione Statale nell'ambito dell'iniziativa comunitaria INTERREG III, p.o. Italia-francia 2000/2006	1.288.657,00	600.000,00		

Capitolo	Denominazione	In euro			
		Competenza 2002	Cassa	Competenza 2003	Competenza 2004
30510	Nuova destinazione Compensi per lavoro straordinario al personale prolo salarista del Corpo Valdostano dei vigili del fuoco - Tunnel del Monte Bianco	118.900,00	118.900,00		
30511	Nuova istituzione Programma regionale 1.2.1. Codificazione 01.01.01.04.01.02.04.008 Indennità di missione al personale professionisti del Corpo Valdostano dei vigili del fuoco - Tunnel del Monte Bianco	59.200,00	45.000,00		
30512	Nuova istituzione Programma regionale 1.2.1. Codificazione 01.01.01.02.02.02.04.003. Oneri contributivi e fiscali su compensi per lavoro straordinario ed indennità di missione al Corpo Valdostano dei vigili del fuoco - Tunnel del Monte Bianco	88.840,00	80.000,00		
30520	Indennità di trasferta al personale dirigenziale dell'amministrazione Regionale	6.000,00	4.800,00		
30521	Rimborsi spese vive di trasferta al personale addetto ai servizi della Regione	30.400,00	25.000,00		
30526	Nuova istituzione Programma regionale 1.2.1. Codificazione 02.01.02.01.00.01.001. Oneri derivanti dall'applicazione dell'art. 32 dell'accordo 4 aprile 2002 n. 100 - Incentivi di cui all'art. 43 del C.C.R.L. 12 giugno 2000 (non coperti da costo del personale)	1.750.000,00	1.780.000,00		
30570	Spese per accantonamenti sanzionati per il personale regionale	10.000,00	9.000,00		
33010	Spese per autovetture di servizio e rappresentanza: fornitura carburante, manutenzione, piccole attrezzature per officina, noleggio, oneri di legge, pedaggi autostradali (comprende interventi rilevanti al fini I.V.A.)	43.260,00	30.000,00		
33220	Spese per l'acquisto di automezzi ed il rinnovo delle attrezzature del corpo valdostano dei Vigili del Fuoco	433.000,00	200.000,00		
33570	Trasferimento fondi al comune di S. Vincent per spese per interventi di riqualificazione della stazione turistica termale	5.538.588,00			
35010	Spese di abbinazione e manutenzione straordinaria negli immobili di proprietà non edificati ed uffici ed altre aree situate di proprietà (comprende interventi rilevanti al fini I.V.A.)	50.000,00			
35060	Spese per l'acquisto di beni patrimoniali	1.400.000,00	880.000,00		
35480	Spese per la sottoscrizione di titoli azionari della "Banca popolare edile S.C.A.R.L."	25.820,00	25.820,00		
35825	Trasferimento ai fondi di riserva Fincoata	20.000.000,00	20.000.000,00		
37040	Contributi agli Enti locali per la gestione delle aree e dei percorsi attrezzati	251.280,00	200.000,00		

Capitolo	Denominazione	In aumento			
		Competenza 2002	Costi	Competenza 2003	Competenza 2004
36582	Spese per interventi finalizzati alla conciliazione e all'incremento del patrimonio boschivo	150.000,00			
36500	Spese per l'organizzazione e gestione delle ricerche naturali	77.000,00	50.000,00		
40700	Spese per il potenziamento e l'implemento delle reti regionali di telecomunicazioni per il servizio di protezione civile	120.000,00	80.000,00		
40780	Spese per iniziative di studio e divulgazione, organizzazione di esercitazioni e attivazione di interventi di prevenzione, pronto soccorso e emergenze in caso di calamità nel settore della protezione civile	15.000,00	9.000,00		
40810	Spese per la formazione del personale addetto al servizio di soccorso sulle piste di sci, compresi i corsi di formazione, aggiornamento ed accertamento (servizio rilevante ai fini I.V.A.)	80.000,00	40.000,00		
40820	Contributi annuali al "Soccorso Alpino Valdoctavo" per attività di soccorso in montagna e di protezione civile	80.000,00	80.000,00		
40841	Spese per l'acquisto di attrezzature ed il rinnovo delle attrezzature della componente volontaria del corpo valdoctavo dei vigili del fuoco	50.000,00	30.000,00		
40880	Spese per l'acquisto di attrezzature per la stazione climatologica alla presso l'aeroporto regionale	6.000,00	2.000,00		
41738	Contributi per lo sviluppo e il miglioramento delle infrastrutture rurali - piano di sviluppo rurale 2000/2007	740.000,00			
42085	Contributi per interventi di promozione e pubblicità dei prodotti agro-alimentari - piano di sviluppo rurale 2000/2006	385.000,00	200.000,00		
42093	Contributi per la promozione dell'animazione sociale e culturale delle comunità - piano di sviluppo rurale 2000/2006	5.000,00			
42360	Spese per attività sperimentali, dimostrative e divulgative (comprensive interventi rilevanti ai fini I.V.A.)	4.000,00			
42440	Contributo annuale per il funzionamento del centro di ricerca, studi e valorizzazione per la villosità montana (CERVIA)	31.000,00	31.000,00		
42780	Spese per partecipazione a fiere, mostre, convegni, esposizioni per attività promozionali	180.000,00	130.000,00		
42790	Spese per l'attuazione e la gestione della rete regionale del turismo e delle aziende di allevamento	80.000,00	40.000,00		
42846	Contributi per interventi nel settore dell'allevamento zootecnico	1.716.000,00	3.000.000,00		

Capitolo	Denominazione	In aumento			
		Competenza 2002	Cassa	Competenza 2003	Competenza 2004
43000	Spese per il trasporto del aereo e per il funzionamento del centro di assestamento aereo, in Saint-Marcel	110.000,00	85.000,00		
44050	Contributi a sostegno delle spese dei concorsi di miglioramento fondiario e consortile - piano di sviluppo rurale 2000/2007	110.000,00			
45110	Spese editoriali (comprando interventi rilevanti ai fini C.V.A.)	80.000,00	40.000,00		
46450	Contributi a enti cooperativi per operazioni d'investimento di alto attività e per nuovi investimenti	100.000,00	50.000,00		
46480	Contributi a enti cooperativi per spese di organizzazione aziendale	10.000,00	5.000,00		
46940	Spese per l'acquisto, la costruzione, l'adeguamento e la manutenzione straordinaria di aree e di immobili da destinare ad interventi nel settore industriale	1.050.000,00	600.000,00		
47802	Spese per iniziative e manifestazioni economiche, per lo sviluppo e potenziamento delle attività economiche	157.000,00	66.000,00		
47860	Contributi a favore delle attività commerciali	2.000.000,00	1.900.000,00		
48990	Contributi in conto capitale per l'installazione di impianti che sfruttano le fonti energetiche rinnovabili	431.834,00	280.000,00		
48998	Nuova istituzione Programmi regionali 2.2.2.15. Codificazione 02.01.02.03.02.03.10.028 Contributi a titolo di cofinanziamento regionale per la realizzazione dei progetti relativi al sottoprogramma rivolto ai soggetti pubblici nell'ambito del programma "Folle fotovoltaiche"	29.382,00	24.000,00		
54340	Contributi integrativi ad enti per acquisti di beni ed attrezzature per piccoli miglioramenti edili delle biblioteche comunque facenti parte del sistema bibliotecario regionale	101.825,00	65.000,00		
54710	Spese per la gestione mensa del personale docente, direttivo e docente delle scuole di ogni ordine e grado	8.000,00	5.000,00	5.000,00	5.000,00
54810	Spese per il funzionamento di commissioni di concorso e di esami	22.000,00			
55130	Oneri per il funzionamento amministrativo e didattico delle scuole e degli organi collegiali	100.000,00	86.000,00	105.000,00	108.000,00
55310	Spese per l'istruzione al diritto allo studio	45.000,00	38.000,00		
55580	Spese per l'istruzione del diritto allo studio nell'ambito universitario	23.500,00	16.000,00	10.000,00	10.000,00
55900	Spese per la formazione e l'aggiornamento culturale e professionale del personale direttivo e docente delle scuole	15.500,00	13.000,00		

Capitolo	Denominazione	In numero			
		Competenze 2002	Cassa	Competenze 2003	Competenze 2004
55910	Nuova istituzione Programma regionale 1.2.2. Codificazione 01.01.01.04.01.02.08.004 Spese connesse alle procedure di eccesso alle qualifiche dirigenziali del comparto scuole	122.000,00	90.000,00	120.000,00	
55970	Trasferimenti fondi alle istituzioni scolastiche superiori regionali per le spese relative alle utenze elettriche, telefoniche, acque potabili, legge mare, rifiuti e trasporti alle palestre	122.000,00	95.000,00	122.000,00	122.000,00
55990	Concorso finanziario della Regione nelle spese per il funzionamento del Liceo Linguistico di Courmayeur	103.400,00	103.400,00		
56920	Spese per il funzionamento del sistema bibliotecario regionale	3.600,00			
57240	Spese per l'acquisto e la stampa di opere, monografie e riviste aventi carattere culturale, scientifico ed artistico	4.178,00	3.600,00		
57400	Spese per manifestazioni ed iniziative culturali e scientifiche (comprensive interventi) rilevanti ai fini IVA)	136.408,00	50.000,00		
57480	Contributo annuo per il funzionamento della Fondazione Istituto Musicale della Valle d'Aosta	388.098,50	380.000,00		
58500	Contributi ai comuni per favorire l'inserimento lavorativo di cittadini portatori di handicap	51.455,00	45.000,00		
58910	Spese per canoni di gestione di impianti per smaltimento rifiuti e trattamento acque reflue	900.000,00	900.000,00		
59920	Contributi per le bonifiche sanitarie del bestiame	700.000,00	400.000,00		
59990	Trasferimenti all'unità sanitaria locale per il finanziamento delle spese correnti	150.000,00	150.000,00		
60420	Spese per opere urgenti di ripristino e strutturale manutenzione di strutture ospitaliere	203.282,00			
61311	Oneri per convenzioni con organismi non profit	120.000,00	100.000,00		
61314	Provvidenze a favore delle famiglie	389.286,00	180.000,00		
63800	Contributi per la costruzione e la ricostruzione del manto di copertura dei tetti in loco di pietra	2.500.000,00	1.500.000,00		
64100	Spese per pubblicità ed azioni promozionali turistiche	429.000,00	200.000,00		
64900	Fondo per il finanziamento delle ALAT	354.500,00	354.500,00		
64990	Contributi per la ristrutturazione, l'arredamento di immobili da destinare a sedi di scuole di sci, nonché per l'installazione di mezzi di risalita mobili e materiale didattico per l'insegnamento	50.000,00	30.000,00		

Capitolo	Denominazione	In aumento			
		Competenza 2002	Cassa	Competenza 2003	Competenza 2004
04016	Contributi privati per la realizzazione di interventi volti a promuovere lo sviluppo spirituale ed esoterico	175.000,00	100.000,00		
50120	Contributi per il restauro e la conservazione del patrimonio edilizio artistico, storico ed ambientale	80.000,00	55.000,00		
08225	Spese per attività di documentazione grafica e fotografica di supporto all'attività di tutela dei beni culturali	18.000,00	15.000,00		
07117	Nuova istituzione Programma regionale 2.1.1.0.2. Codificazione 01.01.05.02.02.08.007 - Quota di partecipazione degli enti locali al fondo regionale per l'abitazione	30.000,00	30.000,00		
67360	Trasferimenti all'Agenzia regionale per la protezione dell'ambiente (A.R.P.A.) per l'esercizio di funzioni in materia di prevenzione e controllo ambientale	50.000,00	50.000,00		
50250	Contributo per il funzionamento del museo regionale di scienze naturali di St. Int. Pierre	41.000,00	41.000,00		
59340	Fondo di riserva per le spese obbligatorie	2.252.821,00	2.252.821,00	109.257,00	
60380	Fondo di riserva per le spese impreviste	5.458.000,00	5.458.000,00		
69400	Fondo di riserva per la riassegnazione in bilancio di residui perventi agli effetti amministrativi (spese di investimento)	5.955.554,83	5.955.554,83		
	<b>Totale</b>	<b>57.897.354,83</b>	<b>50.100.413,93</b>	<b>722.257,00</b>	<b>249.000,00</b>

I

**ALLEGATO H**

Elenco dei capitoli ai quali sono apportate variazioni in aumento per l'iscrizione di fondi relativi a trasferimenti statali e comunitari già previsti nel bilancio per l'esercizio finanziario 2001 e non impegnati (art. 32 commi 3 e 4)

CAPITOLO	DESCRIZIONE	IMPORTO
26890	Contributi agli Enti Locali sui fondi assegnati dallo Stato per azioni di politica attiva del lavoro a valore sul fondo per l'occupazione	78.625,86
26900	Spese sui fondi assegnati dallo Stato e dall'Unione Europea per la realizzazione del progetto "H.A.I.P.", nell'ambito dell'iniziativa comunitaria "Occupazione e valorizzazione delle risorse umane - Valorizzazione"	4.299,52
30105	Contributi sui fondi assegnati dallo Stato ad aziende per interventi di formazione continua, aggiornamento, riqualificazione e formazione professionale	733.078,27
30110	Contributi sui fondi assegnati dallo Stato ad enti di formazione professionale per interventi di formazione continua, aggiornamento, riqualificazione e formazione professionale	69.721,68
34000	Trasferimento ai comuni di fondi assegnati dallo Stato per contributi nell'ammortamento di mutui contratti per la realizzazione del programma urbano del parcheggio - limite di impegno per gli anni 1989 e 1990	3.267.736,40
37995	Spese sui fondi assegnati dallo Stato per l'attuazione di un piano di interventi urgenti sui porti a seguito degli eventi sismici del mese di novembre 1994	697.216,81
38810	Spese sui fondi assegnati dallo Stato e dall'Unione Europea per interventi di protezione delle foreste contro gli incendi	2.836,15
42840	Contributi sui fondi assegnati dallo Stato per il miglioramento genetico e varietale delle specie animali e vegetali, inclusa la tutela dei tipi genetici e la lotta all'infertilità	62.406,95
52145	Spese sui fondi assegnati dallo Stato per la realizzazione di interventi di sistemazione idraulica e di consolidamento versanti sul territorio regionale	1.066.037,28
64830	Spese sui fondi assegnati dallo Stato per investimenti diretti alla realizzazione di itinerari ciclabili o pedonali	22.724,10
65910	Spese sui fondi assegnati dallo Stato per interventi relativi a musei storici e religiosi inerenti la celebrazione del Giubileo dell'anno 2000 parte corrente	172.192,93
65915	Spese sui fondi assegnati dallo Stato per interventi relativi a musei storici e religiosi inerenti la celebrazione del Giubileo dell'anno 2000 parte in conto capitale	11.609,95

2

CAPITOLO	DESCRIZIONE	IMPORTO
67210	Oneri sui fondi assegnati dallo Stato e dall'Unione Europea per l'attuazione dell'iniziativa comunitaria Interreg II C "Assetto del territorio" - programma operativo "Mediterraneo Occidentale e Alpi" - linee 1997-1999"	10.685,49
	<b>TOTALE</b>	<b>6.201.173,39</b>